EDICIÓN DOBLE
People EN ESPAÑOL
BELLOS
LOS 50 MÁS BELLOS ALREDEDOR DEL MUNDO
JAVIER BARDEM SE CONFIESA
Escanea la portada para que puedas disfrutarla en realidad aumentada. Aprende cómo en la página 24.
CUARTETO ESTELAR
J BALVIN
DEMI LOVATO
AMARA LA NEGRA
MAITE PERRONI

CHEVY. LA ÚNICA MARCA CON RECONOCIMIENTOS DE CONFIABILIDAD J.D. POWER EN AUTOS, CAMIONETAS PICKUP Y SUVS. AHORA, POR TRES AÑOS CONSECUTIVOS.

Reconocimientos actuales basados en modelos del año 2013, 2014 y 2015.

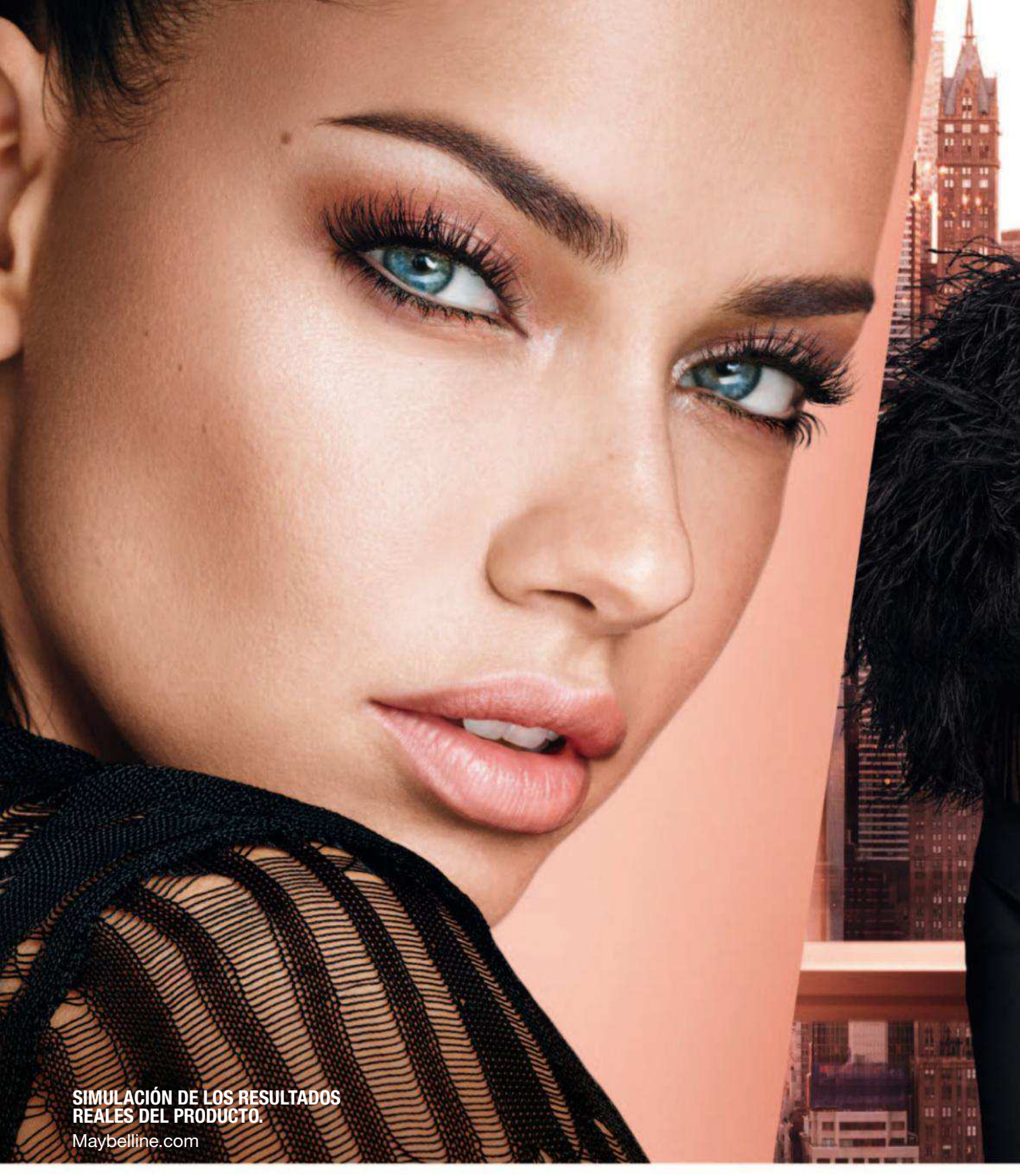
Más de 35,000 propietarios fueron encuestados por J.D. Power para calificar la confiabilidad de sus vehículos después de tres años de propiedad. ¿El resultado? Nos confirmaron que cuando se trata de autos, camionetas pickup y SUVs Chevrolet, la confianza viene estándar.

"SUV COMPACTO, AUTO MEDIANO, CAMIONETA PICKUP GRANDE DE CARGA LIGERA Y SUV MEDIANA MÁS CONFIABLES DEL 2018"
"AUTO PEQUEÑO, SUV GRANDE, CAMIONETA PICKUP GRANDE DE CARGA PESADA Y AUTO DEPORTIVO MEDIANO MÁS CONFIABLES DEL 2017"
"AUTO MEDIANO, SUV COMPACTO, CAMIONETA PICKUP GRANDE DE CARGA PESADA Y AUTO DEPORTIVO MEDIANO MÁS CONFIABLES DEL 2016"

Chevrolet Equinox, Chevrolet Traverse, Chevrolet Silverado y Chevrolet Malibu recibieron el menor número de problemas por cada 100 vehículos en sus respectivos segmentos en el Estudio de Confiabilidad Vehicular 2018 J.D. Power en Estados Unidos, basado en un total de 36,896 respuestas, midiendo los problemas experimentados durante los últimos 12 meses por los propietarios originales, encuestados de octubre a diciembre del 2017. Tus experiencias pueden variar. Visita jdpower.com/cars.

FIND NEW ROADS™

CHEVROLET


SIMULACIÓN DE LOS RESULTADOS
REALES DEL PRODUCTO.
Maybelline.com
MAYBEL
MAKE IT HAPPEN™

¡Una tentación total!

Nuestro volumen más adictivo. Pestañas tan densas, tan suaves.

NUEVA

total temptation™

MASCARA

Nuestra fórmula se desliza suavemente y da volumen sin sobrecargar las pestañas.

ANTES

DESPUÉS

Con extracto de coco.

#TOTAL**TEMPTATION**

LINE®
NEW YORK

©2018 Maybelline LLC.

ENCIENDE TU BRILLO
PORQUE TÚ LO VALES.™
@LOREALMAKEUP
©2018 L'Oréal USA, Inc.
MARIA BORGES
LLEVA EL TONO ENAMEL RED

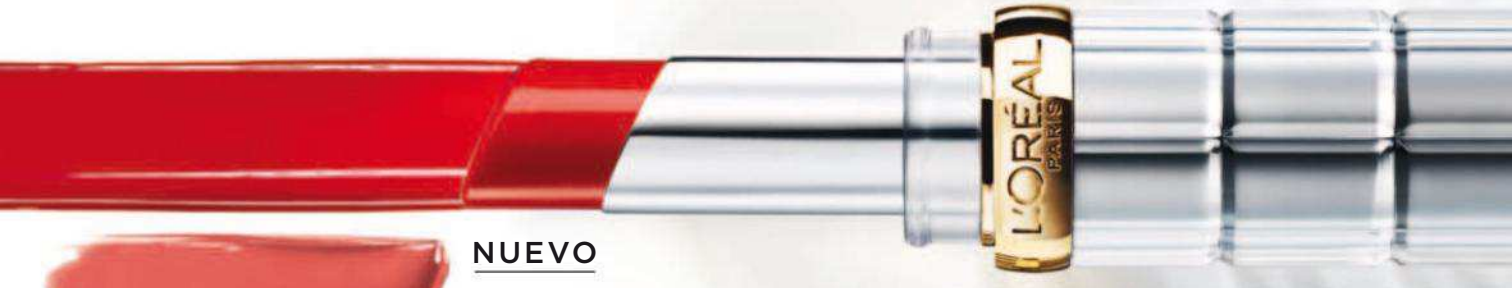
La recomendación del maquillador

"Este labial está saturado de color, además de aceites hidratantes. Crea un look mojado, lacado, increíble. ¿Y cómo se siente en los labios? Todo lo contrario a pegajoso".

Sir John, maquillador de celebridades de L'Oréal Paris

COLOUR RICHE SHINE

COLOR LACADO, APLICACIÓN IRRESISTIBLE



NUEVO

EN **19** TONOS
BRILLO DURADERO

Worth It Rewards

Recibe ventajas exclusivas. Suscríbete a nuestro programa de fidelidad en: lorealparisusa.com/worthitrewards

L'ORÉAL PARIS

MARY KAY®

UNA ESTRATEGIA CONTRA EL ENVEJECIMIENTO DE LA PIEL CON AVANCE *3D*

DEFIENDE
contra los radicales libres que aceleran el envejecimiento de la piel.

DEMORA
el aspecto del envejecimiento prematuro de la piel con protección contra los rayos UVA/UVB.

DEMUESTRA
una mejora visible en múltiples señales del envejecimiento de la piel en solo **4 SEMANAS**, incluidas:

- **LÍNEAS FINAS**
- **ARRUGAS**
- **RESISTENCIA**
- **LUMINOSIDAD**
- **TERSURA**
- **SUAVIDAD**
- **APARIENCIA EN GENERAL**

Presentamos
JUEGO MILAGROSO 3D™ TIMEWISE®

Desafía los estresores del medio ambiente y del estilo de vida que pueden contribuir al aspecto de envejecimiento prematuro de la piel. Dale a tu piel el poder de lucir bella a cualquier edad con la ciencia innovadora 3D. Comunícate con tu Consultora de Belleza Independiente Mary Kay o conéctate con una en **marykay.com**.

*Resultados basados en un estudio clínico independiente durante12 semanas en el cual 62 mujeres usaron el *Juego Milagroso 3D™ TimeWise®* dos veces al día.

Contenido

HISTORIAS

71
Los 50 más bellos ▶
Este año celebramos no solo la belleza externa, sino a las estrellas trotamundos que están haciendo de nuestro planeta un mundo mejor.

132
Los galanes del gol
Estos futbolistas que prometen brillar en el Mundial de Rusia 2018 acumulan fans por algo más que su destreza en el terreno de juego.

134
Nuestros amigos no murieron en vano
Tras el tiroteo en la secundaria Marjory Stoneman Douglas, sus estudiantes se han organizado para poner fin a la violencia en las escuelas de Estados Unidos.

20
JUNIO-JULIO
18

138
Miss Venezuela
Tras más de sesenta y cinco años como una de las instituciones más celebradas del mundo, este certamen afronta un escándalo que ha llevado a su suspensión y compromete su futuro.

142
Javier Bardem
El actor español habla de meterse en la piel de Pablo Escobar en su nueva cinta *Loving Pablo* y compartir la pantalla grande una vez más con su esposa, Penélope Cruz.

144
Lisa García Quiroz
Su única misión era darles una voz a los hispanos en Estados Unidos y lo logró. Ahora su nombre quedará grabado para siempre en una beca en Harvard.

151
Con la frente en alto
Ante las dificultades por su estatus migratorio y una transición de género, Ximena Ospina ha surgido como voz de los DREAMers y activista LGBTQ.

FOTO POR OMAR CRUZ

Contenido

EN CADA EDICIÓN

16 MI BLOG / **18** ACCESO VIP
24 #SÍGUENOS / **26** ENTRE NOS
28 FLASH
38 FLASH EN LA ALFOMBRA
41 EN EL RADAR
49 EN EL RADAR GLAM
63 LA LISTA / **168** TU SIGNO
171 CHICA

44 /
EN EL RADAR
El cantante español David Bisbal nos cuenta en exclusiva qué lo ha hecho feliz y le ha disgustado últimamente.

UNIVERSAL MUSIC LATIN

Sigue #neutrogenamakeup

Contenido

PONTE BELLA

153 /
MIS SECRETOS
Rashel Díaz

161 /
#BEAUTY CLOSET
con Úrsula

ETC.

163 /
SABORÉALO
Cachapas

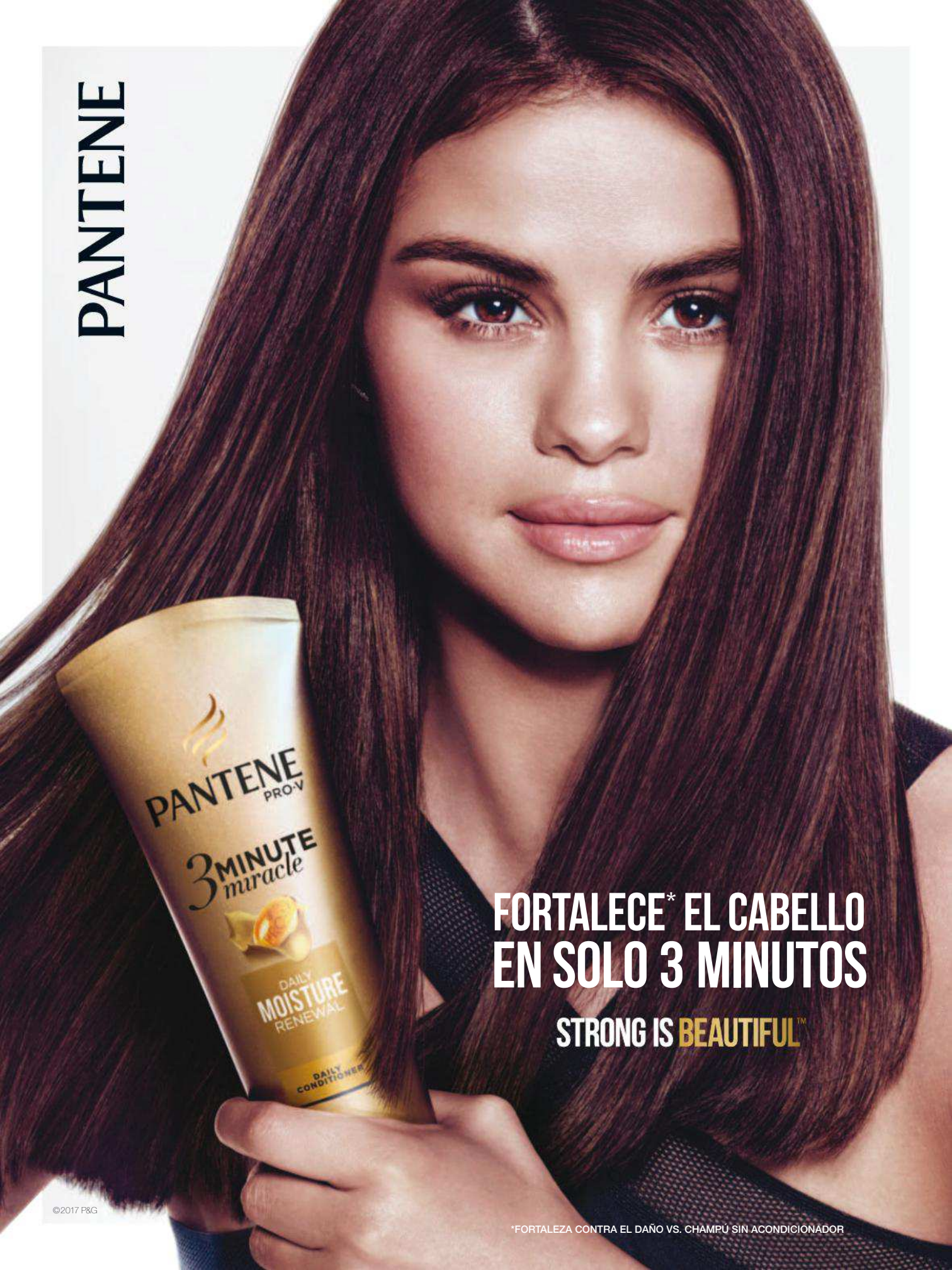
Tequeños

166 /
DE VIAJE
Veranear en casa con Candela Ferro y Khotán Fernández

FOTÓGRAFO: PHILIP FRIEDMAN; ESTILISTA: CHANEL KENNEBREW

PEOPLE EN ESPAÑOL (ISSN 1096-5750) is published monthly except January, February, and July (Vol. 21, Issue 4) by Time Inc., a wholly owned subsidiary of Meredith Corporation, Principal Office: 225 Liberty St., New York, NY 10281-1008. Periodicals postage paid at New York, NY and additional mailing offices. Postmaster: Send all UAA to CFS. (See DMM 507.1.5.2); Non-Postal and Military Facilities: send address corrections to People en Español Magazine PO BOX 62120 Tampa, FL 33662-2120. Canada Post Publications Mail Agreement No. 04526171. GST #888381621RT0001.

© 2017 Time Inc. All rights reserved. Reproduction in whole or part without written permission is prohibited. People en Español is a registered trademark of Time Inc. Subscribers: If the postal service alerts us that your magazine is undeliverable, we have no further obligation unless we receive a corrected address within two years. You may opt-out of this service at any time. CUSTOMER SERVICE AND SUBSCRIPTIONS: For 24/7 service, please use our website: www.peopleenespanol.com/serviciosalcliente. You can also call 1-800-950-8100 or write to People en Español at P.O. Box 62120, Tampa, FL 33662-2120. Printed in U.S.A. Mailing List: We make a portion of our mailing list available to reputable firms. If you would prefer that we not include your name, please call or write us.


PANTENE
PANTENE
PRO-V
3MINUTE
miracle
DAILY
MOISTURE
RENEWAL
DAILY
CONDITIONER
FORTALECE* EL CABELLO
EN SOLO 3 MINUTOS
STRONG IS BEAUTIFUL™
©2017 P&G
*FORTALEZA CONTRA EL DAÑO VS. CHAMPÚ SIN ACONDICIONADOR

PRESIDENTE Y CEO Tom Harty

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO/PRESIDENTE DEL GRUPO DE ENTRETENIMIENTO Bruce Gersh

EDITOR EN JEFE Armando Lucas Correa

DIRECTORA Monique Manso

DIRECTOR CREATIVO Herman Vega Vogeler
EDITORES EJECUTIVOS María Morales, Joaquim Utset
DIRECTORA DE MODA + BELLEZA Úrsula Carranza
EDITORA DE ENTRETENIMIENTO Carole Joseph
DIRECTORA DE FOTOGRAFÍA Marlenni Taveras

ARTE
DIRECTORA DE ARTE ADJUNTA Fedora Rivas

FOTOGRAFÍA
EDITORA Michele Brea
EDITORA ASOCIADA Dahiana López

REDACCIÓN
EDITORA DE TEXTO Carmen Orozco
ESCRITORAS PRINCIPALES Mayra Mangal, Irene San Segundo (*Moda y belleza*)

DESARROLLO+PROMOCIONES
DIRECTOR Elvis Lizardo

ADMINISTRACIÓN
ASISTENTE EJECUTIVA Chiara L. Alcivar

COLABORADOR ESPECIAL
Walter Mercado

CORRESPONSALES
Teresa Aranguez, Moisés González (*España*), Carolina Amézquita Pino (*México*), Lissy de la Rosa (*Miami*)

PEOPLEENESPANOL.COM
EDITORA EJECUTIVA Shirley Velásquez
EDITORES Nohelia Castro, Thatiana Díaz (*Chica*), Yolaine Díaz, Stephanie Fairyington (*Chica*), Lena Hansen, Michael Quiñones (*Chica*), Andrés Rubiano, Daniela Sánchez-Herrera (*Chica*), Carolina Trejos
REDES SOCIALES Brenda Barrientos (*Chica*)
VIDEO Rafael García, Stephen Merenes, Frances Sola-Santiago (*Chica*)
DISEÑADORA Namrata Vansadia

PROCESAMIENTO DE IMÁGENES
GERENTE Rob Roszkowski

OFICINAS DE NOTICIAS
EDITORAS Elizabeth Leonard (*Costa oeste*) Elizabeth F. McNeil (*Costa este*)
JEFE Simon Perry (*Londres*)
ESCRITORAS Eileen Finan (*Nashville*) Sandra Sobieraj Westfall (*Washington*)

VICEPRESIDENTE, FINANZAS Keith Strohmeier
DIRECTOR DE VENTAS PARA LA WEB Hansel López
DIRECTORA DE VENTAS Dana Storm Santiago
VICEPRESIDENTA DE RECURSOS HUMANOS Y DIRECTORA DE DIVERSIDAD Roxanne Flores

VENTAS
DIRECTORA DE CUENTAS, MODA + BELLEZA / *NUEVA YORK* Laura Willis
DIRECTORA DE CUENTAS / *MEDIO OESTE* Mary Anderson
DIRECTOR DE CUENTAS / *COSTA ESTE* Luis Solís

MERCADEO INTEGRADO
DIRECTORA EJECUTIVA, MERCADEO Michelle Matos-Becerra
GERENTE PRINCIPAL, SOLUCIONES AL CLIENTE Vanessa Sánchez
GERENTE ASOCIADA, SOLUCIONES AL CLIENTE Daniela García
DISEÑADOR PRINCIPAL Billy Pennant

EVENTOS EN VIVO
DIRECTORA ASOCIADA, PRODUCCIÓN DE EVENTOS Yamilé Díaz

DEPARTAMENTO LEGAL
Brian Wirt

OPERACIONES PARA LA WEB
DIRECTOR, TECNOLOGÍA DE LA WEB Eric Soll

MERCADEO AL CONSUMIDOR
VICEPRESIDENTA PRINCIPAL Beth Gorry
VICEPRESIDENTAS Ann Marie Doherty, Melissa Mahoney, Allison Musmand, Karan Simoneau
DIRECTORAS Laurie Krzymdzinski, Karen Paek, Tricia Williams
GERENTES Marissa Englander, Melissa Kross

VENTAS AL DETALLE
VICEPRESIDENTE Eric Szegda
GERENTE ASOCIADA DE MARCAS Amy Mandelbaum
GERENTE DE MARCAS Mitchel Isetta

PRODUCCIÓN
DIRECTORA DE PRODUCCIÓN Arleen O'Brien
GERENTE DE PRODUCCIÓN Sandra Volino
GERENTE AUXILIAR DE PRODUCCIÓN Kylie A. Céspedes
ESPECIALISTA EN PRODUCCIÓN DE ANUNCIOS Priya Gidh

ADMINISTRACIÓN
ASISTENTE Sasha Brea

OFICINA DE NEGOCIOS
DIRECTORES EJECUTIVOS Dave Hooks, Don Lichter, Wynne Wong
DIRECTOR ASOCIADO Brad Scharff
GERENTES Catherine Kuo, Anthony Mitchell

MEREDITH

VENTAS DE PUBLICIDAD
ESTRATEGIA DIGITAL Andrew Reedman, Thu Phan Rodríguez

VENTAS
BELLEZA Lauren Newman **ENTRETENIMIENTO** Ellie Duque **FINANZAS** Mike Schneider
CUIDADO DE LA SALUD Heidi Anderson **HOGAR** Alex Desanctis
MODA Y COMERCIO MINORISTA Matt Rice **INDUSTRIA/GOBIERNO/TABACO/GOLF** Nate Stamos
TECNOLOGÍA/TELECOMUNICACIONES Scott Kelliher **VIAJES** Joe Messer

OPERACIONES DE VENTAS
OFICIAL PRINCIPAL DE NEGOCIOS Y OPERACIONES DE VENTAS Pearl Collings
VICEPRESIDENTA, GERENCIA DE MARCA Amy Thind

SERVICIOS TÉCNICOS GLOBALES
DIRECTOR DE INFORMÁTICA Kurt Rao
VICEPRESIDENTES Adam Days, Amanda Hanes, Hugues Hervouet, Rob Innes, Dan Lo, Keith O'Sullivan, Rajeshwari Ramamoorthy, Pradip Tripathy

Flashback

La primera vez que Maite Perroni (izq.) adornó la portada de Bellos —en el 2009— usó uno de los vestidos confeccionados exclusivamente para esa sesión por el diseñador Ángel Sánchez.

Para cualquier consulta relacionada con anuncios, escriba a ***advertising_contact@timeinc.com***

People en Español

LAS 25 MUJERES MÁS PODEROSAS

EVENTOS

ANUNCIO

People en Español celebró con orgullo el sexto almuerzo anual dedicado a Las 25 mujeres más poderosas. Se llevó a cabo en el Hotel Conrad de Miami, donde 150 invitados se reunieron para honrar la valentía, el liderazgo y el compromiso de influyentes Latinas que están dejando su huella en el mundo del entretenimiento y los negocios, además de estar causando un profundo impacto en sus comunidades. Las 25 Poderosas fueron protagonistas en la alfombra roja junto a las ganadoras del concurso Ahijada y Madrina.

Elizabeth Gutiérrez quedó aún más hermosa luego de un retoque con Mariela Bagnato en el tocador de Neutrogena.

Nuestro Editor Armando Correa junto a la bella Águeda López, la esposa de Luis Fonsi.

Ana Patricia Gámez presume su embarazo.

Lili Estefan y Raul de Molina festejaron no sólo sus cumpleaños sino los 20 años de su programa estrella "el gordo y la flaca" cortando esta apetitosa torta.

Durante el almuerzo VIP los asistentes concentran toda su atención a las historias y vivencias que las poderosas comparten sobre el escenario.

Un ramillete de poderosas que inspiran a la comunidad latina: Pamela Silva Conde, María Marín, Elizabeth Gutiérrez, Gaby Espino, Zuleika Rivera, Giselle Blondet y Rashel Díaz.

ANUNCIO

People en Español LAS 25 MUJERES MÁS PODEROSAS Live!

People en Español fue el anfitrión de este evento de liderazgo y empoderamiento al que asistieron más de 1,100 consumidoras que aspiran a ser tan poderosas como las estrellas que les inspiran. Con una programación que incluyó paneles en el escenario principal liderados por celebridades notables y expertas en la industria, además de talleres enfocados a distintas carreras, liderazgo, empoderamiento y empresa, las mujeres asistentes contaron con información, recursos y herramientas para alcanzar sus metas.

Las asistentes se inscribieron con entusiasmo a los paneles y charlas celebradas durante todo el día.

Rashel Díaz elegantísima, fue la presentadora oficial de esta inspiradora jornada.

El panel de "Cómo escalar posiciones de liderazgo con el apoyo de otras Latinas" ofreció inspiradoras anécdotas gracias a Pamela Silva Conde, Laurene Gandolfo, Michelle Freyre, Luz Town-Miranda y Luz Maria Doria.

Soñar y cumplir los sueños fue la consigna del grupo de conferencistas liderado por Elizabeth Gutiérrez en el que participaron Gaby Natale, Karina García, Francesca de Quesada Covey y el "Dreamer" Josué Palacios.

Radiantes Elaine King y Zuleika Rivera compartieron "Los tres pasos para lograr el éxito financiero."

Gaby Natale contagia de energía a las asistentes a la charla sobre "Cómo convertir tu trabajo de medio tiempo en una empresa exitosa".

Facebook fue uno de los patrocinadores oficales de la jornada despertando la pasión por las redes sociales entre varios grupos de chicas.

En manos de los maquilladores expertos de Neutrogena muchas mujeres renovaron su imagen y probaron nuevos productos.

Laura Posada, Marjorie de Souza y Jessica Dominguez un trío digno de respeto y admiración.

La dinámica del día ofrecía mentorías rápidas patrocinadas por AARP para descubrir tu potencial.

"Choque esos cinco" un gesto de simbólico que unió las mujeres en la sesión de Accenture encaminada a acabar de una vez por todas con los mitos laborales.

Macy's tuvo un divertido booth de fotografías con coloridos accesorios para divertir a las asistentes.

"Cincuenteañeras como quinceañeras" un poderoso mensaje de apoyo de AARP para las mujeres mayores que acudieron al evento.

Cálidas sonrisas y muchas "selfies" por parte de Shirley Velásquez editora de PeopleEnEspanol.com y las blogueras Annie Vázquez, Nicole Mejía y Anna Gabriela Muñoz luego del panel de People Chica "Grow your social brand and build an empire."

Nielsen fue otro de los patrocinadores de la jornada para reafirmar que unidas todas podemos progresar y ser más fuertes.

Luz María Doria, María Antonieta Collins, Karla Martínez y Francisca Lachapelle se toman otra "selfie" con su gran grupo de admiradoras.

De viaje

Para la edición de "Los 50 más bellos" de este año decidimos irnos de viaje. Salimos de los habituales estudios de fotografía y en lugar de las celebridades venir a nosotros, nos lanzamos a una nueva aventura detrás de ellas.

En el mundo en que vivimos, en el que todos tenemos acceso a la cámara de los teléfonos celulares y estamos a la caza de una instantánea que se pueda volver viral o en la búsqueda de un selfie que nos muestre de la manera como queremos que los otros nos aprecien, lo único que se necesita es un buen teléfono inteligente.

Así que para la sesión de fotos de la portada, con Demi Lovato, Maite Perroni, Amara La Negra y J Balvin, en un rincón industrial de Brooklyn, NY, hasta para cada una de las imágenes de los integrantes de la codiciada lista de los más bellos, usamos nada más y nada menos que el iPhone X.

En la mayoría verán la firma de nuestros habituales fotógrafos profesionales: Jesús Cordero, Omar Cruz, Ciro Gutiérrez, Héctor O. Torres y Tito Trueba. Pero también, en ocasiones, fue la misma celebridad la que se tomó su fotografía o le pidió ayuda a un hermano, a su pareja o a su representante. La esencia era mostrar a la estrella en un ambiente relajado, en su ciudad favorita, en un rincón de sus vacaciones, en el patio de su casa.

Por eso, además de recorrer Los Ángeles, Miami o Nueva York, también nos fuimos a España, Turquía, Australia, México y Colombia. Hicimos que salieran de su descanso, de los estudios de filmación, de su hogar y buscaran sus mejores atuendos, hicieran las poses a las que llevan años acostumbradas y, en busca del mejor ángulo, se entregaran a la magia del iPhone X.

En medio de su gira internacional, Demi Lovato posó para el iPhone X de nuestro fotógrafo Omar Cruz en Brooklyn, NY.

Los resultados los verán en las siguientes páginas y espero con ansias sus comentarios.

En la mañana de nuestro almuerzo anual de "Las mujeres más poderosas" en Miami, recibí una noticia al levantarme que me llenó de tristeza. Lisa García Quiroz, nuestra directora fundadora, había fallecido víctima de un cáncer. En la página 144 podrán conocer un poco más de ella.

Lisa siempre estará con nosotros.

Hasta el próximo mes,

Armando

armando_correa@peoplemag.com

SÍGUEME / twitter.com/@armandocorrea / instagram.com/@armandocorrea / facebook.com/armandolucascorrea

CORREA: ERIN PATRICE O'BRIEN; LOVATO: CIRO GUTIÉRREZ

© 2018 COTY US LLC

Sally Hansen
SELF-MADE BEAUTY™

MIRACLE GEL™
ESMALTE A PRUEBA DE TU RUTINA.

El manicure de mayor duración. Sin necesidad de lámpara.

Disponible en 75 tonos. Descubre el tono "Pink Tank."

Demi Lovato, J Balvin, Amara La Negra y Maite Perroni (de izq. a der.) se cuadraron ante la cámara (y el teléfono) del fotógrafo Omar Cruz para esta portada de "Los 50 más bellos" del 2018.

LA PORTADA

EN EL CIELO YA SE PINTABA la mentada tormenta de nieve que acabaría cerrando las escuelas y cancelando miles de vuelos en Nueva York justo el primer día de primavera. Pero en el quinto piso de The Greenpoint Loft en Brooklyn, NY, donde se llevó a cabo la sesión de fotos para la portada de "Los 50 más bellos" del 2018, lo que importaba era que llegaran las cuatro estrellas que adornarían la tapa de esta edición: los cantantes Demi Lovato, J Balvin, Maite Perroni y Amara La Negra.

La primera en llegar fue Perroni, radiante y feliz con el triunfo de su novela *Papá a toda madre*; seguida por Amara La Negra, quien canceló más de un compromiso en su apretada agenda para viajar a la Gran Manzana. Los últimos fueron Lovato —que se sumó al grupo en su único día libre en esa semana de su exitosa gira mundial— y J Balvin, quien se

Los colores metálicos y las transparencias estuvieron a la orden del día y las mujeres se probaron todo antes de elegir las prendas que resaltaran su mejores atributos. Arr., Perroni y su *glam team*.

LOS DETALLES

CUÁNDO
Un frío y gris martes 20 de marzo del 2018, con una amenazante tormenta de nieve en puertas.

DÓNDE
En el quinto piso de The Greenpoint Loft, en un área industrial del norte de Brooklyn, NY.

FOTOS POR **CIRO GUTIÉRREZ**

Sumerge tu piel en una nueva ola de hidratación.

Neutrogena® Hydro Boost Water Gel y ahora, el nuevo Hydrating Cleansing Gel.

Nada quita la sed de tu piel mejor que la hidratación.
Por eso, nuestras fórmulas clínicamente comprobadas atrapan la hidratación con ácido hialurónico.
Un ingrediente avanzado que retiene 1000 veces su peso en agua. Para una piel tersa y súper hidratada todo el día.

Verás que es posible.

Descubre más en es.neutrogena.com/hydroboost

Neutrogena®

#1 recomendada por Dermatólogos para el cuidado de la piel

© J&JCI 2017

La primera pieza colgada en el perchero dentro del camerino de Lovato —una chaqueta de lentejuelas doradas— fue la que escogió la cantante para su foto de portada, que se tomó en tiempo récord.

apareció repartiendo sonrisas y buena vibra.

Formado el cuarteto, el equipo se dispuso a trabajar y lidiar con uno que otro problemita —como el hecho de que si bien Amara La Negra llegó a tiempo y en todo su esplendor, su vestuario terminó por error en el aeropuerto de otro estado. Su estilista corrió a buscarle nuevos atuendos para lucir en la sesión en cuestión de un par de horas. Tarea nada fácil, créannos, después de semanas de planear ese tipo de detalles.

Mientras se solucionaba este lío, J Balvin escogió en un dos por tres lo que iba a usar y se entregó por el día a los mimos de su maquillista, quien le aplicó una refrescante mascarilla en la cara. Perroni, a su vez, se puso en manos de su vestuarista y tras probarse su ropa —y optar por un *bodysuit* con transparencias y aplicaciones que le quedó como pintado— se dispuso a compartir y ponerse al día con el equipo de PEOPLE EN ESPAÑOL.

¿Y Lovato? Su equipo se adelantó a su llegada por unos minutos y

¿Cómo se prepararon J Balvin y Amara La Negra para sus *close-ups*? Con unos merecidos cariñitos de sus maquillistas, quienes se esmeraron para resaltar la belleza de cada uno entre tratamientos y pinceladas.

Porque no solo de pan vive el hombre, tampoco faltaron las joyas para adornar a las beldades de portada. Extr. der., la ropa que el vestuarista de Amara La Negra logró reunir en cuestión de horas para sustituir la que nunca llegó debido a sus extraviadas maletas.

CLAIROL®

NEW YORK

NUEVA

ALLERGY GENTLE*

COLOR FEARLESSLY

Experimenta la nueva revolución en tintes de cabello

nice'n easy

NUESTRA NUEVA TECNOLOGÍA PATENTADA AYUDA A BLOQUEAR EL DAÑO**

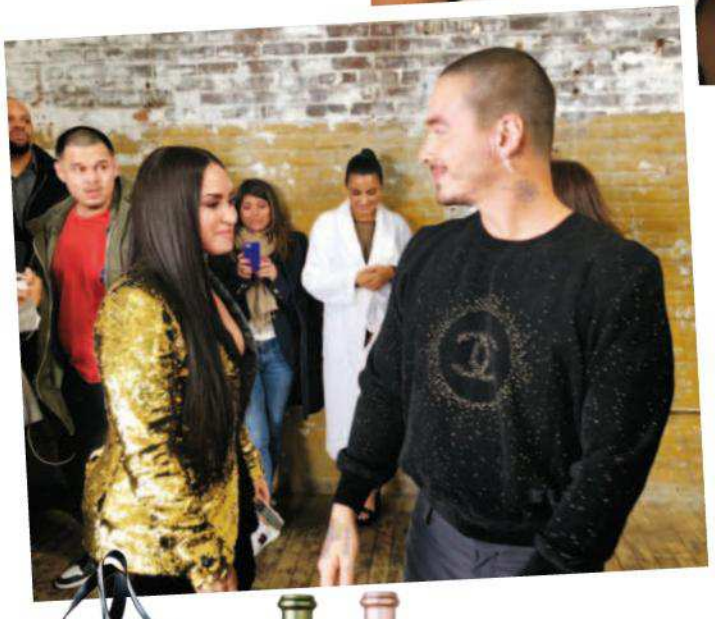
- MOLÉCULA QUE ES SUAVE ANTE LAS ALERGIAS*
- ACONDICIONADORES EN CADA PASO
- COLOR QUE LUCE NATURAL
- CREMA DE COLOR PERMANENTE QUE NO SE DESLAVA
- CUBRE 100% LAS CANAS
- DELICADO AROMA FLORAL

WWW.CLAIROL.COM

*ME+ REDUCE SIGNIFICATIVAMENTE EL RIESGO DE DESARROLLAR UNA ALERGIA POR TINTE DE CABELLO A PERSONAS SIN ALERGIAS EXISTENTES. REACCIONES SEVERAS AÚN PUEDEN OCURRIR.

**VS. NUESTRO TINTE PERMANENTE SIN EDDS

con una precisión casi militar se cercioró de que todo estaba en orden. La cantante llegó ya casi lista —con pelo y maquillaje impecables— para tomarse su foto individual y la de grupo, pero en su mente pesaba la duda de qué haría con el concierto que tenía planeado para el día siguiente en Nueva Jersey. Tras escuchar los partes del tiempo que cada hora pintaban peor, su equipo optó por posponer la actuación para no poner a sus fans en peligro. Con la decisión tomada y otros problemas resueltos, las cuatro estrellas se alinearon frente a la cámara y en sus manos están los resultados. **–MARÍA MORALES**



Por mucho que se coordinen agendas, se preparen todos los detalles y se encienda una que otra velita para que nadie cancele a última hora, nunca se sabe qué clase de química habrá entre las estrellas que engalanan las portadas de "Los 50 más bellos" hasta que se juntan en el set. Por las sonrisas de oreja a oreja de Amara La Negra y Perroni, y las más recatadas, pero no menos cálidas de Lovato y J Balvin, la cosa salió bien de principio a fin.

CRÉDITOS DE PORTADA

Foto por Omar Cruz/omarcruz.com; Manicurista: Tatyana Molot/Artists by Timothy Priano; **J Balvin:** Arreglo personal: Tatiana Nader; **Demi Lovato:** Peinado: Jill Powell/Dew Beauty Agency; Maquillaje: César DeLeon Ramírez usando Wildform en Crowdmgmt; Estilista: Joiee Thorpe; Chaqueta: Asos; Falda: A.L.C./Saks Fifth Avenue; Zapatos: Jimmy Choo; Aretes: Mignonne Gavigan; Anillos: The9thMuse; **Amara La Negra:** Maquillaje: Erika La' Pearl; Estilista: Udi/StyledbyUdi; Vestido: Carolina Herrera; Joyería: Safia Day; **Maite Perroni:** Peinado: Christo Curlisto; Maquillaje: Anneliese Tieck Usando YSL; Estilista: Connie Berg/Kate Ryan Inc.; Asistente de estilista: Lauren Abbondola; Ayudante de estilista: Allison Kirstukas; Bodysuit: Amen; Sostén: Kiki de Montparnasse; Panti: Wolford; Zapatos: Michael Kors; Aretes: APM Monaco

PRODUCTOS: CORTESÍA DE LAS MARCAS

1. Bolso, de Apolis. $78. apolisglobal.com. 2. Botellas de vino, de Vivanco. $11.99, cada una. vivancowines.com. 3. Lentes Flavin Grey Havana Pink, de Portrait Eyewear. $500. portraiteyewear.com. 4. Espejo Telescoping Portable Vanity Mirror con Bluetooth, altavoz y conexión para USB, de iHome. $199.99. ihomeaudio.com. 5. Aros con pompón, de Babe Comets. $20. babecomets.com. 6. Pulsera con brillantes y detalle de rana, de Pippo Pérez. $1,290. Tiendas Neiman Marcus. 7. Reloj V-Flare, de Versace. $895. nordstrom.com. 8. Reloj Shadov, de Versace. $1,095. nordstrom.com. 9. Perfumes Tempo Eau de Parfum y Fleur de Peau Eau de Parfum, de Diptyque. $165, cada uno. diptyqueparis.com. 10. Pulsera de Touchstone Crystal by Swarovski. $99. touchstonecrystal.com

NUEVO

Unilever

NUEVO Dove Exfoliating Body Polish

Dale brillo a tu piel con el exfoliante que también la nutre.

#Síguenos

PARA DISFRUTAR DE MÁS CONTENIDO

Lili Estefan, que quiso retratarse en un yate, junto a la maquillista Millie Morales en su sesión de fotos en Miami.

EN LA WEB

PeopleEnEspanol.com

TODO LO QUE PASÓ...

en las sesiones de fotos de "Los 50 más bellos" lo podrás ver en nuestro sitio web. Detrás de cámaras, videos, entrevistas y mucho, mucho más. Solo tienes que hacer clic en PeopleEnEspanol.com.

LOS BELLOS ¡EN VIVO!

ALGUNAS FOTOS DE NUESTROS BELLOS COBRARÁN VIDA. PARA VERLAS, SOLO TIENES QUE SEGUIR LOS SIGUIENTES PASOS.

1

DESCARGA la aplicación **LIFE VR** en tu teléfono inteligente completamente gratis.

2

ABRE la aplicación y haz clic donde dice "**Enable AR**".

3

ESCANEA Cada vez que veas este símbolo en una página de la revista, **coloca tu celular sobre la imagen** con la función de cámara abierta para ver el contenido de realidad aumentada.

EN TU CELULAR O TABLETA

Disfruta cada mes de nuestras entrevistas exclusivas, originales fotos e inspiradoras reseñas en tu *smartphone* o tableta favorita. Visita *PeopleEnEspanol.com/accesototal* para más información.

¡EXTRA!

Recibe las noticias del día a través de nuestro **BOLETÍN**. Suscríbete en *PeopleEnEspanol.com/boletin-suscribete*.

EN LAS REDES

facebook.com/ peopleenespanol

twitter.com/ peopleenespanol

instagram.com/ peopleenespanol

pinterest.com/ peopleenespanol

youtube.com/ peopleenespanol

plus.google.com/ +peopleenespanol

vine.co/ peopleenespanol

periscope.tv/ peopleenespanol

PEOPLE EN ESPAÑOL

GARNIER FRUCTIS

SMOOTHING TREAT
1 MINUTE HAIR MASK

¿TIENES UN MINUTO?
OBTÉN UN PELO SUAVE RÁPIDO

DESCUBRE LA NUEVA MASCARILLA DE 1 MINUTO PARA EL PELO FRUCTIS TREAT CON EXTRACTO DE AGUACATE.

REPLETA DE SUPERFRUTAS E INGREDIENTES NUTRITIVOS. AHORA SOLO TOMA 1 MINUTO TENER UN PELO SUPERSUAVE.

NUEVA

98% DE INGREDIENTES DE ORIGEN NATURAL*

Presentación dramatizada del producto

©2018 Garnier LLC

NUTRE
EL PELO SECO

REPARA
EL PELO DAÑADO

PROTEGE
LA VIVEZA DEL COLOR

FORTALECE
EL PELO DÉBIL

ENCUENTRA LA TUYA EN **GARNIERUSA.COM**

superfruta. superpelo.

*¿Qué significa "98% de ingredientes de origen natural"? Nosotros consideramos que un ingrediente es de origen natural si no ha cambiado su estado natural, o si ha sido procesado pero aun así conserva más del 50% de la estructura molecular de su fuente vegetal o mineral original. Esta fórmula consta de un 98% de ingredientes de origen natural. Los ingredientes restantes constituyen un 2% de la fórmula, y se incluyen para garantizar una experiencia sensorial agradable y la conservación de la fórmula.

ENTRE NOS

¡¡¡¡Qué bellos se ven TODOS!!!! DIOS los bendiga con una hermosa familia, muchas felicidades Roselyn Sánchez y Eric Winter.

Dunia Echeverry, *en Instagram*

RSVP

¡Anímate y exprésate sobre lo que lees en nuestras páginas!

POR EMAIL
espanol@people.com

POR CORREO
People en Español
225 Liberty Street
9th Floor
New York, NY 10281
Atención: Cartas

SERVICIOS AL CLIENTE

Visita nuestro sitio web
peopleenespanol.com/serviciosalcliente

Llama al
1-800-950-8100

Escribe a
People en Español
P.O. Box 60001
Tampa, FL 33660-0001

Roselyn Sánchez

LINDA PAREJA, hermosa hijita y el *baby* está hermoso. Dios, nuestro Padre celestial, los bendiga siempre. Saludos desde Puerto Rico.

Carmen Dejesús, *en Instagram*

BELLA FAMILIA. Y por favor, enséñale a hablar español [al bebé] para que lo hable claro como tú. Bendiciones.

Ángela Quezada, *en Instagram*

¡AY, QUÉ CHULERÍA! No importa cuánto sufriste ni lo que tuviste que hacer para tenerlo, cualquier esfuerzo y sufrimiento valió la pena con tal de ver este resultado.

Yoslayne N. Amore, *en Facebook*

Maritza Rodríguez

EXTRAÑO que diera una entrevista si renunció a todo lo de la farándula.

CG Morales, *en Instagram*

LA VERDAD NO ENTIENDO. Si ella es feliz, está bien. Allá cada quien cuando cambian algo de su vida. Pero lo que no entiendo es por qué el esposo sí puede hacer novelas [en las que aparecen escenas] sexy y comprometedoras. Eso tampoco le gusta a Dios. Bien por ella. Ella es feliz. ¡Eso es bueno!

Nohemí Lanz, *en Instagram*

ESOS CAMBIOS personales o de estilo de vida hay que analizarlos profundamente y [que lo hable] con su esposo. Espero que sean felices los dos y que le dure ese cambio de vida.

Yris Chevalier Montás, *en Instagram*

A VIVIR INTENSAMENTE con lo que a una le haga feliz, Sarah Mintz. Me encantaría leer ese reportaje y así conocer otras religiones.

Jennifer Doyle, *en Instagram*

PUES SIEMPRE ME GUSTÓ cómo actuaba, ella se veía tan fina y elegante. Pero, pues, su decisión solo ella la sabe.

Silvia Patricia Muñoz Cruz, *en Instagram*

Angélica Vale

ME DA MUCHO GUSTO que Angélica Vale regrese a su casa, a Televisa. Ella tiene mucho talento, que lo heredó de sus padres. Felicidades y ¡suerte!

Deisy Fundora, *por correo electrónico*

NUEVO

¿DIENTES SENSIBLES? PRUEBA EL NUEVO LISTERINE® SENSITIVITY.

ELIMINA LA SENSIBILIDAD DENTAL DE RAÍZ* Y VUELVE A DISFRUTAR DE LOS ALIMENTOS FRÍOS.

*A través del bloqueo de los túbulos dentinarios.
Úsalo sólo cómo se indica.
©Johnson & Johnson Consumer Inc. 2018

DEMUESTRA DE QUÉ ESTÁS HECHO™

¡LUZ, CÁMARA, ACCIÓN!

Flash

¡QUÉ MIEDO!

Nacho siempre encuentra tiempo para estar junto con su familia. Esta vez, el venezolano se divirtió como niño con su clan en el Jurassic Park del Universal Orlando Resort, en Florida, donde los dinosaurios les dieron tremendo susto.

CANTE QUE CANTE

Luis Ángel Jaramillo, quien dio voz a Miguel en la película animada *Coco* también disfrutó de un mundo de fantasía en el Disneyland Resort de Anaheim, CA, donde aprovechó para llevarle una serenata a la Bella Durmiente a los pies de su castillo. ¿La habrá despertado con su linda voz?

Diversión extrema

EN FAMILIA CON RICARDO

Ricardo Montaner fue otro que dejó el micrófono a un lado y también viajó al Universal Orlando Resort para adentrarse en el mundo de los transformers con (de izq. a der.) su hijo Mau, su esposa Marlene, su hija Evaluna, su nietecito Alejandro y su otro hijo Ricky. ¡Vaya aventureros!

VAMOS TODOS A PASEAR EN EL AUTO

Si bien optó por un look desenfadado y unas enormes gafas de sol, la sexy Halle Berry no logró pasar desapercibida mientras se divertía con su hijito Maceo en una de las atracciones tradicionales de Disneyland.

PÁGINA ANTERIOR: DANIEL LECLAIR/UNIVERSAL ORLANDO; ESTA PÁGINA: ARRIBA, DE IZQ. A DER.: JOSHUA SUDOCK/DISNEYLAND RESORT; DANIEL LECLAIR/UNIVERSAL ORLANDO; ABAJO: MEGA/THE GROSBY GROUP

MUY DEVOTO

Si alguien nunca falla en la celebración de la Semana Santa en Málaga, España, es Antonio Banderas, quien con su novia, Nicole Kimpel (izq.), presenció desde un balcón una de las procesiones en su ciudad natal.

¡VAMOS DODGERS!

Tras unir su vida a la de Alex Rodríguez, Jennifer López parece haberse vuelto una fan del béisbol. La cantante llevó a sus hijos Max (izq.) y Emme (der.) a ver un partido de los Dodgers en Los Ángeles.

SE VISTE DE GALA

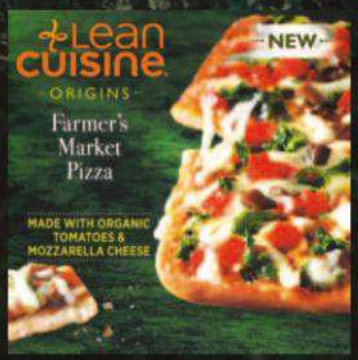
Alguien que siempre anda bien escondida del ojo público es Eva Mendes. Pero si se trata de presentar su nueva colección de ropa en la sede central de la tienda New York & Company en la ciudad de los rascacielos, la cubanoamericana sale a la luz y hasta posa con un look muy llamativo.

ARRIBA: EUROPA PRESS VÍA GETTY IMAGES; ABAJO, DE IZQ. A DER.: JERRITT CLARK/GETTY IMAGES; CINDY ORD/GETTY IMAGES PARA NEW YORK & COMPANY

Lean Cuisine

NUESTRO QUESO ES MÁS QUE ESO. ES ORGÁNICO.

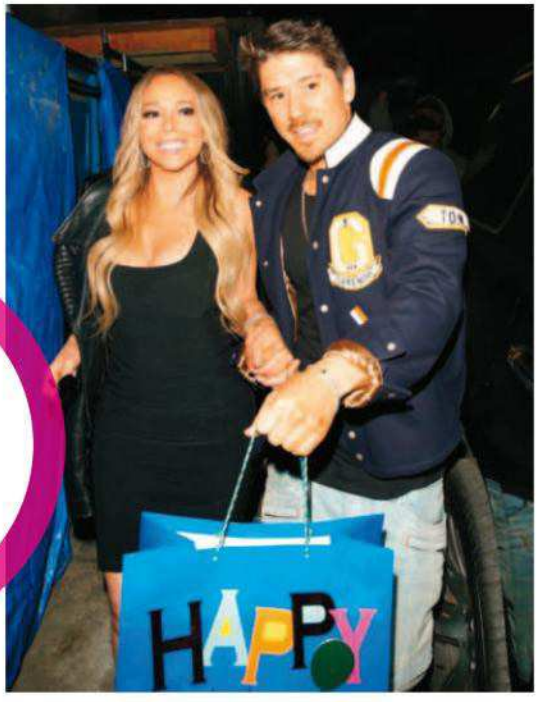
En Lean Cuisine queremos alimentar lo extraordinario. Por eso creamos platos pensados para tu ritmo de vida, como la nueva Farmer's Market Pizza, con crujiente masa orgánica y rica mozzarella.



All trademarks are owned by Société des Produits Nestlé S.A., Vevey, Switzerland.

UNA LEYENDA

Sylvester Stallone aprovechó un rodaje en Filadelfia, PA, para visitar la famosa estatua de Rocky y como un turista más posó frente al personaje que lo lanzó a la fama en el filme de 1976.

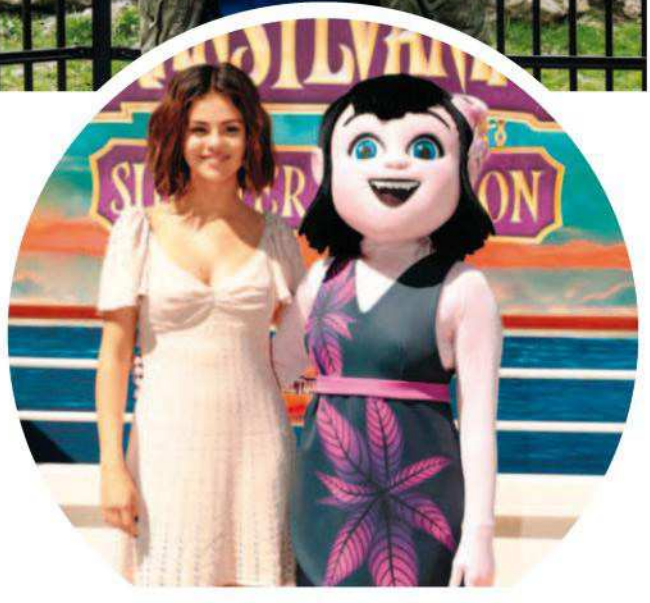


BENDITA JUVENTUD

Muy sonrientes vimos a Mariah Carey y su novio, Bryan Tanaka, a la salida de un restaurante en Beverly Hills, CA, en el que la cantante festejó el cumpleaños número 35 de su pareja.

TRANQUILOS NENES, TRANQUILOS

Los berrinches de sus hijitos Daniel y Angeliquita no impidieron que Angélica Vale y su mamá Angélica María posaran sonrientes en la presentación de la novela *Y mañana será otro día* en Ciudad de México.



CONTENTITA

Tal parece que el trabajo ha ayudado a Selena Gómez a recuperarse —una vez más— del truene con Justin Bieber. Vimos muy sonriente a la actriz en la presentación de *Hotel Transylvania 3: Summer Vacation* junto a Mavis, personaje al que presta su voz.

DE ARRIBA ABAJO, IZQ.: GILBERT CARRASQUILLO/GETTY IMAGES; REX/SHUTTERSTOCK / THE GROSBY GROSBY; DER.: BACKGRID/THE GROSBY GROUP; MEZCALENT.COM

"I said NO to Gray."

with Bigen®

Permanent Powder Hair Color

COLOR WITH CONFIDENCE!

bigen-usa.com
@bigenofficial
#colormebigen

- Excellent Gray Hair Coverage
- Long Lasting Hair Color
- Easy to Use - Mixes with Water
- No Ammonia - No Harsh Odor
- No Hydrogen Peroxide Required
- Available in 11 Beautiful Colors

MANUFACTURER'S COUPON | **EXPIRES 9/30/2018**

SAVE $1

OFF ANY SHADE

Bigen®

Permanent Powder Hair Color

0033859-001101

CONSUMER AND RETAILER: LIMIT ONE (1) COUPON PER PURCHASE OF SPECIFIED PRODUCT AND QUANTITY STATED. NOT TO BE COMBINED WITH ANY OTHER COUPON(S). LIMIT OF TWO (2) IDENTICAL COUPONS IN SAME SHOPPING TRIP. Void if expired, reproduced, altered, copied, sold, purchased, transferred, or exchanged to any person, firm, or group prior to store redemption, or where prohibited or restricted by law. Any other use constitutes fraud. **CONSUMER:** You pay any sales tax. **RETAILER:** Hoyu America Co. will reimburse you for the face value of this coupon plus 8¢ handling if submitted in accordance with Hoyu America Co. Coupon Redemption Policy (available upon request). Mail coupons to: Inmar Dept #12102, Hoyu America Co. , 1 Fawcett Drive, Del Rio, TX 78840. Cash value 1/100¢. No cash back if coupon value exceeds selling price. Valid only in the USA.

RATONCITA DIVERTIDA

Detrás de la imagen sexy de Ariana Grande se esconde una niñota que gozó de lo lindo con sus orejitas de Minnie Mouse en las montañas rusas de Disneyland junto a sus amigos. Según nos contaron, la intérprete iba escudada por dos guardaespaldas y hasta tuvo un guía especial.

"DURA" LA NOCHE CON DADDY

Bien entregado se vio a Daddy Yankee durante su presentación en el club E11EVEN de Miami, donde el cantante boricua puso a bailar a todos los asistentes con su explosivo repertorio.

DE ARRIBA ABAJO: MEGA/THE GROSBY GROUP; INSTAR IMAGES/THE GROSBY GROUP

¡BIEN, DEL TORO!

Con la sonrisa bonachona que lo caracteriza, el director mexicano Guillermo del Toro recibió muy feliz un reconocimiento por su carrera artística en la edición número 21 del festival de cine de Málaga.

PARA PONERSE SEXY

¡Quién fuera Sofía Vergara! Cuando no la vemos muy bien apapachada en los brazos de su hijo o su guapo marido, la colombiana está de vacaciones en la playa o de compras, como aquí en el Bal Harbour Mall de Miami Beach, FL. Eso sí es vida.

UN SOL MUY ROQUERO

Diego Boneta (izq.) se retrató muy animado en la alfombra roja de la presentación en Los Ángeles de *Luis Miguel, la serie* con el youtuber Juanpa Zurita. Seguramente, el actor mexicano que da vida al Sol de México en la producción, que será transmitida por Netflix y Telemundo, prefirió dejar las fotos románticas con su amada Camila Sodi para las redes sociales.

ARRIBA: DANIEL PÉREZ/EPA-EFE/REX/SHUTTERSTOCK; ABAJO, DE IZQ. A DER.: LUIS FERNÁNDEZ/THE GROSBY GROUP; MEZCALENT.COM

MAMACITA DE BLANCO

Cardi B no solo presume muy orgullosa su barriguita de embarazada en programas de televisión, la cantante también estuvo baile que baile y haciendo lo que mejor sabe hacer con mucha energía en el festival de Coachella en Indio, CA.

LAS COPIAS, ¿SON BUENAS?

Carlos Ferro, Natasha Dupeyrón, Ana Serradilla y Miguel Ángel Silvestre (de izq. a der.) se arriesgaron a protagonizar *La boda de mi mejor amigo*, versión en español de la comedia *My Best Friend's Wedding*. ¿Podrán superar a Julia Roberts, Cameron Díaz y Dermot Mulroney? Ya lo veremos el año que viene en la pantalla grande.

PERO QUÉ BESUCÓN

Vaya que Luis Fonsi está gozando de las mieles del éxito bien "Despacito". Esta vez, el boricua recibió un reconocimiento en los Echo Awards de Alemania. ¡Muy bien, Luisito!

ARRIBA: KEVIN WINTER/GETTY IMAGES PARA COACHELLA; ABAJO, DE IZQ. A DER.: MEZCALENT.COM; SCHNEIDER-PRESS/JOHN FARR/SIPA/REX/SHUTTERSTOCK

AMOR Y PAZ

Es lo que sin duda logra transmitir la mexicana Kate del Castillo, a la que captamos a la salida de un restaurante de Beverly Hills, CA, donde fue a comer con una amiga. ¿Qué será lo que le sirvieron que la dejó de tan buen ánimo?

¡QUÉ MIEDO!

Si el papel de Gina Rodríguez en su nuevo proyecto es el de una sicópata asesina, lo está haciendo muy bien. Así se veía la actriz en pleno rodaje en Nueva York cubierta de sangre, con un cuchillo y riendo de una forma peculiar.

A LA RICA PLAYA

Cuando no están en Italia, donde Lola Ponce es muy popular, la cantante argentina y su esposo, el actor mexicano Aarón Díaz, se la pasan chapoteando en la playa en Miami con sus nenitas Erin (izq.) y Regina, y siempre presumiendo sus cuerpazos.

BELLEZA NATURAL

Esta vez, la actriz mexicana Eiza González dejó guardados en el armario los llamativos y coloridos vestidos de otras ocasiones y optó por un look informal para este tranquilo paseo con sus mascotas por las calles de Barcelona, España, donde se encuentra rodando una nueva película.

DE ARRIBA ABAJO, IZQ.: BACKGRID/THE GROSBY GROUP (2); DER.: BACKGRID/THE GROSBY GROUP; THE GROSBY GROUP

EN LA ALFOMBRA

Ondas de impacto

Moda MÁXIMA

EMILY BLUNT
La más original. La actriz se atrevió a mezclar volantes, cortes asimétricos y hasta botones en un solo look firmado por Prabal Gurung, en el estreno de su cinta *A Quiet Place*.

MARÍA CELESTE ARRARÁS
Con un minivestido de volantes rosado de Teri Jon, la presentadora mostró su lado más juvenil en una presentación de Telemundo en Miami.

PENÉLOPE CRUZ
Eligió un traje de Chanel con falda de volantes y chal a juego para asistir a los premios de la Unión de Actores de Madrid, su ciudad natal.

ADAMARI LÓPEZ
A la par de su compañera de Telemundo, la conductora lució un modelo rosa de volantes y lentejuelas de Vicky Victoria para la fiesta de la cadena.

ALICIA VIKANDER
Como embajadora estrella de Louis Vuitton, la actriz escogió un vestido a la medida de la firma francesa con detalle de volantes para la presentación de *Tomb Raider* en Los Ángeles.

Estallido de color

¡VIVA EL ANTIMINIMALISMO! ESTA TEMPORADA LOS ESTAMPADOS MÁS ATREVIDOS TRIUNFAN EN LOS LOOKS DE COCTEL, MIENTRAS QUE EN LA NOCHE LA ALFOMBRA SE CUBRE DE VOLANTES Y BRILLO

▲ **LUPITA NYONG'O**
Asistió a la presentación de un libro con este original diseño con estampado de bananos firmado por Prada, que combinó con un *clutch* en forma de bola de disco.

▲ **BLAKE LIVELY**
Acaparó todos los flashes en la proyección del filme *Final Portrait* con este traje de Monse con apertura lateral hasta la cadera y sandalias Louboutin.

▲ **LESLIE MANN**
La protagonista de *Blockers* celebró la llegada de la primavera y el estreno de la película en Los Ángeles cubierta por un manto de flores diseñado por Zac Posen.

▲ **SOFÍA VERGARA**
La colombiana eligió un ceñido modelo en blanco y negro con estampado tropical de Michael Kors Collection para el lanzamiento de Rampage.

▲ **PARIS HILTON**
¡Sin miedo a ningún color! La heredera fue la protagonista en la presentación de esta línea de moda editada por Zendaya para Boohoo.

DE IZQ. A DER.: GARY MILLER/FILMMAGIC; JASON KOERNER/GETTY IMAGES; ÓSCAR GONZÁLEZ/NURPHOTO VÍA GETTY IMAGES; GUSTAVO CABALLERO/GETTY IMAGES; ROB LATOUR/REX/SHUTTERSTOCK; SOUTH BEACH PHOTO/REX/SHUTTERSTOCK; MATT BARON/REX/SHUTTERSTOCK; MATTEO PRANDONI/BFA/REX/SHUTTERSTOCK; MICHAEL LOCCISANO/GETTY IMAGES; STEVE GRANITZ/WIREIMAGE; JERRITT CLARK/GETTY IMAGES PARA BOHOOO

Doctor recommended.

That's the beauty.

The beauty of ScarAway® is medical-grade silicone – the #1 recommended scar reduction treatment ingredient by dermatologists and plastic surgeons.* Available online or at your local retailer.
MyScarAway.com

*Of U.S. physicians surveyed by an independent market research firm.

BUEN CRÉDITO. BUEN EMPLEO. BUENAS REFERENCIAS.

PERO EL PROPIETARIO LE NEGÓ EL APARTAMENTO DEBIDO A SU DISCAPACIDAD. Y ESTO SUCEDE A DIARIO.

Es ilegal que los propietarios rechacen tu solicitud, te contesten con rodeos, te cobren más alquiler o te manipulen fuera de ciertos complejos de alquiler o vecindario debido a tu discapacidad. Si sospechas discriminación de vivienda, denúncialo en HUD o en tu centro local de igualdad de vivienda para que podamos investigarla.

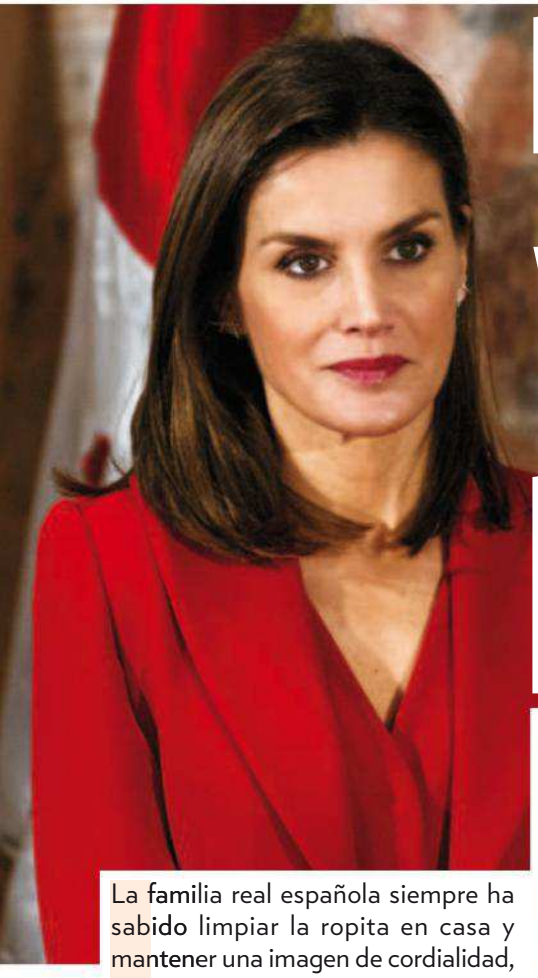
Para hacer una denuncia, visita
hud.gov/fairhousing
o llama al **1-800-669-9777**

US DEPARTMENT OF HOUSING AND URBAN DEVELOPMENT
EQUAL HOUSING OPPORTUNITY
NFHA National Fair Housing Alliance

LA IGUALDAD DE VIVIENDA ES TU DERECHO. ÚSALO.

Un mensaje de servicio público del Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano de los Estados Unidos en asociación con la Alianza Nacional de Equidad de Vivienda. La Ley Federal de Equidad de Vivienda prohíbe la discriminación por motivos de raza, color, religión, nacionalidad, sexo, situación familiar o discapacidad. Para más información, visita www.hud.gov/fairhousing.

PLEITOS DE LA VIDA REAL



UN INCIDENTE EN PÚBLICO ENTRE LA REINA LETIZIA Y SU SUEGRA, LA REINA SOFÍA, DESATÓ UN VENDAVAL DE ESPECULACIONES SOBRE TENSIONES Y MALAS RELACIONES EN EL SENO DE LA CASA REAL ESPAÑOLA. ¿QUIÉN SERÁ LA MALA DEL CUENTO?

La familia real española siempre ha sabido limpiar la ropita en casa y mantener una imagen de cordialidad, por mucho que se susurrara a sus espaldas. Hasta que llegó el incidente —convertido en un video viral— a la salida de la misa de Pascua en la catedral de Palma de Mallorca. En las imágenes se ve cómo la reina Letizia impide que su suegra, la reina emérita Sofía, se tome una foto con sus nietas, la princesa Leonor y la infanta Sofía (der.). De hecho, una de ellas le aparta el brazo con fuerza a la abuela para consternación de Sofía, que intenta retratarse de nuevo con las niñas afuera del templo, de nuevo sin éxito. La filtración de la grabación generó un terremoto en la Casa Real y la opinión pública española, que se dividió entre el Team Sofía y el Team Letizia.

Según la prensa española, la tensión se debe a que Letizia mantiene alejadas a sus hijas del resto de la familia, pese a que los abuelos viven al lado. En cambio, la mami de la reina, Paloma Rocasolano, sí las ve y hasta las cuida cuando sus padres viajan. Supuestamente, lo que Letizia pretende con ese aislamiento es evitar mancharse con los escándalos que han tocado a algunos miembros de la Casa Real. ¿Será eso o es que simplemente no soporta a su suegra? Sea lo que sea, con todo el país murmurando, las dos reinas se dejaron ver juntas días después con una sonrisa de oreja a oreja. ¡Qué bonita familia!

DE IZQ. A DER.: GIOVANNI SANVIDO/WIREIMAGE; ZIKIA/SHUTTERSTOCK; CARLOS ÁLVAREZ/GETTY IMAGES

UN NUEVO DESPERTAR

Tras la muerte de su madre el año pasado en el sur de California, Marco Antonio Regil pidió al universo empezar una vida nueva para sanar su pérdida. "Necesitaba un cambio", confiesa el mexicano de 48 años. "Un lugar que no tuviera recuerdos de mi infancia, de mi mamá". Por fortuna, el deseo se le concedió y se ha unido a la familia de Telemundo en Miami como presentador de *Un nuevo día*. ¿Cómo ha cambiado su vida?

	LOS ÁNGELES VS. MIAMI	
LO QUE MÁS LE GUSTA	Las montañas, las voy a extrañar. Crecí en Tijuana y en Ciudad de México también hay montañas. Miami es plano.	Me gusta el calor latino, en esta ciudad los latinos somos mayoría, es muy fácil hacer amigos. El sabor latino es divertido. Ese calor latino es precioso. Hay más vida social.
COMIDA FAVORITA	Soy vegano, en Los Ángeles siempre comía tacos de yaca.	Ahora como arepas de un restaurante que se llama Manna.
BEBIDA FAVORITA	Smoothie verde con espinaca, energía sostenible.	Me encanta el café cubano, es como una droga. Estás [todo] el día acelerado, bailando regional mexicano y urbano.
EL TRÁFICO ES PEOR EN	Los Ángeles y Miami es lo mismo, por eso siempre traigo en mi carro hasta una camisa y de todo.	
PREFIERES LA FIESTA EN	Ahí declaro empate. Lo que importa es que esté la gente que yo amo. Y soy feliz sea donde sea.	

¿ROMANCE O AMISTAD?

Dicen que los hechos y las fotos valen más que mil palabras y para muestra ahí tienen a la mexicana Joy, de 31 años, y al cubanoamericano Jencarlos Canela, de 30, quienes con las románticas imágenes y mensajes que han compartido en las redes sociales han hecho que surja la pregunta: ¿hay romance? "Están trabajando en un tema juntos y las disqueras aún no se ponen de acuerdo en el lanzamiento", dice a PEOPLE EN ESPAÑOL una fuente cercana a los cantantes.

Joy no quiere soltarnos mucha prenda. "El amor que nos tenemos es genuino y el poder compartir nuestra música con la gente, creo que para eso son las redes sociales, para compartirles las cosas que nos hacen felices en la vida", responde con una risita nerviosa. "Jen es una persona que adoro, a él y a su familia, y poder compartir con él arriba y abajo del escenario ha sido formidable".

Jencarlos Canela muy pegadito a Joy, quien actuará el 12 de mayo en la Arena Ciudad de México con su hermano Jesse.

DE ARRIBA ABAJO: NUNU/@BLOGDELOSANGELES; INSTAGRAM/JOYNADAMAS (2)

Tengo cáncer debido al VPH.

Michael, 28 años de edad

Representación con actores

23 años de edad

16 años de edad

Quién sabía que el virus del papiloma humano (VPH) puede causar determinadas lesiones precancerosas, tipos de cáncer y enfermedades más adelante en la vida. Quién sabía que el VPH puede afectar a hombres y mujeres. Quién sabía que el VPH está muy diseminado y, aunque en la mayoría de las personas desaparece, no fue así en mi caso. Quién sabía que muchas personas tienen VPH sin siquiera saberlo. Quién sabía que mi riesgo de VPH aumentaría a medida que pasaran los años.

Quién sabía que había algo que me habría ayudado a protegerme cuando tenía 11 o 12 años de edad, mucho antes de estar expuesto a él. ¿Lo sabías, mamá? ¿Papá?

Los Centros de Control de Enfermedades (CDC) recomiendan vacunar contra el VPH a los niños y las niñas de entre 11 y 12 años de edad.

Hable con el médico de su hijo o hija.

Copyright © 2017 Merck Sharp & Dohme Corp., una filial de **Merck & Co., Inc.** Todos los derechos reservados.
VACC-1208567-0008 05/17

la última vez

"A PARTIR DE HOY" ES EL NUEVO TEMA DE DAVID BISBAL, QUE LO CANTA CON SEBASTIÁN YATRA. "TRABAJAR CON ÉL FUE MUY FÁCIL", DICE EL ESPAÑOL DE 38 AÑOS. "LA PASAMOS MUY BIEN". ADEMÁS DE TRABAJAR CON EL CANTANTE COLOMBIANO, ¿QUÉ HA SIDO LO QUE HA HECHO FELIZ Y LE HA DISGUSTADO A BISBAL ÚLTIMAMENTE? ÉL MISMO NOS LO CONTÓ EN EXCLUSIVA.

QUE TE FUISTE DE VACACIONES: Hace un tiempo que me aficioné al submarinismo y he podido disfrutar de varios viajes que me han mostrado un fondo marino maravilloso. Las islas Maldivas [tienen un] fondo marino con una biodiversidad excelente y lo disfruté muchísimo. Ese es mi hobby, bucear, y las Maldivas fueron un destino maravilloso, lo recomiendo.

QUE TE DIERON UNA SORPRESA: Siempre hay muchas sorpresas. [Hace poco] me sorprendí porque me encontré un colgante que me regaló una niña muy especial que se llama Nayara [con la] que hice un cartel benéfico. Hay sorpresas de todo tipo, que tu hija te felicite el Día del Padre, por ejemplo.

QUE TE ENFADASTE: Por España, [vivimos] unos momentos muy difíciles con la desaparición de Gabriel Cruz [se acusa a la madrastra de estrangular al niño]. No hace falta que diga más. Siendo de mi tierra, Almería, hemos sentido que Gabriel ha sido nuestro hijo, nieto, todo. Y me ha indignado mucho.

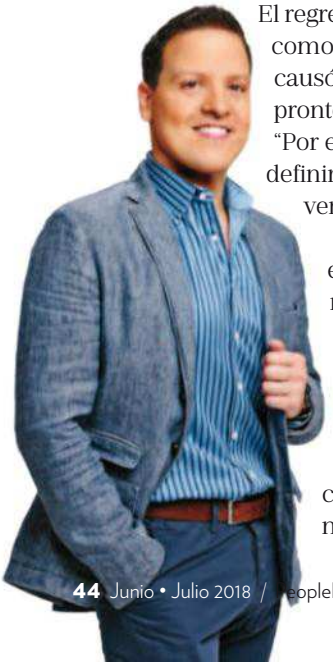
QUE TE FUISTE DE RUMBA: Estuve en la fiesta de Elton John en los Oscar, fue muy bonito, pero fue una cosa muy tranquila.

QUE VIVISTE UN MOMENTO INCÓMODO: La última gira salí con la bragueta al aire, estaba abierta. Eso la verdad fue vergonzoso [*risas*] y hoy día que te enfocan con la cámara, todo sale.

QUE LLORASTE: Vi un video horroroso que te mandan por WhatsApp, que no sé por qué la gente manda cosas tan horribles. Era de un hombre que maltrataba a unos niños. Siempre le digo a la gente que no mande ese tipo de videos porque te estás nutriendo de algo negativo.

ARRIBA: UNIVERSAL MUSIC LATIN; ABAJO, DE IZQ. A DER.: CORTESÍA DE LATIN ICONOS; JUAN HERNÁNDEZ

Los sueños de Raúl



El regreso de Raúl González a Univision como parte del elenco de *TeletónUSA* causó conmoción. ¿Será que lo veremos pronto de nuevo en *Despierta América*? "Por el momento tendremos juntas para definir qué se puede hacer", cuenta el venezolano de 46 años. "Hay interés".

En lo que son peras o manzanas, el pizpireto conductor prepara su musical *Visa para un sueño*, con el que visitará diferentes ciudades de Estados Unidos a partir de agosto. "Yo les digo a los inmigrantes que sigan su sueño, es una cuestión de decisión, actitud, perseverancia", aconseja González. "Ese es el mensaje que tiene el espectáculo".

NUEVO TALENTO

SURGE UNA RAPERA

Mucho cuidadito querida Rihanna porque llegó Catalyna desde Puerto Rico para hacerte la competencia. Con tan solo 19 añitos, la boricua está dispuesta a conquistar a las multitudes como lo hizo con Yandel, quien al escucharla decidió hacerle de padrino. "Me veo en un lugar grande, pero fue muy rápido que una persona como Yandel dijera que le gusta mi música. [Fue] algo muy impresionante", reconoce la caribeña, quien está promocionando su tema "Mírame" producido por su paisano. "Nunca me lo imaginé".

Lo que sí tiene claro es que su estilo es diferente al de otros exponentes del género. "Hago rap, música urbana, pero no es igual a todas las que andan por ahí", asegura. "Yo no hablo mal y eso es lo que me distingue de muchas cosas".

SELF-TANNING THAT IS EFFORTLESSLY SUBLIME.
YOU'RE GOLDEN.

SUBLIME BRONZE

- LIGHTWEIGHT MILK WITH VITAMIN E HYDRATES AND NOURISHES SKIN.
- DELIVERS A BUILDABLE, NATURAL-LOOKING GLOW THAT'S EVEN AND STREAK-FREE.

Available at Walmart

L'ORÉAL PARIS

Worth It Rewards **Earn rewards:** Join now at lorealparisusa.com/worthitrewards

BECAUSE YOU'RE WORTH IT.™ ©2018 L'Oréal USA, Inc.

CHIQUIS SE CONFIESA

CON SU NUEVO DISCO *ENTRE BOTELLAS* (SWEET SOUNDS) BAJO EL BRAZO, LA HIJA MAYOR DE JENNI RIVERA, CHIQUIS RIVERA, DE 32 AÑOS, NOS CONFESÓ SUS PLACERES CULPABLES Y SI LORENZO MÉNDEZ AÚN LE MUEVE EL TAPETE.

¿Qué es lo que más te gusta de tu físico? Obviamente no soy [una talla] 2, soy una talla 9 y quiero bajar de peso. Hago lo posible [por] comer saludable, pero me encanta mi figura. Tengo curvas.

¿Cuál es la parte de tu cuerpo que más amas? Mis pompas, hago muchas sentadillas y la bicicleta me ayuda. Hasta en la regadera hago sentadillas.

¿Cambiarías algo de ti? Si pudiera cambiar algo es que Diosito me diera unos brazos más tonificados y largos [*risas*]. Me encanta ser bajita de estatura.

¿Cuál es tu placer culpable? El arroz blanco, el queso, el chocolate y los chiles rellenos. *I love them!*

¿Por qué escuchar tu nuevo disco? De verdad siento que es lo mejor que he sacado. [En] este disco está todo mi corazón. Si quieren saber de la vida de Chiquis [y] todo lo que está pasando lo estoy expresando a través de las canciones, fui muy cuidadosa al elegirlas.

¿Estás soltera? Como que sí como que no, [Lorenzo (abajo) y yo] estamos con un pie adentro y un pie afuera. Estamos llevando día tras día. Estamos viendo, tomando nuestro tiempo.

¡Felices 25!

Que en su nuevo disco *25/7* (Sony Music Latin) Víctor Manuelle haya festejado un cuarto de siglo de carrera compartiendo escenario con grandes de la música como Juan Luis Guerra y Gilberto Santa Rosa, no quiere decir que el puertorriqueño de 49 años se dé ya por bien servido. "Estoy contento y muy entusiasmado con todo lo que está sucediendo. Hay miles de artistas que uno admira mucho como Rubén Blades [y] Marc Anthony, me gustaría estar en una colaboración con ellos", confiesa el también amante del cine y las playas dominicanas. "La última película que vi fue *The Shape of Water*. Muchas películas me incentivan para escribir canciones".

Con sazón cubana

Mar Zamora tiene muy claro en qué espejo quiere mirarse como actriz. "Me gustaría trabajar con Salma Hayek, la admiro mucho. Artísticamente [y] como profesional representa a la mujer latina", anhela la cubana de 33 años. "Admiro lo que está haciendo con su carrera y cómo lleva de la mano su vida familiar. Es una mujer empoderada".

Así de fuerte y poderosa se sintió Zamora en la piel de Ochún, su personaje en el culebrón *Enemigo íntimo* (Telemundo). "Es una mujer cubana con el sueño de cruzar la frontera y traer a su mamá", cuenta. "Con este proyecto aprendí como actriz que uno tiene que confiar en uno mismo y que es importante fluir".

CHOCOLATE: ISTOCKPHOTO/GETTY IMAGES; QUESO: TETRA IMAGES RF/GETTY IMAGES; RIVERA: MICHAEL TRAN/FILMMAGIC; MÉNDEZ: TARA ZIEMBA/GETTY IMAGES; VÍCTOR MANUELLE: KIYAVI CORP.; ZAMORA: PAOLA LATORRE

©2017 Procter & Gamble

COMODIDAD ABSOLUTA

PROTEGE COMO NINGUNA. NI SE SIENTE.

CANALES **ADAPTABLES**

HASTA 10 HORAS **LIBRES DE DERRAME**

FLEXFOAM TRANSPIRABLE AL EXTREMO

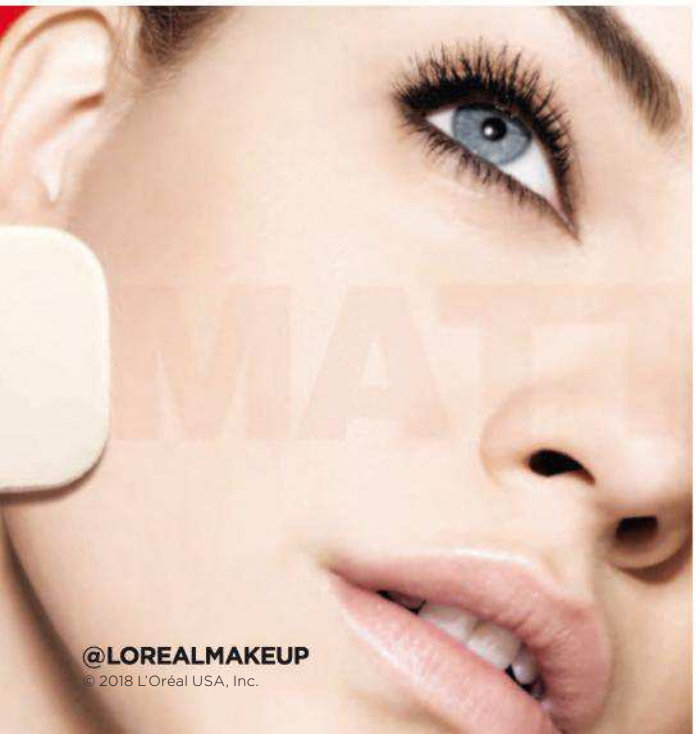
Reinventa las reglas

always

ACABADO MATE QUE NO SE VE APAGADO

PORQUE TÚ LO VALES.™

BARBARA PALVIN



© 2018 L'Oréal USA, Inc.

INFALLIBLE PRO-MATTE

BASE DE MAQUILLAJE MATE DE TEXTURA LIGERA
COMO EL AIRE. DURA HASTA 24 HORAS
SIN EFECTO MÁSCARA O PIEL BRILLANTE.

Worth It Rewards

Recibe ventajas exclusivas.
Suscríbete a nuestro programa
de fidelidad en:
lorealparisusa.com/worthitrewards

L'ORÉAL
PARIS

La Habana tropical

Los colores pastel que decoran las calles del centro de la capital cubana, los coches antiguos, el sol poniéndose sobre el Caribe y hasta el café con leche. Esta temporada los colores de Cuba lo cubren todo. Bañador de la nueva colección "Viva Cuba" de la diseñadora cubana Luli Hanimian Azúcar Braided String Deep V One Piece, de Luli Fama. $162. lulifama.com. Paleta de sombras Havana Nights, de Cargo Cosmetics. $34. cargocosmetics.com

Inspiración latina

Azúcar de Paraguay, sábila de México, aceite de nueces de Brasil... La nueva colección Aura Botanica de Kérastase recurre a los mejores productos naturales de Latinoamérica para hidratar y proteger tu cabello.

SABOREA EL VERANO

Vive la estación más dulce a todo color aprovechando las vitaminas y los nutrientes de las frutas, que ahora se llevan hasta como accesorio *fashion*. Parches para los ojos enriquecidos con kiwi, sábila y té verde. Recover-E Kiwi Eye Pads, de Earth Therapeutics. $7.99, por un paquete de 5. earththerapeutics.com. Pendientes de cerezas Drupe Hug, de Modcloth. $19. modcloth.com. Mascarilla de banano para fortificar el cabello, de Garnier Fructis. $4.49. En farmacias.

CUBA: KIKE CALVO/UIG VÍA GETTY IMAGES; MODELO: VÍCTOR VIRGILE/GAMMA-RAPHO VÍA GETTY IMAGES; OTRAS FOTOS: CORTESÍA DE LAS MARCAS

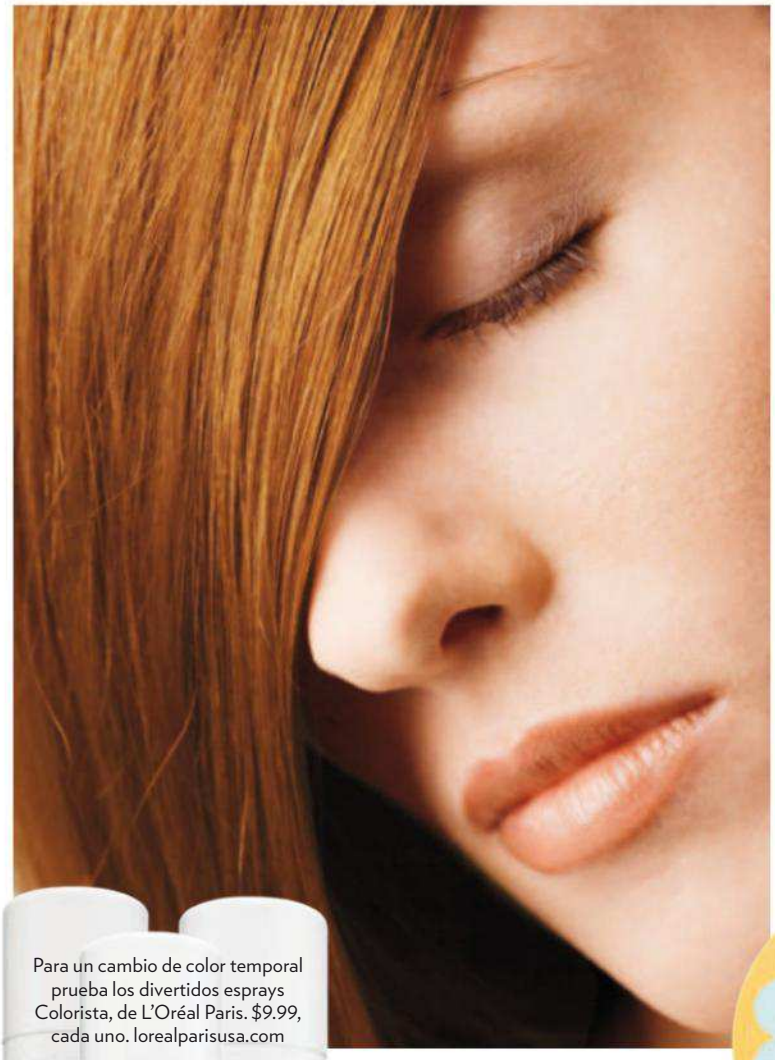
Estilista EN CASA

MASTER CLASS

CAMBIA EL COLOR DE TU CABELLO SIN TENER QUE GASTAR UNA FORTUNA CON LOS CONSEJOS DEL ESTILISTA DE LAS ESTRELLAS

ANTHONY LEE

@anthonyleeartist



1 TEN EN CUENTA TU TONO DE PIEL

Piensa en colores que te complementen como cuando eliges la ropa que te pones. Recuerda que tu cabello te viste las 24 horas del día. Por ejemplo, si tienes tonos rosa en la piel, es mejor no acentuarlo tiñéndote el pelo de rojo. Busca fotos de mujeres que tengan la piel como tú, tu color de ojos. Eso te dará ideas.

2 PROCURA NO HACER CAMBIOS DRÁSTICOS

Elige un tono hasta tres tonos más claro u oscuro que el tuyo. Si buscas aclarar tu cabello, elige tonos cenizos para evitar que el color se torne anaranjado. Si lo que quieres es oscurecer, opta por un tono de un nivel más claro del que deseas. El tinte suele resultar más oscuro de lo que muestra la caja. Si lo tuyo es el rojo, elige entre el borgoña, rojo intenso, cobre u otros.

3 LA TEXTURA INFLUYE

El cabello áspero, crespo o rizado absorbe el color más rápido y se vuelve más cenizo. El de textura fina o liso no lo absorbe fácilmente y se vuelve más cálido, como anaranjado o rojizo.

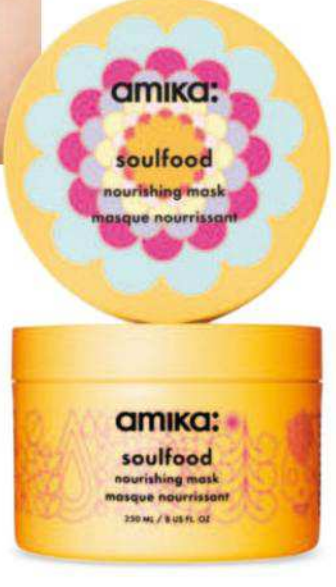
Para un cambio de color temporal prueba los divertidos esprays Colorista, de L'Oréal Paris. $9.99, cada uno. lorealparisusa.com

4 ¿Y SI NO TE GUSTÓ EL RESULTADO?

Usa un champú purificante inmediatamente. Es posible que tengas que lavarte múltiples veces. Si el color no se atenúa, consulta con un profesional. Champú Apple Cider Clarifying Shampoo, de Frédéric Fekkai. $19.99. fekkai.com

5 PREPARA, APLICA Y ACONDICIONA

El pelo tiene una capa protectora de aceite natural, así que es mejor no usar champú hasta 24-48 horas antes del tinte. En cuanto a la aplicación, la saturación es clave: separa en secciones pequeñas y no te olvides de acondicionar porque eso cerrará la cutícula. Mascarilla Soulfood Nourishing Mask, de Amika. $28. sephora.com



MODELO: PHOTOALTO/GETTY IMAGES. OTRAS FOTOS: CORTESÍA DE LAS MARCAS (3)

PRUEBA UN COLOR. LAVA Y VUELVE A PROBAR.

COLORISTA *Spray*

- COLORACIÓN TEMPORAL DE 1 DÍA. FÁCIL DE USAR, Y SE VA CON EL LAVADO.*
- VISIBLE EN TODOS LOS COLORES DE CABELLO. NO REQUIERE DECOLORACIÓN.

*Los resultados pueden variar según el color del cabello. Puede durar más en el cabello decolorado o dañado. ©2018 L'Oréal USA, Inc.

Vashtie con el tono #PURPLE200

Worth It Rewards

Recibe ventajas exclusivas. Suscríbete a nuestro programa de fidelidad en: lorealparisusa.com/worthitrewards

PORQUE TÚ LO VALES.™

L'ORÉAL PARIS

Aroma terapia

ROMÁNTICOS, FRESCOS, DELICADOS, SALVAJES... DÉJATE SEDUCIR POR LOS NUEVOS PERFUMES INSPIRADOS EN LAS FLORES QUE DESPERTARÁN TUS CINCO SENTIDOS

1 La versión playera de este clásico mezcla el aroma dulce de la mora de los pantanos con margaritas, almizcle y madera. Daisy Love, de Marc Jacobs. $84. 50 ml. Tiendas Sephora.

2 Dulce, intensa y oriental. Esta nueva fragancia huele a musgo de roble, ciruela mirabel y fresia. Nomade, de Chloé. $105. 50 ml. sephora.com

3 Un coctel de peonías y rosas con el giro irresistible que aportan el almizcle y el cacao. Live Irrésistible, de Givenchy. $91. 75 ml. Tiendas Macy's.

4 Un toque animal de almizcle y una clara protagonista: la flor de gardenia. La Panthère Eau de Toilette, de Cartier. $120. 75 ml. Tiendas Nordstrom.

5 Bergamota y pimienta rosa abren paso al aroma de peonía de este perfume luminoso. Terre de Lumière L'Eau, de L'Occitane. $69. 50 ml. usa.loccitane.com

6 Más ligero, fresco y verde que su versión anterior, mezcla gálbano con jazmín y tuberosa. Bloom Acqua di Fiori, de Gucci. $83. 50 ml. Tiendas Macys.

ESTILISTA: CHANEL KENNEBREW

FOTO POR **PHILIP FRIEDMAN**

TEMPTING
PARADISE
SOFIA VERGARA®
TEMPTING
PARADISE
SOFIA VERGARA®
ESCAPE TO PARADISE
AVAILABLE AT PERFUMANIA

KIM KARDASHIAN

CHRISTINA AGUILERA

JENNIFER LÓPEZ

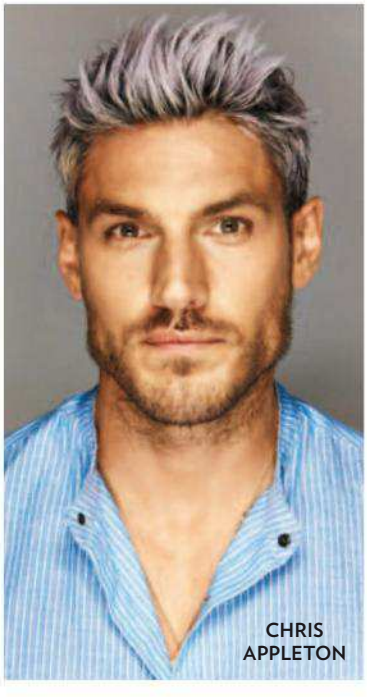
EL REY DE LAS MELENAS VIP

EL BRITÁNICO CHRIS APPLETON, DIRECTOR ARTÍSTICO DE COLOR WOW Y RESPONSABLE DE LOS LOOKS MÁS INCREÍBLES DE JENNIFER LÓPEZ Y KIM KARDASHIAN, ENTRE OTRAS MUCHAS *CELEBRITIES*, NOS DA SUS MEJORES CLAVES PARA LLEVAR EL PELO A LA ÚLTIMA

STYLE MAKER

¿Cómo te decidiste a convertirte en estilista? Siempre me interesó el cabello y me fascinaba la transformación. Empecé a hacerle el pelo a mi madre a los 7 años.

Has trabajado con famosas latinas como JLo y Christina Aguilera. ¿Qué es lo que hace el pelo de las latinas especial? [El cabello de] las que yo he peinado tiene una densidad y textura increíbles para trabajar.


CHRIS APPLETON

¿Cuáles son tus mejores consejos para tratar el pelo dañado, cómo hacer que brille y crezca más? Cortar el cabello poco y a menudo mantiene los daños a raya. [También] baja la temperatura de todas tus herramientas de peinado y cada vez que te seques el pelo con secador, usa el Kale Cocktail de Color Wow, que es genial para prevenir rupturas.

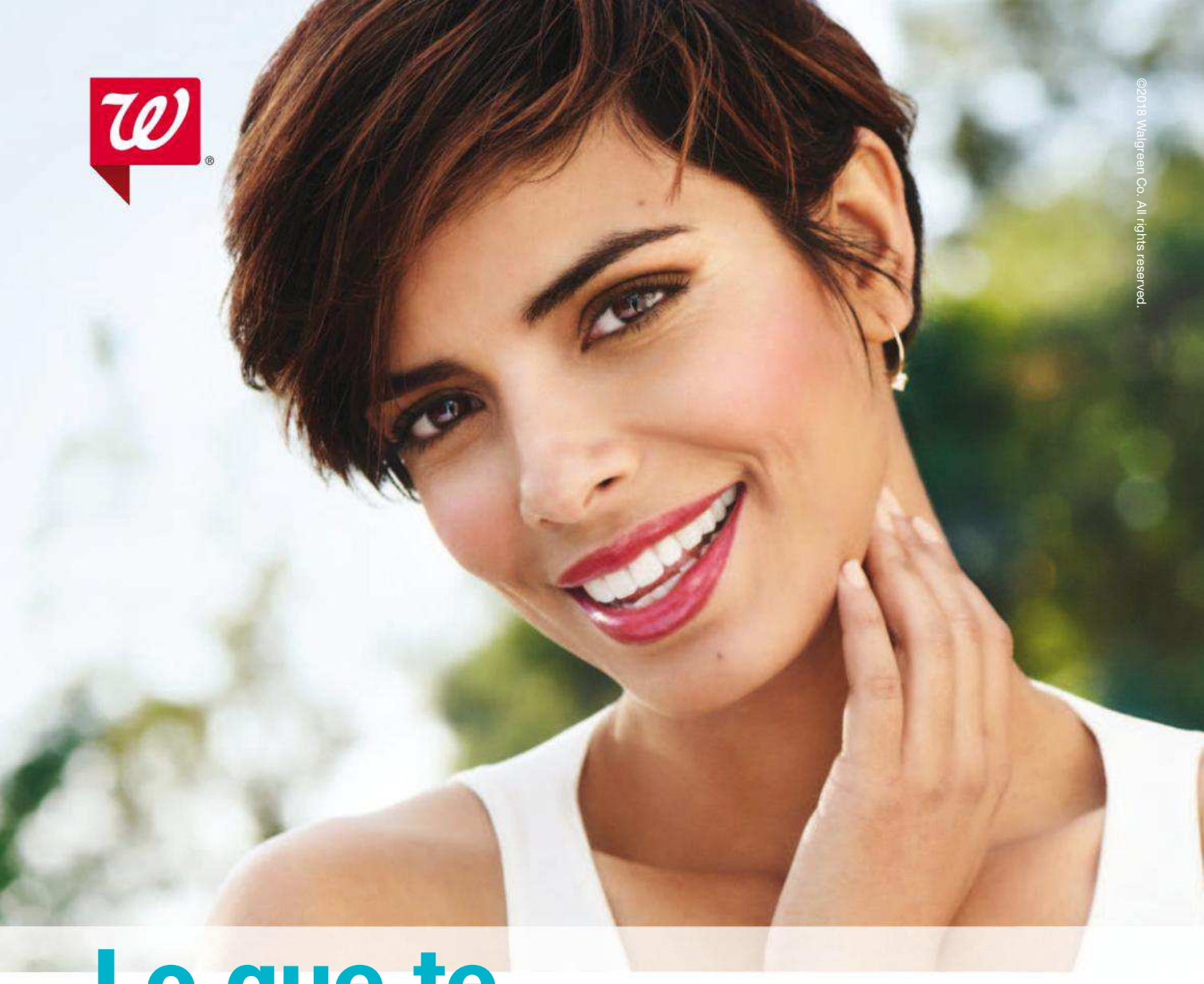
¿Cuál es la clave para conseguir unas ondas desenfadadas como las que lleva Kim Kardashian? Usar una plancha de pelo grande y siempre dejar las puntas sueltas para [conseguir] una textura más natural. [También] no marcarlas demasiado. Menos es más.

El rubio platino, ¿es para todas? Si quieres pasarte al platino total, yo recomendaría ir siempre al salón. Estás llevando tu cabello a su límite y necesitas un profesional para hacer eso. Tienes que cambiar tu maquillaje y también depende de tu personalidad, si no te gusta llamar la atención no te pongas ese color. También requiere muchos cuidados, así que tienes que estar dispuesta a cuidarlo con muchos tratamientos después del tinte. Si lo haces bien, ¡es un color muy divertido!

¿Cuál es tu tendencia favorita esta temporada? El pelo rizado, devolver al cabello la textura y el movimiento ¡y subirle el volumen!

Laca Style On Steroids Performance-Enhancing Texture + Finishing Spray. $24. Fijador antihumedad para cabello rizado Dream Coat for Curly Hair. Disponible en junio. $24. Suplemento para fortalecer el cabello frágil Kale Cocktail. $24. Todo en colorwowhair.com.

ARRIBA, DE IZQ. A DER.: JASON LAVERIS/FILMMAGIC; CORTESÍA DE CHRIS APPLETON (2); ABAJO: CORTESÍA DE COLOR WOW (4)



©2018 Walgreen Co. All rights reserved.

Lo que te hace sentir bella™

Con nuestro surtido actualizado de nuevos productos, marcas premium y favoritos de confianza, te aseguras de llevarte a casa el look que más te gusta. Cuando te sientes bella, luces bella también.

Encuentra tu look en Walgreens y en walgreens.com/beauty

Walgreens Contigo desde 1901™

PIEL REVAMP

QUÉ HAY DE NUEVO

LA DRA. MARITZA PÉREZ, DERMATÓLOGA Y VICEPRESIDENTA DE LA FUNDACIÓN CONTRA EL CÁNCER DE PIEL, ACLARA TODO LO QUE NECESITAS SABER SOBRE LO ÚLTIMO EN PROTECCIÓN SOLAR

Si vas a pasar horas bajo el sol, usa un protector resistente al sudor y al agua. Simply Protect Sport SPF 50+, de Banana Boat. $7.99. En farmacias.

Un mousse con alta concentración de óxido de zinc y aroma de coco y mango. Mineral Whipped Mousse, de Bare Republic. $16.99. Tiendas Target.

Formulado con óxido de hierro y un toque de color. RE9 Advanced Prepwork Soft Focus Veil Broad Spectrum SPF 30, de Arbonne. $44. arbonne.com

Con antioxidantes y un sistema de enzimas que no solo protegen, sino que reparan el daño provocado por el sol. Eryfotona Actinica Ultralight Emulsion SPF 50+, de ISDIN. $50. isdin.com/us

Además de hidratar tu piel en profundidad también la protege de la contaminación. Squalane + Mineral SPF 45, de Biossance. $39. sephora.com

¿Es mejor un protector solar mineral o uno químico? Los dos son eficaces, pero cualquier químico puede causar reacción alérgica y por eso yo recomiendo más los minerales. [...] Además, los ingredientes minerales no se oxidan, por lo que no es necesario reaplicarlos tanto [como los químicos] a no ser que estés haciendo ejercicio bajo el sol.

¿Qué nuevos ingredientes deberíamos buscar en una crema protectora? En los últimos 4 años se ha demostrado que la luz visible (la no visible son los rayos UVA y UVB) puede causar manchas en las pieles con tonos más oscuros y lo único que te protege de eso es el óxido de hierro, así que ahora muchas cremas lo incluyen.

Si ya tienes manchas, ¿qué medidas de protección debes tomar? Además de usar cremas con protección, sombreros y gafas de sol a diario, también puedes usar cremas con retinol por la noche para reducir la apariencia de las manchas.

Hablando de retinol, ¿se pueden usar ingredientes como la vitamina C o retinol cuando vas a tomar sol? En algún momento alguien dijo que el retinol y la vitamina C te hacían más susceptible a la luz ultravioleta y se ha vuelto como un dato verídico y no lo es. Es un mito. Lo que sí hay es un sistema circadiano por el que [la piel] se repara de noche y se protege de día, por eso es mejor aplicar el retinol por la noche y la vitamina C dos veces al día porque ayuda a proteger contra los radicales libres y también repara.

ARRIBA: DIMID_86/ISTOCKPHOTO/GETTY IMAGES; ABAJO: CORTESÍA DE LAS MARCAS (5)

¿POROS OBSTRUIDOS? ¡EXFÓLIALOS CON AZÚCAR!
REVELA UNA PIEL PURA Y RADIANTE

NUEVOS

PURE SUGAR SCRUBS

CON **3 AZÚCARES PUROS +**
KIWI: LIMPIA LOS POROS OBSTRUIDOS

TAMBIÉN DISPONIBLE CON
CACAO + **SEMILLAS DE UVA**

UNA EXFOLIACIÓN PROFUNDA,
PERO DELICADA A LA VEZ,
PARA EL ROSTRO + LOS LABIOS

Worth It Rewards **Recibe ventajas exclusivas:** Suscríbete a nuestro programa de fidelidad en lorealparisusa.com/worthitrewards

L'ORÉAL PARIS

PORQUE TÚ LO VALES.™ ©2018 L'Oréal USA, Inc.

#SUPERWOMAN

UNA ENTRE *un millón*

¿QUIÉN DIJO IMPOSIBLE? ESA PALABRA NO EXISTE EN EL DICCIONARIO DE **LILIANA GIL VALLETTA**, LA EMPRESARIA COLOMBIANA QUE AYUDA A EMPRENDEDORES LATINOS A LLEGAR A LO MÁS ALTO

Por **IRENE SAN SEGUNDO**

APOSTAR POR LOS SUEÑOS Su último proyecto, la plataforma Dreamers Ventures, es un lugar donde las ideas se toman muy en serio. "Traigo expertos, mentores e inversionistas bajo un solo techo para ayudar a que los emprendedores latinos crezcan más rápido y logren su potencial total. Como inmigrante y empresaria he tenido que aprender muchas cosas a las malas. [...] Al no tener familia aquí ni mentores empresarios, uno comete muchos errores que son prevenibles con información y contactos".

DESDE ARETES A PRODUCTOS ECO "En Bogotá conocí a una pareja que crea moldes de papel hechos de caña de azúcar que son biodegradables y aguantan el calor para hornear con ellos. También diseñadoras de joyas, una en particular con unos aretes que se pueden usar de cuatro formas [diferentes]; [...] innovadores de belleza que han replanteado desde el rímel hasta tratamientos para la piel... tenemos mucho talento, ¡lo que falta son plazas para darse oportunidad!".

EL MEJOR CONSEJO "Lo que hoy parece un fracaso puede ser el escalón y base más importante para equiparte para cosas más grandes en el futuro". Síguela en @liligilusa.

"Para un retoque rápido. Lo cargo siempre". Sexy Mother Pucker Lip Plumping Gloss, de Soap & Glory. $10. ulta.com

"Mi nuevo secretico para cejas". Voluminizador de fibras para tener cejas más gruesas Gimme Brow+, de Benefit. $24. benefitcosmetics.com

"Cubre bien bien para un maquillaje de ataque". Studio Skin 15 hour Wear Hydrating Foundation, de Smashbox. $42. Tiendas Sephora.

"Ayudo a grandes multinacionales a que entiendan la importancia y potencial que representamos las minorías", explica la cofundadora y CEO de la consultora CIEN+.

"NO HAY NADA MÁS FUERTE Y ADMIRABLE QUE RECONOCER QUE NO SABES [ALGO]"

GIL VALLETTA: DE IZQ. A DER.: CARLOS PERALTA; JOHN BARRAGÁN; PRODUCTOS: CORTESÍA DE LAS MARCAS (3)

¡VOILÀ!
LUMINOSIDAD AL INSTANTE DE PIES A CABEZA.

PORQUE TÚ LO VALES.™

AJA NAOMI KING

©2018 L'Oréal USA, Inc.

LUMI SHIMMERISTA

ILUMINADOR EN POLVO PERLADO
PARA ROSTRO Y CUERPO.

NUEVO

EN 2 TONOS
UNIVERSALES

Worth It Rewards

Recibe ventajas exclusivas. Suscríbete a nuestro programa de fidelidad en: lorealparisusa.com/worthitrewards

L'ORÉAL PARIS

Recogido victoriano

SEDUCE CON UN ELEGANTE MOÑO ROMÁNTICO COMO EL QUE SE VIO EN LA PASARELA DE PRIMAVERA DE BROCK COLLECTION. EL ESTILISTA DE CABELLO MARC MENA TE DA LOS DETALLES PARA LOGRARLO *@marcmena*

Laca Flexible Hair Spray, de Warren Tricomi. $26. warrentricomi.com. Espuma para crear volumen 24 Hour Body Amplifying Mousse, de TRESemmé. $4.99. target.com. Espray para crear ondas con textura Texture Wave, de Shu Uemura. $39. shuuemuraartofhair-usa.com

1 Ponte un mousse desde la raíz hasta las puntas. Separa en secciones y seca toda la cabeza con un cepillo redondo de cerámica para crear volumen.

2 Vuelve a separar en secciones y crea ondas hacia arriba, asegurándolas con ganchos por 10 minutos. Suéltalas, bate la raíz con un peine, gira la cabeza hacia abajo y echa espray texturizante.

3 Peina el cabello hacia un lado con un cepillo plano, coge el mechón debajo de la oreja y empieza a darle vueltas. Ojo que no tiene que lucir perfecto, sino natural.

4 Asegura con ganchos, fija con laca y en los mechones sueltos echa espray texturizante para un look moderno.

MENA: CORTESÍA DE MARC MENA; PRODUCTOS: CORTESÍA DE LAS MARCAS (3); MODELO, DE IZQ. A DER.: IMAXTREE.COM (2); VÍCTOR VIRGILE/GAMMA-RAPHO VÍA GETTY IMAGES

TRESemmé
USED BY PROFESSIONALS

Unilever

ESTILO SIN RIGIDEZ

—NUEVO—

SPRAY PARA CABELLO

COMPRESSED MICRO MIST

HAZ LO TUYO

SU PLAN ILIMITADO

NUESTRO PLAN ULTIMATE UNLIMITED

LAS REDES 4G LTE† MÁS GRANDES Y CONFIABLES

ultimate UNLIMITED

DATOS 4G LTE†, LLAMADAS Y TEXTOS

$55/mes

SIN CONTRATO

Transmisión continua de video usualmente con calidad de DVD

No se conforme con datos ilimitados cuando puede obtener el plan Ultimate Unlimited, con todos los datos a alta velocidad. Puede ahorrar hasta 30% en las mejores redes 4G LTE†. Descubra cómo en StraightTalk.com

Straight Talk® wireless

Al llegar a 60GB, nos reservamos el derecho de revisar el uso de su cuenta en busca de violaciones a los Términos y Condiciones de Straight Talk.

†Para obtener la velocidad 4G LTE usted debe tener un dispositivo con capacidad 4G LTE y un SIM 4G LTE. La disponibilidad actual, cobertura y velocidad puede variar. LTE es una marca registrada de ETSI. Un mes equivale a 30 días. "Ahorrar hasta 30%" está basado en la comparación del costo mensual del Plan de Servicio de Straight Talk de $55 con el costo mensual de una línea sencilla en un plan comparable sin contrato con llamadas, textos y datos ilimitados en las dos operadoras principales. Excluye impuestos, tarifas, descuentos de pago automático y precios por tiempo limitado. Fuente: Páginas web de los competidores, diciembre 2017. Favor de referirse siempre a los Términos y Condiciones del Servicio más recientes en StraightTalk.com.

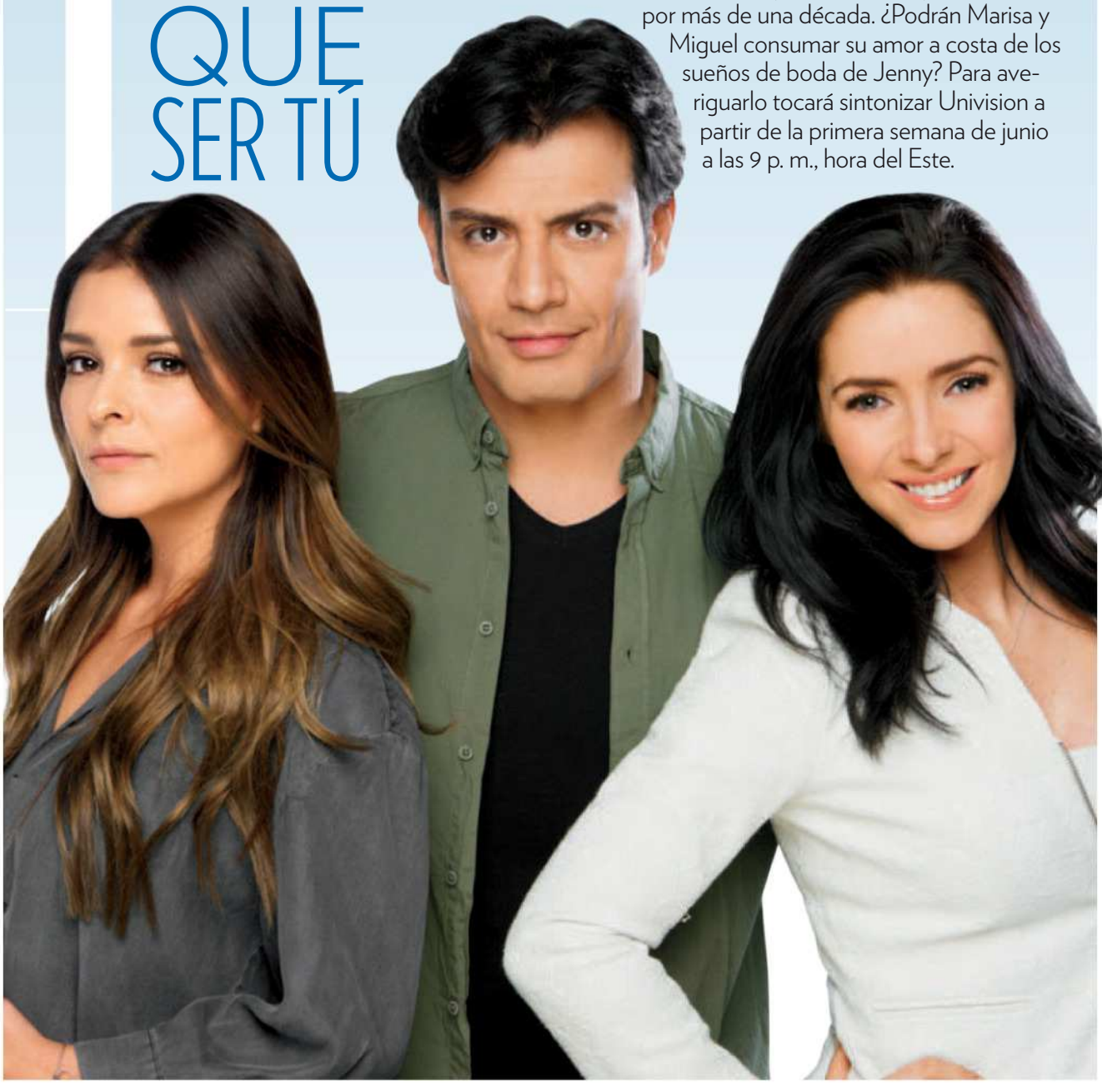
Sólo en Walmart

La Lista

LO QUE NO TE PUEDES PERDER ESTE MES

1 TENÍAS QUE SER TÚ

Ariadne Díaz (der.) vuelve a la pantalla chica bajo la piel de Marisa para involucrarse en un trío amoroso con Miguel (Andrés Palacios), quien está comprometido con Jenny (Grettell Valdez), su novia por más de una década. ¿Podrán Marisa y Miguel consumar su amor a costa de los sueños de boda de Jenny? Para averiguarlo tocará sintonizar Univision a partir de la primera semana de junio a las 9 p. m., hora del Este.



1: CORTESIA DE UNIVISION/TELEVISA

2 EL SEÑOR DE LOS CIELOS

En lugar de hacerse llamar el Señor de los Cielos, Aurelio Casillas debería de apodarse el Gato. Es que por más que le disparen y persigan sus enemigos, sigue vivito y coleando. Por sexta vez Rafael Amaya, acompañado de actores como Karla Carrillo, se pone en la piel del famoso narcotraficante en esta nueva temporada de *El señor de los cielos* plagada de intriga y acción. Se estrena el 8 de mayo a las 10 p. m., hora del Este, por Telemundo.

3 PA' VOLVERSE LOCO

Si te consume la tristeza y estás desconcertado por las malas noticias, Ismael Cala y un grupo de expertos te darán las herramientas para que disfrutes la vida y te sientas feliz en su podcast *D'mente Positivo*. "*Hello*, somos seres humanos imperfectos. En nuestro sistema puede venir la envidia, un día de rabia", dice Cala. "Reconocer eso a consciencia nos ayudará a ser mejores". Disponible ya en reVolver podcasts.

4 AL FINAL TODO QUEDA EN FAMILIA

Por su carisma, Alan Tacher seguramente logrará convertirse en el sucesor de Xavier *Chabelo* López con este concurso, en el que se busca que los espectadores pasen un domingo divertidísimo con los retos que enfrentarán dos familias compuestas por tres generaciones para ser los ganadores. El show, copresentado por Ximena Córdoba, se estrena el 6 de mayo a las 8 p. m., hora del Este, por Univision.

2: CORTESÍA DE TELEMUNDO; 3: JUAN MORALES; 4: CORTESÍA DE UNIVISION

Estos trozos suavecitos y carnosos y yo, somos el uno para el otro como chicharos y zanahorias.

nuevo

Nuevo Beneful® Simple Goodness™

Trozos suavecitos y carnosos especialmente hechos con carne o pollo real como ingrediente #1. Tu perro no ha probado nada igual.

SALUDABLE. DELICIOSO.

PURINA Beneful

Conoce más en Beneful.com/simplegoodness

Purina trademarks are owned by Société des Produits Nestlé S.A.

PURINA Your Pet, Our Passion.

5 ESTÁ DE VUELTA

Reykon decidió cantarle a la mujer "Mala" en el primer sencillo de su nuevo álbum. "Es una canción dedicada a todas aquellas mujeres que nos vuelven locos", contó el colombiano. "Es un tema que le puedes dedicar a aquella persona con la cual estás iniciando una relación".

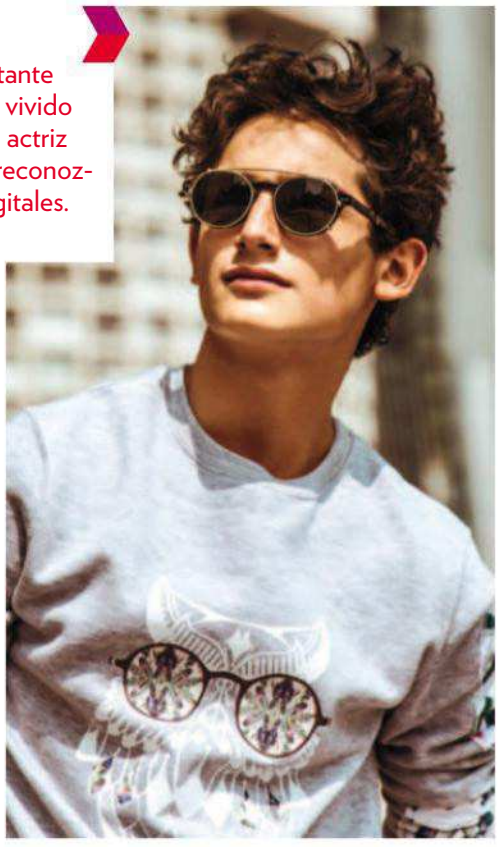
Si con las coplas de su rolita hizo bailar a buenos y malos, ni se imaginan lo que logrará con su disco, *El líder* (Warner Music Latina), que estará a la venta a partir del 4 de mayo.

6 EL ORIGEN DE HAN

La saga de *Star Wars* nos ha revelado hasta ahora el pasado de Luke Skywalker y la princesa Leia. Nos faltaba Han Solo, el tercero del trío de héroes galácticos. La nueva cinta *Solo: A Star Wars Story* descubre la juventud del cínico aventurero (Alden Ehrenreich), cómo se convirtió en contrabandista, conoció a su fiel Chewbacca y trabó amistad con el jugador Lando Calrissian. Se estrena en cines el 25 de mayo.

7 HIJO DE TIGRE...

Emilio Osorio Marcos decidió saltar al ruedo como cantante con el álbum *Emilio* y despojándose de sus apellidos. "He vivido con el peso de mis padres toda la vida", explica el hijo de la actriz Niurka Marcos y el productor Juan Osorio. "Quiero que se reconozca mi talento". El disco está disponible en las plataformas digitales.



8 PACHANGÓN

No hay necesidad de recibir una de las preciadas invitaciones para poder ver todo lo que pase en la fiesta de "Los 50 más bellos" el 15 de mayo. Es cuestión de entrar a PeopleEnEspanol.com. ¿Quién se vistió mejor?, ¿quién llegó con quién? ¡A conectarse y averiguar todos los chismecitos!

5: WARNER MUSIC LATINA; 6: JONATHAN OLLEY/LUCASFILM LTD. & ™; 7: GERARDO SOTO IBÁÑEZ; 8: DIMITRIOS KAMBOURIS/GETTY IMAGES PARA PEOPLE EN ESPAÑOL

Mantén tu bienestar

Soluciones para tu salud digestiva.

Siempre hemos estado contigo para darte el cuidado y la atención que te mereces. Te ayudaremos a encontrar las soluciones para tu **salud digestiva** que necesitas y las ofertas que quieres en la tienda o en www.walgreens.com/**digestive healthsolutions**

Úsalo como se indica.

Walgreens Contigo desde 1901™

¿Sabes qué
hay de nuevo?
¡Esto!
TAMPAX Pocket radiant
TAMPAX Pocket radiant
TAMPAX Pocket radiant
TAMPAX Pocket radiant

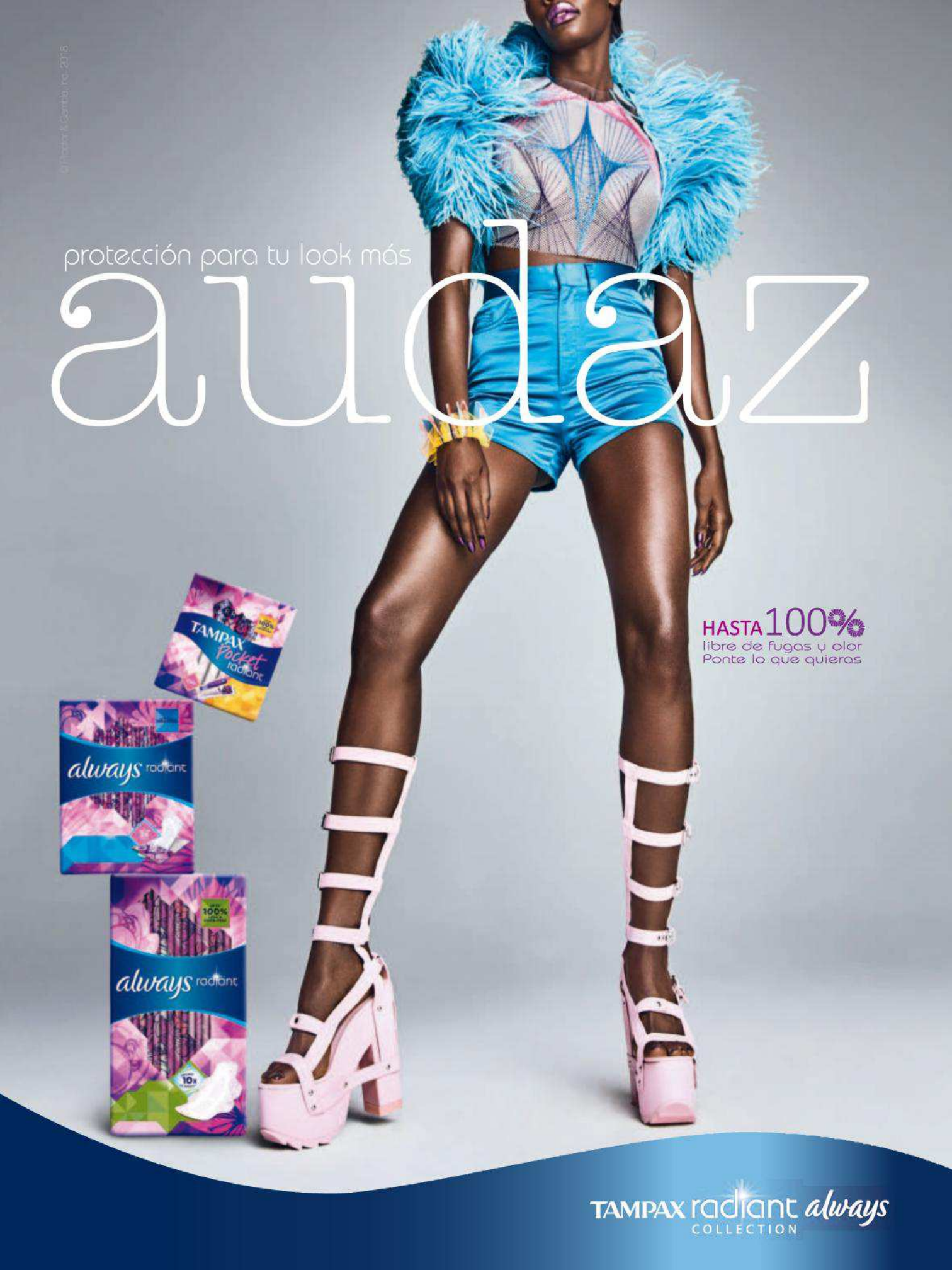
9 PARA MAMI

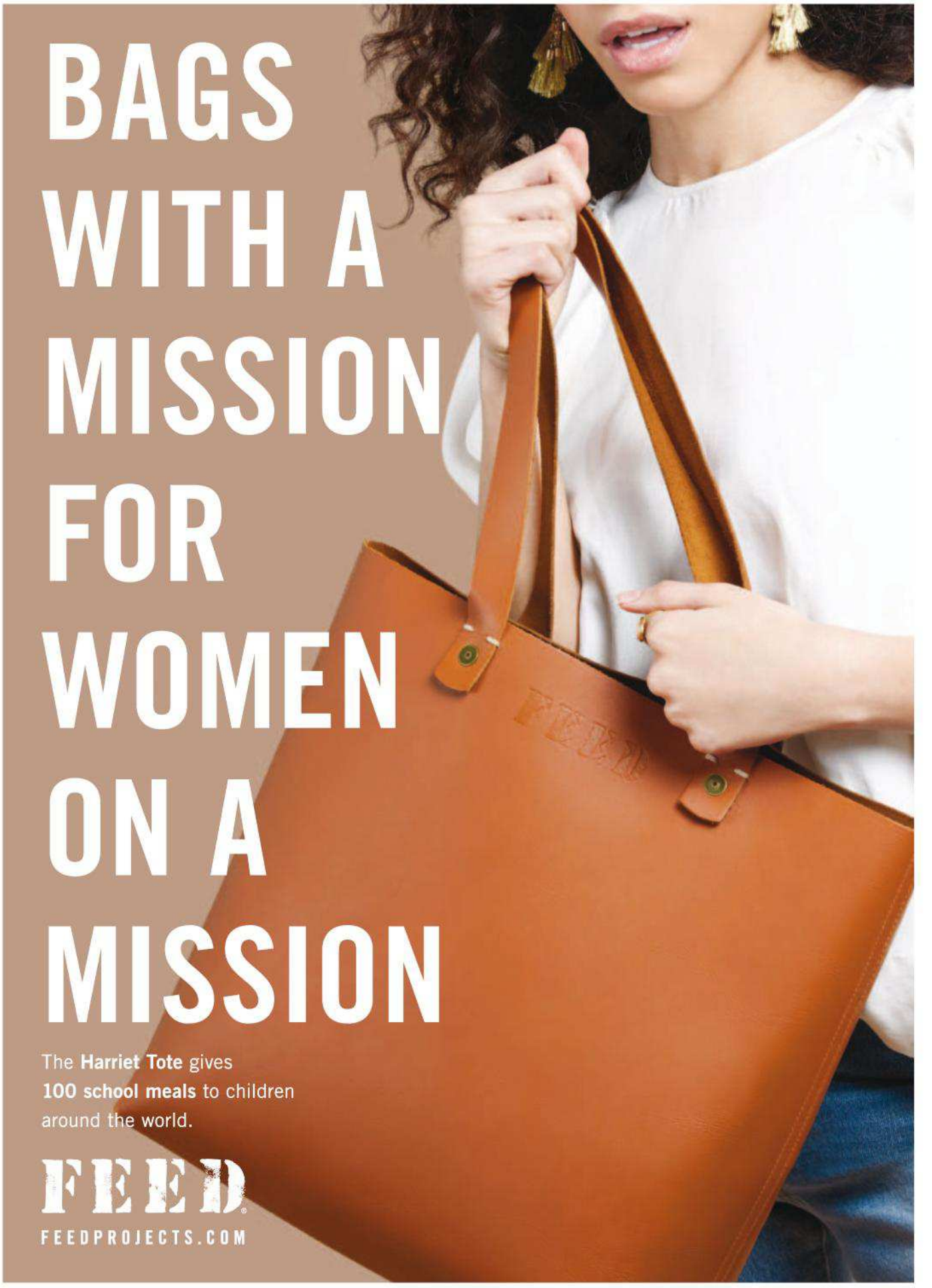
Si aún no sabes cómo festejar a tu mamita querida en su día y vives en el sur de Florida, una muy buena opción para lucirte es que la invites al concierto de Albita en el Miami-Dade County Auditorium de Miami, donde la cubana ofrecerá el 12 de mayo su ya tradicional concierto anual dedicado a quien literalmente nos trajo al mundo. Tras su presentación en la Ciudad del Sol, la ganadora del premio Grammy no se quedará quieta y se embarcará en junio en una gira por toda Europa con el musical *Carmen, la Cubana*. Los boletos para el recital ya están a la venta en Ticketmaster.

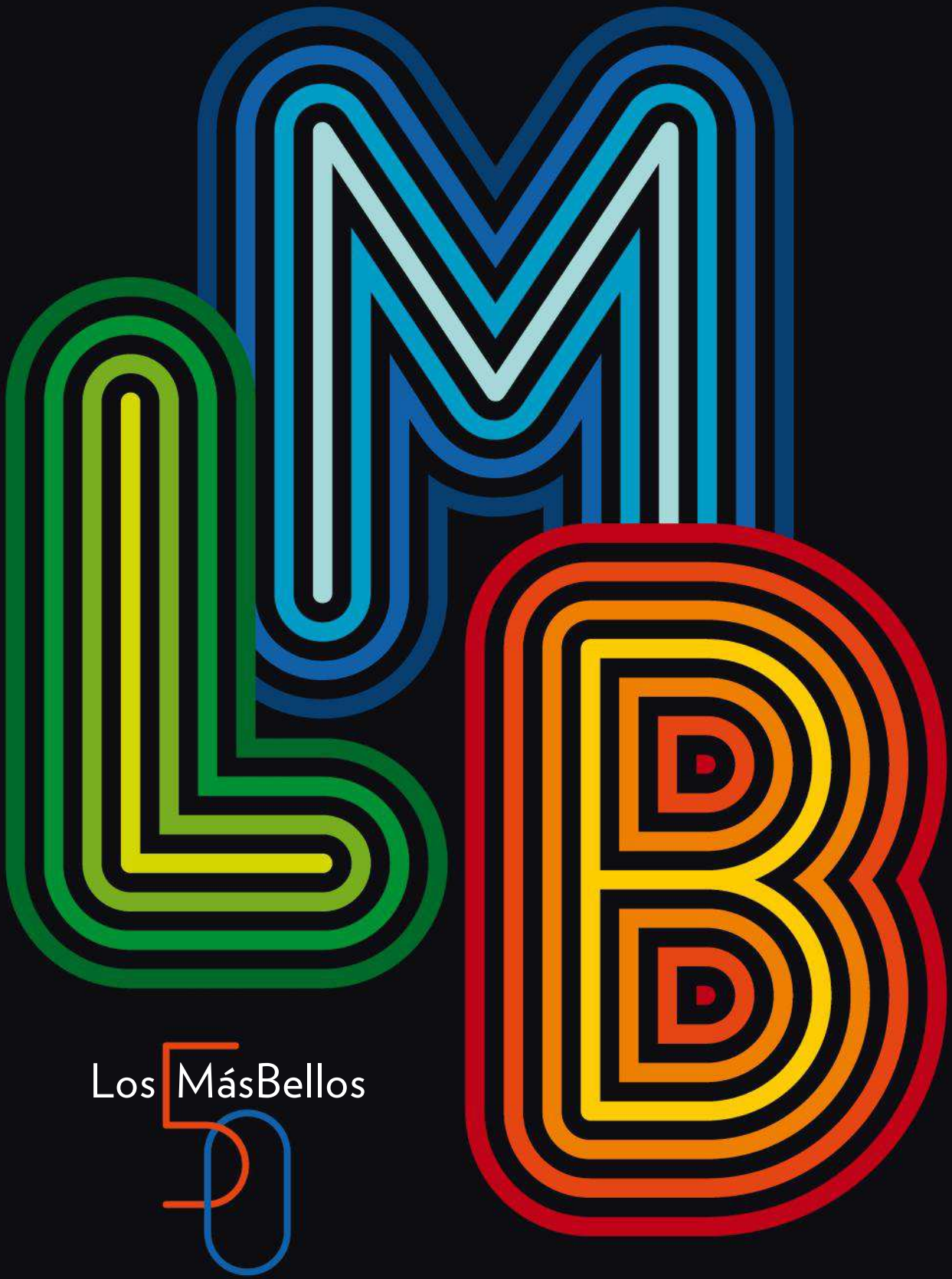
10 BUENAS LECTURAS

En un rompecabezas compuesto por las voces de personalidades que lo conocen, *Alejandro Sanz #Vive* (Aguilar) ofrece un retrato íntimo del galardonado cantautor español. Harta de comentarios sobre su figura, la periodista puertorriqueña Byankah Sobá contestaba a quienes la incordiaban con la frase que da nombre a su libro, *Hay mucha flaca fea* (JR Blue Label), en el que insta a aceptarse a uno mismo como es.

9: KIKE SAN MARTÍN; 10: DE IZQ. A DER.: PENGUIN RANDOM HOUSE GRUPO EDITORIAL; PSICO-DINÁMICA LLC.


protección para tu look más
audaz
HASTA 100%
libre de fugas y olor
Ponte lo que quieras
TAMPAX Pocket radiant
always radiant
always radiant
TAMPAX radiant always
COLLECTION


BAGS
WITH A
MISSION
FOR
WOMEN
ON A
MISSION
The **Harriet Tote** gives
100 school meals to children
around the world.
FEED
FEEDPROJECTS.COM



ESTE AÑO NO CONSULTAMOS CON NINGÚN ESPEJITO PARA QUE NOS DIJERA QUIÉN ERA EL MÁS BELLO DEL REINO. EN SU LUGAR, OPTAMOS NO SOLO POR CELEBRAR LA BELLEZA EXTERNA, SINO TAMBIÉN A ESTAS ESTRELLAS TROTAMUNDOS QUE QUIEREN HACER DE NUESTRO PLANETA UN MUNDO MEJOR.

NO SOLO SE TRATA DE SER BELLO POR FUERA. SE TRATA DE SER BELLO POR DENTRO Y TRATAR DE HACER DEL MUNDO UN MEJOR LUGAR

PEINADO: JILL POWELL/DEW BEAUTY AGENCY; MAQUILLAJE: CÉSAR DELEON RAMÍREZ USANDO WILDFORM EN GROWDMGMT; ESTILISTA: JOIEE THORPE; VESTIDO: ASHISH/SHOPBOP.COM; ARETES: SARARA COUTURE/SARARACOUTURE.COM

demi / lovato

"No solo se trata de ser bello por fuera", afirma la cantante de ascendencia mexicana de 25 años, quien hace su primera aparición en la portada de "Los 50 más bellos" con la Ciudad de Nueva York de fondo. "Se trata de ser bello por dentro y tratar de hacer del mundo un mejor lugar".

Demi Lovato ha logrado esto y más, no solo con su arte, sino siendo transparente al hablar de causas que están cerca de su corazón. "Me gusta hablar de salud mental porque es algo con lo que he luchado en el pasado, mi enfermedad", dice la exestrella de Disney, quien ha compartido su lucha contra la depresión, el alcoholismo, el abuso de drogas y los trastornos alimenticios. "Entre más lo hablas, más personas sienten que pueden hablar de ello y pedir ayuda".

Ella misma ha pasado por tratamientos de rehabilitación que hoy la tienen más que lista para darle de frente a todo lo bueno en su vida. Una de esas cosas: la intérprete de "Sorry Not Sorry" y "Échame la culpa" está en medio de una gira mundial para apoyar su disco *Tell Me You Love Me* (Island Records). Unas dos horas antes de cada show, la quien hoy es condueña de los centros CAST –donde ella misma recibió ayuda para luchar contra sus demonios– reúne a sus fans en los predios de sus conciertos para que compartan sus experiencias, busquen soluciones a los problemas que los acechan y escuchen charlas motivacionales. "Es como una sesión de terapia para mis fanáticos", asegura Lovato. "No puedo estar más agradecida con mis fanáticos, mi familia, mis amigos. Todo en mi vida es bello ahora mismo". *—María Morales*

Escanea esta página para que la disfrutes en realidad aumentada

FOTO POR **OMAR CRUZ**

j / balvin

Cuando J Balvin recibió la propuesta para ser el único hombre en la portada de "Los 50 más bellos" no dudó ni un segundo en dar el sí. Pero puso una condición: él tenía que suministrar el atuendo que llevaría puesto. "No me considero una persona bella, pero sí con buena vibra para compartirla con todo el mundo. Mi estilo es elegante, a veces también con mucha vibra. Me gustan los colores", observa el colombiano de casi 33 años, a quien desde pequeño su madre lo familiarizó con el mundo de la moda. "Lo que quiero reflejar con mi estilo es que cada uno se sienta cómodo con lo que quiera proyectar".

De hecho, Balvin transmite tanta buena energía, que al interpretar éxitos como "Mi gente" y "Sigo extrañándote" ha logrado conquistar hasta el oído del expresidente Barack Obama y ¿quizás el corazón de una modelo argentina? "Mi corazón está superbien", afirma con una risita el cantante, quien prefirió no entrar en detalles sobre el supuesto romance que se ha informado mantiene con la ex reina de belleza Valentina Ferrer, con quien ya fue fotografiado por los paparazzi en diversas ocasiones. "Mi corazón está muy bien y late cuando estoy trotando".

> **NO ME CONSIDERO UNA PERSONA BELLA, PERO SÍ CON BUENA VIBRA PARA COMPARTIRLA CON TODO EL MUNDO**

A pesar de que no lo grita a los cuatro vientos, cuando colabora en causas altruistas –que prefiere mantener en privado– su corazón se llena. Ni qué decir cuando está en Nueva York, ciudad en la que vive por temporadas. "Nueva York es grandeza, [en] la arquitectura ves el carácter", considera Balvin, quien se deja ver acompañado de su fotógrafo personal que capta las mejores imágenes de sus conciertos, viajes y videos para compartirlas con sus más de veinte millones de seguidores en su cuenta de Instagram. "Me identifico mucho con la ciudad por la diversidad, por los diferentes estilos, las diferentes culturas, las diferentes vibras".

Con su natal Colombia, ni se diga. "Me gusta todo de mi país, yo no le pongo 'pero' a mi país. El único 'pero' que le pongo es cuando me voy", asegura el intérprete, que estrenó su tema "Ambiente" en abril y espera con ansias el lanzamiento a finales de mayo de su nuevo CD, *Vibras* (Universal Music Latin). "La idea de reinventar la música a nivel mundial [me hace feliz]. Estoy muy contento de lo que está pasando. Es una bendición". —*Carole Joseph*

ARREGLO PERSONAL: TATIANA NADER

FOTO POR **OMAR CRUZ**

Escanea esta página para que la disfrutes en realidad aumentada

Escanea esta página para que la disfrutes en realidad aumentada

PEINADO: CHRISTO CURLISTO; MAQUILLAJE: ANNELIESE TIECK USANDO YSL; MANICURISTA: TATYANA MOLOT/ARTISTS BY TIMOTHY PRIANO, ESTILISTA: CONNIE BERG/KATE RYAN INC.; ASISTENTE DE ESTILISTA: LAUREN ABBONDOLA; AYUDANTE DE ESTILISTA: ALLISON KIRSTUKAS; VESTIDO: NAEEM KHAN; ROPA INTERIOR: WOLFORD

maite / perroni

Por fin Maite Perroni encontró lo que tanto buscaba. "Estoy en un momento en que mi corazón se siente lleno de amor de la bendición de estar en familia", dice la actriz de 35 años, quien por cuarta vez engalana la portada de "Los 50 más bellos". "Las personas más bellas son mi familia, la base de todo para mí".

Claro, es que la protagonista de la telenovela *Un papá a toda madre* (Univision) ha formado un hogar con su media naranja, el productor chileno Koko Stambuk, en Los Ángeles. "[Tengo] la bendición de poder llegar a casa y ver a *Sancho* [mi perro bulldog] roncar y salir corriendo con su pelota para que lo persiga", explica la también cantante, que recibió discos de platino y oro por su canción "Loca" y está promocionando su nuevo sencillo "Como yo te quiero". "[De] poder estar con Koko haciendo un espacio nuestro, ya tenemos casi cinco años, [con] un entorno amoroso de pareja, de equipo. Eso me hace muy feliz porque me permite disfrutar lo que me apasiona".

Que además de actuar y cantar es ayudar al Grupo Reto, que presta asistencia a pacientes con cáncer de mama y del cual su madre Maite Beorlegui es la presidenta. "Creo que a través de lo que hacemos tenemos la oportunidad de ser portavoces de causas importantes y de poder hacer que otras personas puedan sumarse. Desde el diagnóstico de cáncer de seno [de] mi madre se ha vivido de una forma más cercana todo este apoyo a esta causa", cuenta Perroni, quien asimismo lucha por erradicar la explotación laboral infantil. "Los niños son las almas más puras, llenas de amor".

> **AUNQUE TENGA LA BENDICIÓN DE CONOCER LUGARES QUE ME HAN ENCANTADO Y HAN NUTRIDO MI EXPERIENCIA PERSONAL, PARA MÍ MÉXICO ES EL NÚMERO UNO**

Justo eso es lo que la ex RBD siente por el país que la vio crecer. "Aunque tenga la bendición de conocer lugares que me han encantado y han nutrido mi experiencia personal, para mí México es el número uno", resalta la artista, que posó en esta foto en las calles de Brooklyn, NY, justo donde conoció a Stambuk. "México es mi país favorito, es un lugar lleno de cultura, de sabor. Y, orgullosamente mexicana, disfruto estar en sus playas, ciudades, en sus ruinas". —*Carole Joseph*

FOTO POR **OMAR CRUZ**

amara / la negra

Desde niña, Amara La Negra soñó con la fama. "Le decía [a mi mamá] que iba a ser una superestrella", recuerda la cantante de raíces dominicanas nacida en Miami. Su madre creyó en su talento y la inscribió en clases de actuación, baile y canto —aunque eso significara buscar un segundo trabajo para costearlo. "Fueron los mejores y peores años de mi vida", rememora de ser una estrella infantil Dana Danelys de los Santos, su nombre real. En esa época, no solo brilló en la televisión desde los 6 años en el panel de niños de *Sábado gigante* con Don Francisco, también pudo conocer a su ídolo Celia Cruz y hasta acompañarla en tarima como bailarina. Pero todo esto tuvo su precio. "Siento que perdí parte de mi niñez", reconoce la artista de 27 años. "No sé patinar ni montar bicicleta ni nadar. Casi no recuerdo jugar con muñecas, porque mi mamá me decía: 'Si quieres dedicarte a esto tienes que ser disciplinada. Vamos a prepararte', lo cual le agradezco".

Sus esfuerzos han dado frutos. La dominicoamericana se destacó en el show de telerrealidad *Love & Hip Hop: Miami* (VH1), donde criticó los prejuicios hacia ciertos tonos de la piel negra. "La belleza viene en todos los tonos", advierte. "No tienes que cambiar quién eres o cómo luces para encajar en el patrón de belleza de la sociedad". Desde pequeña luce su afro y su piel de ébano con orgullo —e inspirará el amor propio en otras niñas con una colección de muñecas de diversos colores, rasgos étnicos y tipos de cuerpos.

"LA BELLEZA VIENE EN TODOS LOS TONOS. NO TIENES QUE CAMBIAR QUIÉN ERES O CÓMO LUCES PARA ENCAJAR EN EL PATRÓN DE BELLEZA DE LA SOCIEDAD"

Otros proyectos de la intérprete de "What a Bam Bam" e "Insecure": grabar un EP tras firmar con la disquera BMG y Fast Life Entertainment Worldwide, crear su línea de zapatos, sopesar ofertas de actuación que le han llovido y, como si fuera poco, tiene un contrato para escribir un libro. "Va a ser fabuloso", adelanta la guapa soltera. "No es ficción, es muy real". Tal y como es ella. "Sigo mi intuición y creo mucho en las energías", añade. "Mi energía es contagiosa. Esa es una de las razones por la cual le caigo bien a la gente, porque sienten mi verdad".

Su vida sí no ha sido un cuento de hadas. Fue criada por una madre soltera —quien llegó a Estados Unidos como indocumentada— y creció en un empobrecido barrio de Miami. Pero tal y como lo visualizó de niña, su suerte ha dado un giro de 180 grados. "Está feliz, pero no sorprendida", cuenta la cantante sobre su madre Ana María Oleaga. "Yo estoy más en shock que ella. Ella siempre supo que este día llegaría". —*Lena Hansen*

LOCACIÓN: LOEWS MIAMI BEACH HOTEL; MAQUILLAJE: ERIKA LA' PEARL; ESTILISTA: UDI/STYLEDBYUDI; ASISTENTE DE ESTILISTA: DARRIAN CARTER; VESTIDO: JOHANNA ORTIZ; ARETES: ON THE EDGE SHOWROOM; ANILLO: SAFIA DAY

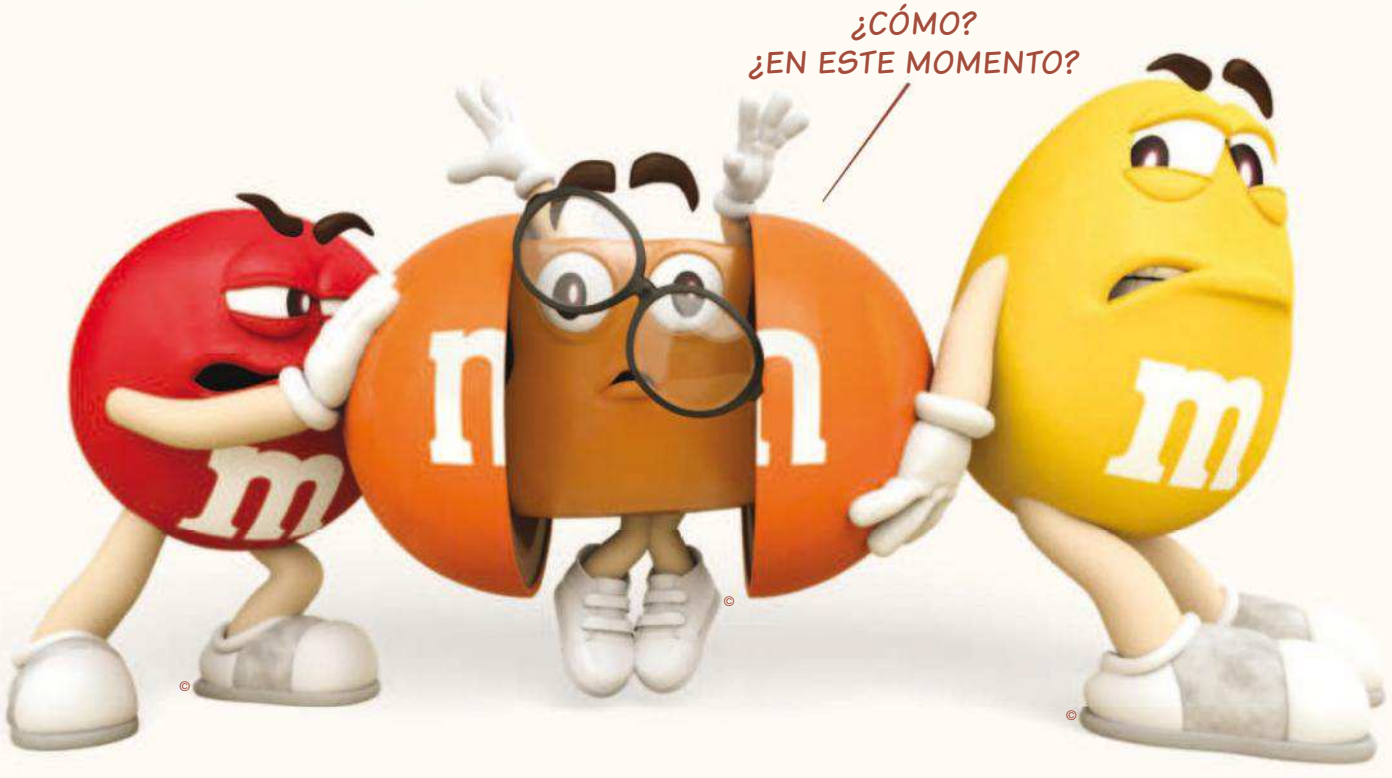
FOTO POR **HÉCTOR O. TORRES**

ricky / martin

"Ha sido un orgullo llevar en alto el nombre de mi tierra a todos los rincones del mundo. Mis hijos lo viven todos los días, tienen las mismas costumbres, ¡hasta el acento boricua!", asegura Ricky Martin, quien a sus 46 años ha alcanzado el equilibrio en lo profesional y familiar. Casado con el artista plástico Jwan Yosef, de 33 años, y enfocado en la crianza de sus mellizos Matteo y Valentino, de 9, el astro puertorriqueño se ha lucido en su show de Las Vegas, *All In*, y la serie *The Assassination of Gianni Versace: American Crime Story* (FX). Además, atiende su fundación homónima y ayuda a su isla tras el azote del huracán María. "Hemos trabajado a diario [en la fundación] para lograr un mundo libre de trata humana", recalca Martin (en el patio de su casa en Los Ángeles). "El apoyo de la gente ha sido maravilloso, juntos saldremos adelante". —*Mayra Mangal*

ROND ENE PR

ESTAMOS PONIENDO *Caramelo* ADENTRO DE LOS m&m's®



EL CARAMELO ES AHORA MÁS DIVERTIDO.

®/™ trademarks © Mars, Incorporated 2018

FOTO POR **CIRO GUTIÉRREZ**

gloria / trevi

¿Por qué destacar a Gloria Trevi en un aeropuerto? "Vivo en el avión", aclara la cantante de 50 años, que para tomarse esta foto se maquilló y vistió en su nave privada mientras viajaba de Chicago a Nueva Jersey. "Los 50 más bellos en mi cincuenta aniversario es algo superbonito. Trato de hacer lo mejor que puedo como mamá también. Vivo en esa carrera".

Una que además de darle la oportunidad de criar a sus dos hijos —Ángel Gabriel, de 16 años; y Miguel Armando, de 12— con su esposo Armando Gómez le ha dado asimismo la satisfacción de llenar recintos como el Madison Square Garden de Nueva York en su gira con Alejandra Guzmán. "Estoy agradecida con la gente, con la vida, con Dios", reflexiona la regiomontana, quien después de cada concierto se toma fotos con 100 fans para juntar $10,000 y donarlos a, entre otras causas, los damnificados por el terremoto en México y el huracán en Puerto Rico. "Me pusieron ahí algunas piedras en el camino, pero las usé de escalones para llegar más alto". —*Carole Joseph*

TREVI: ESTILISTA: ELLEN SILVERSTEIN; BLUSA: BODY FLY; LEGGINGS: LIVE CLOTHING; COLLAR: ADRI; PULSERAS: CHAMAK BY PRIYA KAKKAR; RÍOS: CORTESÍA DE FABIÁN RÍOS/LATIN ICONOS

fabián / ríos

En Curití, en el departamento colombiano de Santander, hay un enorme peñasco en el que hace una década el galán de *Sin senos sí hay paraíso* visualizó el éxito del que disfruta hoy. "Ahí empezó todo, con un sueño en mi cabeza", recuerda Fabián Ríos, quien comparte esta foto con otro imponente espécimen en su país. Vaya que si sus sueños se han cumplido: la novela *Sin senos...* entra ya en su tercera temporada y él es toda una estrella de las redes sociales con casi 5 millones de seguidores, a quienes deslumbra con imágenes de su físico, que atribuye al ejercicio y la buena alimentación. "Ese es el secreto: tener una vida sana", subraya el actor de 39 años, que está poniendo en marcha una fundación para niños y personas de la tercera edad en su pueblo natal. —*Mayra Mangal*

boris / izaguirre

A sus 52 años, el escritor y presentador venezolano Boris Izaguirre no tiene nada que probarle a nadie: cuenta con una exitosa carrera en los medios y 12 libros en su haber, ocho de ellos novelas. *Tiempo de tormentas* (Editorial Planeta) es la más reciente y su promoción lo llevará por toda su patria adoptiva: España. "En Venezuela no les gustaba porque era muy amanerado", admite de uno de los porqués de su emigración a Madrid hace 26 años. Su obra literaria no hará que descuide su rol como panelista de *Suelta la sopa* (Telemundo) o sus actividades con I Love Venezuela, que ayuda a organizaciones no gubernamentales en ese país. "Reciben el dinero directamente y eso me hizo creer en lo que [hacen]", relata, con el madrileño Barrio de las Letras de fondo. *—Mayra Mangal*

ARREGLO PERSONAL: JUAN PACHECO

FOTO POR **JESÚS CORDERO**

angélica / vale

El barrio de San Ángel en Ciudad de México fue el escenario perfecto para retratar a Angélica Vale. "Me fascina el empedrado de las calles", dice la mexicana de 42 años, que se despojó de sus zapatos para tomarse esta foto. "Es el mejor pretexto para no usar tacones". La Vale también adora estar grabando en Televisa *Y mañana será otro día*. "Extraño todo de mi país, como buena emigrante", señala la actriz, que viaja a su casa en Los Ángeles los fines de semana para estar con su esposo, Otto Padrón, y sus hijos Angélica y Daniel, y ayuda a niños con cáncer apoyando St. Jude Children's Research Hospital. "Si mis hijos quieren actuar, este es el mejor lugar". —*Carole Joseph*

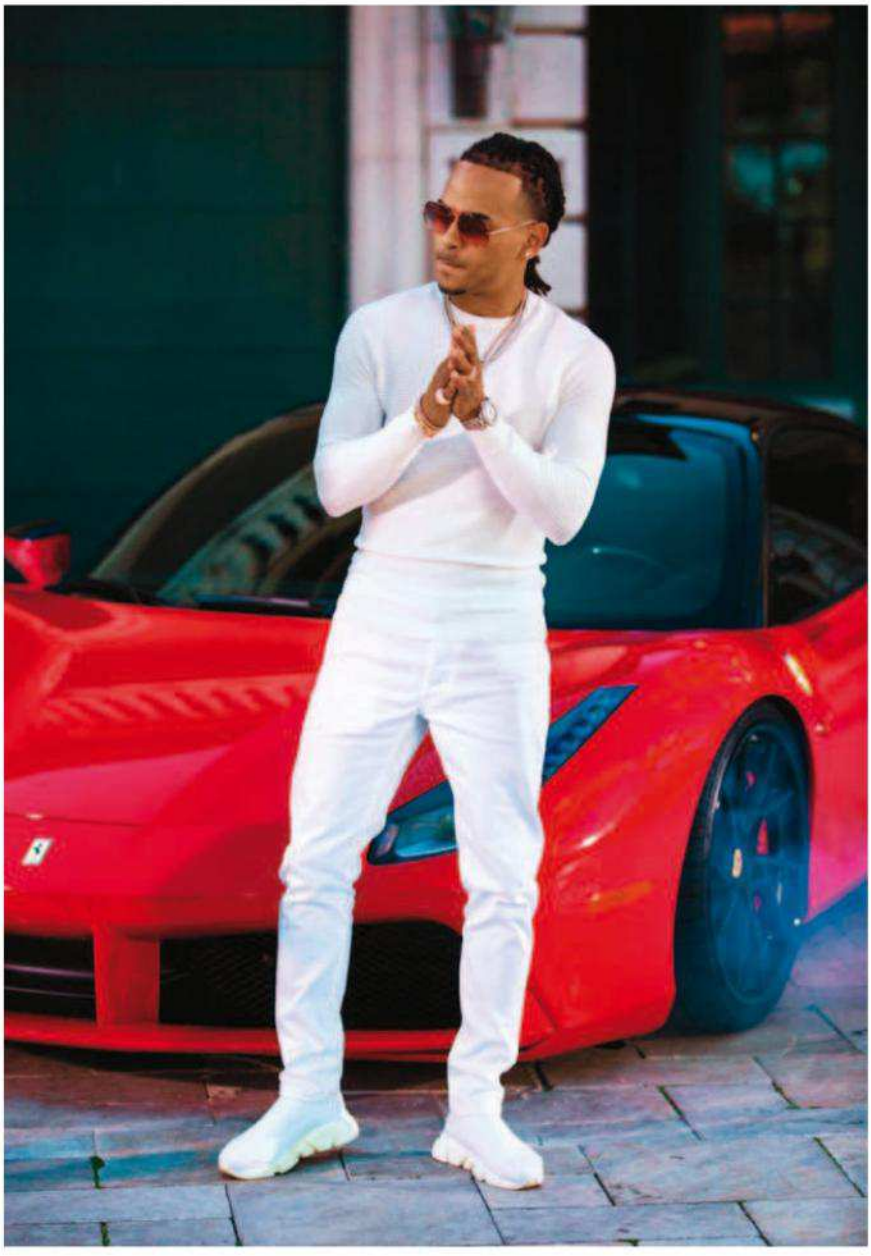
FOTO POR **CIRO GUTIÉRREZ**

FOTO POR **JESÚS CORDERO**

gaby / espino

¿Dónde ha estado Gaby Espino? Entre terminar de grabar su participación en la serie *Señora Acero, la Coyote* y copresentar los premios Billboard de la Música Latina, la venezolana de 40 años se quedó feliz en su hogar en Miami. "Quise descansar un rato, estuve unos meses en México y viajando muchísimo", confiesa la actriz en la Capital del Sol, donde reside con sus hijos. "Necesitaba estar en mi casa y equilibrar todo porque [los niños] se desajustan cuando mami no está". También se ha dedicado a su blog y su línea de labiales, que lleva su nombre y cuya misión —además de embellecer— es empoderar a la mujer. "El lema de mi marca es eso: ámate, consiéntete, quiérete. A pesar de que tengas que hacer tantas cosas, no te olvides de ti".

—María Morales



ozuna /

Su talento lo ha convertido en uno de los cantantes urbanos más exitosos. Pero no todo es trabajo para Jan Carlos Ozuna, quien adora irse de vacaciones con su familia. ¿Su destino favorito? Santorini, Grecia. "Es un lugar que alimenta la vista", reseña el puertorriqueño de 26 años. "Transmite mucha paz". Los placeres de la vida no lo han alejado de su misión solidaria, que cumple a través de su fundación Odisea Children. "Ayudamos a personas que necesitan comida y niños de hogares de pocos recursos", cuenta el artista, quien ahora está en una gira por Latinoamérica, Europa y Estados Unidos. "Recientemente nos tocó ayudar a nuestra gente en Puerto Rico tras el paso de María". *—Yolaine Díaz*

ESPINO: PEINADO Y MAQUILLAJE: MILLIE MORALES; ESTILISTA: IRMA MARTÍNEZ/TRENDYGROUP.COM; ASISTENTE DE ESTILISTA: NICOLE ALFONSO; VESTIDO: CRIS BARROS/BOSSA CONCEPT, MIAMI BEACH, FL; CINTURÓN: VANDA JACINTHO/BOSSA CONCEPT, MIAMI BEACH, FL; ARETES: ISABEL ENGLEBERT; OZUNA: CORTESÍA DE OZUNA

laura / pausini

"Amo hablar en español. De los 8 hasta los 18 años [hice] piano bar con mi padre [y eso] ha significado para mí acercarme a los idiomas a través de la música porque [cuando] haces piano bar puede llegar cualquier persona a pedirte cualquier canción", revela en Roma Laura Pausini, quien ha interpretado lo suyo en italiano, español, portugués, francés e inglés. Con su nuevo disco, *Hazte sentir* (Warner Music), la artista de 43 años celebra un cuarto de siglo sobre los escenarios. El haberse convertido en madre de Paola hace cinco años ha acentuado su vena humanitaria, que se reparte entre las organizaciones Chicchi di Caffè —a favor de los niños de la calle en África— y Bimbo Tu Onlus, que ayuda a padres con niños gravemente enfermos. —*Mayra Mangal*

CORTESÍA DE LAURA PAUSINI

Para Salud en Toda La Boca

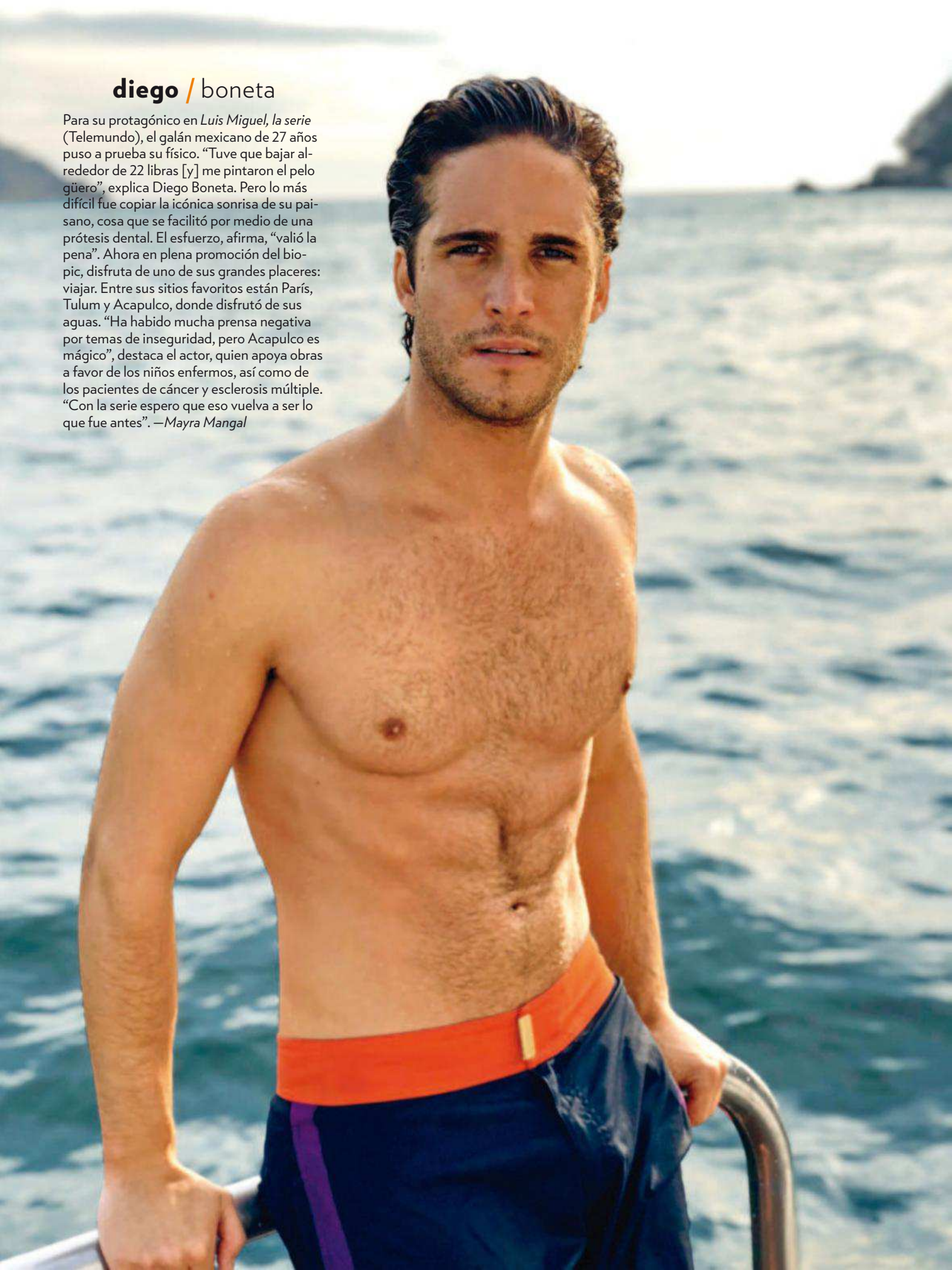
Colgate Total® combate bacterias en dientes, lengua, mejillas y encías.*

Totalmente Listos™ para la Vida

*Crema dental Colgate Total® reduce bacterias en dientes, lengua, mejillas, y encías; ayuda a prevenir placa y gingivitis; fortalece el esmalte. No está elaborada para la prevención o tratamiento de condiciones bucales más serias.

©2018 Colgate-Palmolive Company

Colgate



diego / boneta

Para su protagónico en *Luis Miguel, la serie* (Telemundo), el galán mexicano de 27 años puso a prueba su físico. "Tuve que bajar alrededor de 22 libras [y] me pintaron el pelo güero", explica Diego Boneta. Pero lo más difícil fue copiar la icónica sonrisa de su paisano, cosa que se facilitó por medio de una prótesis dental. El esfuerzo, afirma, "valió la pena". Ahora en plena promoción del biopic, disfruta de uno de sus grandes placeres: viajar. Entre sus sitios favoritos están París, Tulum y Acapulco, donde disfrutó de sus aguas. "Ha habido mucha prensa negativa por temas de inseguridad, pero Acapulco es mágico", destaca el actor, quien apoya obras a favor de los niños enfermos, así como de los pacientes de cáncer y esclerosis múltiple. "Con la serie espero que eso vuelva a ser lo que fue antes". —*Mayra Mangal*

elsa / pataky

En el 2014, la española Elsa Pataky cambió Hollywood por Australia —el país de su esposo, el también actor Chris Hemsworth— y desde esas lejanas tierras ambos han seguido sus exitosas carreras y criado a sus tres hijos: India Rose, de casi 5 años; y Tristan y Sasha, de 4. "Les hablo en español continuamente e intento transmitirles nuestra cultura y nuestras comidas favoritas", cuenta la madrileña de 41 años, que actúa en la serie australiana *Tidelands* (Netflix). "Saben lo que es una paella o las sevillanas y, sobre todo, el jamón serrano", agrega la también productora, empresaria y activista, que tiene una colección de gafas de sol cuyas ventas ayudan a niños con cáncer y es embajadora de Oceana, entidad que aboga por la protección de los océanos. "[Hago] todo lo que está en mis manos para mejorar aunque sea un poquito este mundo". —*Mayra Mangal*

BONETA: CORTESÍA DE PMK; PATAKY: CRISTIAN PRIETO

pamela / silva conde

Si en algo está clara Pamela Silva Conde es que no hay que ser famoso para cambiar el mundo. "Todos tienen el poder de cambiar la vida de una persona y empieza con algo tan sencillo como preguntarle a una persona '¿cómo te sientes?', pagarle el café; son gestos que [pueden] empezar una cadena de generosidad", sostiene la peruana de 36 años y copresentadora de *Primer impacto* (Univision), quien despliega la suya apoyando a entidades como el hospital infantil St. Jude y Amigos for Kids, y ofrece becas a estudiantes —incluyendo DREAMers— en su *alma mater*: la Universidad Internacional de Florida en Miami. "Una vez descubres [ese poder] te cambia la vida por completo".

—María Morales

SILVA CONDE: PEINADO Y MAQUILLAJE: MILLIE MORALES; ESTILISTA: IRMA MARTÍNEZ/TRENDYGROUP.COM; ASISTENTE DE ESTILISTA: NICOLE ALFONSO; VESTUARIO: SILVIA TCHERASSI; ARETES: MERCEDES SALAZAR/BOHO HUNTER. MIAMI, FL. MENDOZA: ARREGLO PERSONAL: MARCO PEÑA; ESTILISTA: LUIZA RENUART; TRAJE: Z ZEGNA/SAKS FIFTH AVENUE; CAMISETA: D SQUARED/BLOOMINGDALES; ZAPATOS: HUGO BOSS

FOTOS POR **JESÚS CORDERO**

nacho / mendoza

Cuando no está sobre una tarima, Nacho Mendoza disfruta del buen clima de Miami con su esposa y sus hijos. "Ellos ven a un papá normal. No me escondo en casa", apunta el cantante de 34 años, quien a pesar de su fama va con ellos de compras al supermercado o a jugar al parque. También les enseña a ser amables con los fanáticos que se acercan a pedirle una foto. "Es una bendición salir a la calle y ser querido", expresa el venezolano, quien lanzará un disco como solista en mayo, al que seguirá la gira por Estados Unidos *Nacho La Criatura Tour*. "Siento una libertad plena", añade de su carrera el artista, que usa las redes sociales para abogar por los derechos humanos en medio de la crisis humanitaria en su país. "La vida ha sido buena conmigo". *—Lena Hansen*

litzy / domínguez

Para recargar baterías tras largas jornadas grabando la serie *Al otro lado del muro* (Telemundo), Litzy Domínguez se va a la playa o la piscina. "Para mí Miami siempre ha sido vacación", comenta la mexicana de 35 años de su hogar desde hace ya seis años. "Me encanta, cada vez hago más mía la ciudad". También ha hecho muy suyo el rol en esta serie, en la que interpreta a una indocumentada. "Me parece muy bien que se toque este tema con seriedad, con verdad", resalta de aportar un granito de arena al debate sobre la inmigración en Estados Unidos. "Ahora la gente puede alzar más la voz". Otro tema que la apasiona: convertirse en mamá algún día. "Me siento plena y lista para cumplir el sueño más importante para mí, formar una familia". —*Lena Hansen*

FOTO POR **HÉCTOR O. TORRES**

GANADOR DEL

VOTO POPULAR

sebastián / yatra

En gustos se rompen géneros y si no miren a este colombiano que ha recibido algo más que aplausos por éxitos como "Traicionera" y su nuevo disco *Mantra* (Universal Music Latin). "En Colombia a veces se burlan de mí, pues siempre uso la camisa bien abierta con los botones casi hasta el ombligo", reconoce el cantante de 23 años, que forma parte de esta lista por los votos de sus fans en PeopleEnEspanol.com. "Es un halago, me motiva a seguir tratando de vestir mejor. Y más que bello por fuera, ser bello por dentro". Sin duda, pues Sebastián Yatra también apoya la Corporación Artística Azul Ilusión para que niños con capacidades especiales puedan dedicarse a la música. —*Carole Joseph*

DOMÍNGUEZ. LOCACIÓN: LOEWS MIAMI BEACH HOTEL; PEINADO: MARCO PEÑA; MAQUILLAJE: CLAUDIA BETANCUR. ESTILISTA: READING PANTALEÓN; ASISTENTE DE ESTILISTA: VANESSA RONDÓN; BAÑADOR: MIX & MATCH; SALIDA DE PLAYA: LE BEAU MAROC; COLLARES: DAVID YURMAN; YATRA: CORTESÍA DE SEBASTIÁN YATRA

mane / de la parra

"He vivido en Boston, Nueva York, Miami. Y de todas, me quedo con la Ciudad de México", asegura Mane de la Parra mientras trata de surfear sobre una lancha en uno de los lagos del Bosque de Chapultepec. Será por eso que el actor y cantante mexicano de 35 años se inclina por la música de corte urbano, como demuestra con su nuevo sencillo "Cuando no quede nada". Fuera del estudio de grabación se mantiene ocupado con una serie de conciertos y su actuación en la serie biográfica *Silvia Pinal... frente a ti* (Televisa). "Estoy haciendo un personaje que no es villano, pero tiene tintes de villano y me está encantando", confiesa. El galán también apoya la organización Un Kilo de Ayuda, que busca mejorar la alimentación, crianza, educación y salud de niños de bajos recursos en su país. —*Mayra Mangal*

PRODUCCIÓN: SHAKTIPROD.COM; ARREGLO PERSONAL: MANUEL OLIVA; ESTILISTA: LUZ MARÍA CARRERA; CHAQUETA: GALO BERTIN; PANTALÓN: NAUTICA; COLLAR: LOUIS VUITTON

FOTO POR **TITO TRUEBA**

Need to plan the summer?

Map out vacation dates, kids' camps, and road trips with Cozi, the #1 family organizing app.

Get Cozi, it's free!

Download on the App Store

GET IT ON Google Play

+ 2018 Summer Planner Printables when you join!

COZI

Family life. Simplified.

diane / guerrero

Puede que lloviera el día que Diane Guerrero se retrató en Los Ángeles, pero vivir y trabajar allí en la serie *Jane The Virgin* (CW) es todo un vacilón. "Me encanta la gente, la comida... la energía, el corre corre", enumera la actriz de ascendencia colombiana de 31 años, que en esa ciudad aprendió a conducir y adoptó a su chihuahua, *Penélope Cruz Guerrero*. Cuando no está con su *Penny*, la también actriz de *Orange Is the New Black* (Netflix) da charlas motivacionales a estudiantes y trabaja en un documental sobre las secuelas de las deportaciones, tal y como lo vivió ella con su propia familia. —*María Morales*

CORTESÍA DE DIANE GUERRERO

eugenio / derbez

En la vida real, Eugenio Derbez no tiene mucho en común con el millonario arrogante que interpreta en la comedia *Overboard* (Pantelion Films), excepto su gran ambición y éxito. Y es que el comediante de 56 años no solo protagoniza el filme junto con Anna Faris y Eva Longoria, también es su coproductor. "Decidí tomar mi carrera en mis manos y produzco mis propias películas, me doy trabajo a mí mismo, busco mis propios libretos y eso me da control", observa el mexicano, quien además ha empleado a otros talentos latinos en Hollywood. "Nunca hay que dejar en manos de otras personas tu carrera". También es un defensor de los inmigrantes y ha alzado su voz en contra de la discriminación. "Ponemos a los latinos en otro nivel, de otra manera", dice de sus cintas, que rompen estereotipos negativos. "Me da mucho gusto estar poniendo en alto el nombre de los latinos". —*Lena Hansen*

CORTESÍA DE EUGENIO DERBEZ

maluma /

"La felicidad está en los detalles, en lo más mínimo", opina el cantante colombiano, quien a sus 24 años ha tomado al mundo por asalto con su *sex appeal*, sus grandes ventas y una exitosa gira en la que vendió más de un millón de entradas en el 2017. Con un nuevo CD, *F.A.M.E.* (Sony Music Latin), y una gira por América Latina y Europa en puertas, encuentra paz en su natal Medellín. "Ahí tengo a mi familia, mis perros, mis caballos, mi gente. Es ahí donde me siento como Juan Luis [su nombre de pila]", señala. "Ahí encuentro mi refugio". Otra forma de sentirse bien es ayudando, como lo ha hecho al cantar para la fundación Maestro Cares de su colega Marc Anthony a beneficio de niños de bajos recursos en América Latina, y también viajando a ciudades como París. "Es la ciudad del amor, así que por ahí nos vamos". —*Mayra Mangal*

FOTO POR **OMAR CRUZ**

carmen / aub

París, aquí de fondo, es uno de los lugares que ha cautivado a la actriz de *El señor de los cielos* (Telemundo). Allí y en cualquier otro sitio en que esté de viaje, esta trotamundos de 28 años se olvida del régimen y disfruta la vida. "Cuando ando de viaje es para romper la dieta, probar cosas nuevas, salir de la zona de confort", comparte Carmen Aub. No por ello olvida sus raíces: en su natal México, ayudó a los afectados por el terremoto del 2017, y en Miami, donde creció, apoya a quienes padecen síndrome postraumático, entre otras causas. "Lo más importante es hacer todo con amor". —*Mayra Mangal*

CORTESÍA DE CARMEN AUB

jaime / camil

Si bien disfruta de ir de vacaciones en familia, para Jaime Camil no hay nada mejor que quedarse en casa en Los Ángeles, ciudad que ha hecho suya desde que empezó a grabar la serie estadounidense *Jane the Virgin* (The CW). "Amo donde vivo. Se me hace una ciudad increíble. Tienes tantas cosas que hacer", menciona el mexicano de 44 años, a quien le sobran razones para saltar de alegría tras el anuncio de la quinta temporada de la serie y otros proyectos en el horizonte. "Antes de que viviera aquí ya lo consideraba uno de mis destinos favoritos".

Otra cosa que disfruta: trabajar con organizaciones como California Fire Foundation, que respalda a familias de bomberos fallecidos en actos de servicio. "Ayudar al prójimo es alimento del alma", acota el actor, que también colabora con el Hospital de Niños de Los Ángeles y los esfuerzos para reconstruir México tras el sismo. "De nada sirve tener un perfil público si lo vas a usar de manera egoísta". —*Yolaine Díaz*

CAMIL: CORTESÍA DE JAIME CAMIL; DELGADO: FOTÓGRAFO Y MAQUILLAJE: ROBERTO RAMOS; ESTILISTA: GABY ROUGE

chiquinquirá / delgado

Su viaje a Israel en enero para grabar la serie *Explora el origen* (Univision Digital) llenó a Chiquinquirá Delgado de inspiración. "Te transforma", asevera la presentadora venezolana de 45 años, quien caminó por senderos que hace casi dos milenios atrás pisó Jesús. "Es algo mágico". Un toque de magia es lo que pone ella a todo lo que hace. Además de animar el concurso musical *¡Mira quién baila!* este año, ampliará horizontes como diseñadora de moda llevando una nueva línea a Europa a través del Home Shopping Network (HSN). También es vocera de Dress For Success, que proporciona ropa y herramientas a personas necesitadas para que puedan reinsertarse al mundo laboral. "Lo que más agradezco es la salud", concluye la pareja del periodista Jorge Ramos y madre de Marielena y Carlota. "Y tener personas especiales que me esperan al final del día". —*Lena Hansen*

nicky / jam

Cuando al inicio de su carrera luchaba para abrirse paso hacia el éxito como cantante de reguetón, a este artista de ascendencia puertorriqueña y dominicana le costaba imaginarse que un día subiría a los escenarios más importantes del mundo o que contaría su propia historia en la pantalla chica. "Estoy muy contento trabajando en la serie de mi vida [titulada *El ganador*], que saldrá muy pronto por Telemundo y Netflix", relata Nicky Jam, de 37 años, quien la grabó en Colombia, país que ocupa un lugar muy especial en su corazón. El éxito tampoco le ha robado las ganas de hacer la diferencia. "Aporto mi granito de arena a varias fundaciones de niños y de personas menos afortunadas", afirma el músico, que pronto lanzará su nuevo disco y saldrá de gira por Latinoamérica y Europa. —*Yolaine Díaz*

geraldine / bazán

Al igual que el vestido que luce en esta imagen, la actriz mexicana de la telenovela *Por amar sin ley* (Univision) se siente radiante. "Hay que confiar en nosotras mismas. Hay que confiar en nuestra capacidad de dar, de superar cosas, de aprender de lo que pasamos", resalta Geraldine Bazán, de 35 años, quien a partir de su separación de Gabriel Soto el año pasado se ha entregado en cuerpo y alma al cuidado de las hijas de ambos —Elissa Marie, de 9 años; y Alexa Miranda, de 4— a la par de ayudar a jóvenes atletas mexicanos en la fundación No Tires la Toalla y apoyar a niños con cáncer a través de la organización Aquí Nadie se Rinde. "Las mujeres somos capaces de ser mujeres trabajadoras, buenas mamás, trabajadoras exitosas, buenas esposas y hacerlo hasta en tacones". Eso que ni qué. —*Carole Joseph*

NICKY JAM: CORTESÍA DE NICKY JAM: GERALDINE BAZÁN: PRODUCCIÓN: SHAKTIPROD.COM; PEINADO: JORGE BELTRÁN; MAQUILLAJE: DANIEL LEZAMA; ESTILISTA: MARCO CORRAL; VESTIDO: CALATAYUD/STEPH ON FASHION; JOYERÍA: THALATHA; ZAPATOS: JIMMY CHOO/LA GRAN VÍA

FOTO POR **TITO TRUEBA**

prince / royce

El cantante Prince Royce podrá estar del tingo al tango alrededor del mundo promocionando su sencillo "El clavo", pero siempre se sentirá como pez en el agua en el lugar que lo vio crecer y para muestra esta imagen. "Nueva York es donde soñaba con algún día darme a conocer en la música. Donde tengo los recuerdos de mi niñez", comenta el intérprete de 28 años. "Viene gente del mundo entero a trabajar duro, en busca de muchos sueños. En las calles se respira deseo de superación".

Justo por eso, el artista de raíces dominicanas corrió el maratón de Nueva York para recaudar fondos y crear conciencia sobre las necesidades en las escuelas públicas de la ciudad. "Me encanta visitar El Bronx, donde crecí", enfatiza Royce, quien también apoya las organizaciones Change for Kids, National Kidney Foundation y Quiéreme como soy. "Es una ciudad mágica". —*Carole Joseph*

DE SOUSA: PEINADO: REY SANDOVAL; MAQUILLAJE: DANIEL LEZAMA; ESTILISTA: MARCO CORRAL; VESTUARIO: ADOLFO DOMÍNGUEZ

marjorie / de sousa

Al ver a *Zeus* de paseo con su dueño en el Monumento a la Revolución en Ciudad de México, Marjorie de Sousa pidió que el imponente dóberman posara con ella. "Me daba miedo, [pero] estaba hermoso", explica la venezolana de 38 años, que es vocera de la organización defensora de animales PETA. "Hacer las fotos en México [fue lindo], es un país que amo y me regaló [a] mi hijo". De hecho, es de la mano de Matías, de 1 año, y con su protagónico en *Al otro lado del muro* (Telemundo) que la actriz va superando el pleito legal con su ex Julián Gil. "Estoy recuperando mi autoestima". —*Carole Joseph*

FOTOS POR **CIRO GUTIÉRREZ**

john / leguizamo

Si no residiera en la Gran Manzana, ¿dónde le gustaría vivir a John Leguizamo? "En algún país latino como Colombia, Puerto Rico o México", asegura el bogotano de 53 años. "Con mi gente me siento como si fuéramos familia". Por esa razón colabora en la organización The Hispanic Federation y se ha pronunciado a favor del DACA y los DREAMers, además de escribir el monólogo *Latin History for Morons* que presentó en Broadway durante tres meses. "Nueva York es uno de los lugares más sofisticados y diversos de la tierra. Algunos de los más brillantes del mundo vienen aquí para competir, tener éxito y hacer que esta ciudad sea eléctrica", argumenta el actor, que ya está trabajando en un nuevo musical sobre la conquista de América. "Es mi hogar y el centro de mi creatividad". —*Carole Joseph*

ARREGLO PERSONAL: GEORGE KYRIAKOS PARA STYLEBOOKINGS.COM; ESTILISTA: STEPHANIE TRICOLA/HONEY ARTISTS; ASISTENTE DE ESTILISTA: NATASHA BOCK; TRAJE: THEORY/BLOOMINGDALES NYC

FOTO POR **CIRO GUTIÉRREZ**

ilia / calderón

Como copresentadora del Noticiero Univision, Ilia Calderón empodera a millones de televidentes con información vital. "Llegar a esa posición no solamente me hace sentir honrada, sino también con una responsabilidad de abrir más puertas para otras mujeres hispanas, mujeres de la raza negra que quieran dedicarse a esto, que sepan que sí se puede, que vale la pena", reflexiona la galardonada periodista colombiana de 45 años, quien asumió el trono que dejó vacante María Elena Salinas en diciembre.

Además de reciclar en su hogar en Miami, Calderón asegura que su mejor aporte al planeta es educar a su hija, Anna, de 5 años, para ser compasiva y alcanzar su máximo potencial. "Hay obstáculos", añade sobre el camino al éxito, "pero las piedras en el camino se hacen a un lado y se sigue adelante".

—Lena Hansen

PEINADO: MARCO PEÑA; MAQUILLAJE: CLAUDIA BETANCUR; ESTILISTA: LUIZA RENJAAR; VESTUARIO: ALEXIS MEHMAN MARCUS BAL HARBOUR, FL.

FOTO POR **JESÚS CORDERO**

toni / costa

Inspirar a sus miles de seguidores para que mejoren su vida mediante la danza se ha convertido en una misión para el bailarín de 34 años. "Gracias a las redes sociales ayudo a muchas personas que necesitan un empujón, algo para marcar sus metas", revela Toni Costa, quien imparte clases de zumba en Miami y pronto regresará al teatro, esta vez en una obra en Puerto Rico. Por suerte no todo es trabajo para el español, que al igual que su pareja, Adamari López, disfruta viajar y conocer nuevas culturas, tal y como hicieron en una reciente visita a Estambul, Turquía. Allí se deleitó de su comida, bazares y mezquitas, y no desperdició la ocasión para tomarse esta foto. "Me encanta viajar, sobre todo en familia", reconoce. "Me gustó mucho ver como Alaïa se la pasó en grande". —*Yolaine Díaz*

CORTESÍA DE TONI COSTA/LATIN ICONOS

adamari / lópez

Conocer la riqueza cultural de Estambul y sus gentes era uno de los sueños de la querida actriz y presentadora Adamari López, lo cual hizo realidad esta primavera cuando visitó Turquía junto con su familia. "Disfruté todo: la comida, el té, visitar los palacios, las mezquitas, caminar por el Gran Bazar y el mercado de las especias", cuenta con la emblemática Santa Sofía a sus espaldas la puertorriqueña de 46 años, que ya está preparando otras increíbles vacaciones mientras sigue dando lo suyo en el show *Un nuevo día* (Telemundo). "Creamos memorias inolvidables". Eso sí, sus viajes y compromisos de trabajo no la han alejado de su misión de ayudar a fundaciones que apoyan, entre otras, a mujeres afectadas por el cáncer. "Es una labor que no cesará". —*Yolaine Díaz*

CORTESÍA DE ADAMARI LÓPEZ/LATIN ICONOS

zuleyka / rivera

Como Miss Universo 2006, Zuleyka Rivera vivió en Nueva York durante dos años. "Me encanta escuchar los talentos [de los artistas] por los pasillos de los metros", rememora la caribeña de 30 años. "[Lo más bello es] la diferencia de razas que existe en esa ciudad". Claro que su corazón pertenece a su natal Puerto Rico, al que ha dejado en alto no solo por mover las caderas en el video de "Despacito" y su participación en *Un nuevo día* (Telemundo), sino también al asistir a la gala de la fundación Global Gift, con el fin de recaudar fondos para los damnificados del huracán María. "Lo más hermoso que tiene mi país es mi gente, echados pa' lante", afirma. "Nacimos en un lugar privilegiado". —*Carole Joseph*

FOTO POR **CIRO GUTIÉRREZ**

RIVERA: PEINADO Y MAQUILLAJE: NATALIA MEJÍA; VESTIDO: TERANI COUTURE; LONGORIA: CORTESÍA DE EVA LONGORIA

eva / longoria

"Este es un momento de paz", subraya una radiante Eva Longoria, quien espera con ansias la llegada de su primer hijo. Eso sí, no ha parado en su embarazo. Además de actuar en la comedia *Overboard* (Pantelion Films) y dirigir episodios de las series *The Mick* (FOX) y *Black-ish* (ABC), tiene su línea de ropa, ha recaudado fondos para los damnificados por el terremoto en México y el huracán María en Puerto Rico, y motiva con su fundación a otras latinas a crecer como empresarias. ¿Será el yoga que le da esa luz y energía infinita? Eso o las caminatas con su esposo José *Pepe* Bastón por Los Ángeles. "Estoy muy agradecida de donde estoy, lo que he logrado", admite la mexicoamericana de 43 años, con la ciudad californiana de fondo. "Me siento increíble". —*Lena Hansen*

daddy / yankee

Las calles de Wynwood, con sus paredes cubiertas de grafiti y murales en el centro de Miami, son un hábitat natural para el Cangri. "Me gusta esta parte del *downtown*; cuando estoy aquí me siento bien tranquilo, me salen letras, me gusta caminar por el grafiti, comer por aquí, es la parte que más disfruto de Miami", puntualiza Daddy Yankee, de 41 años. "Todo el mundo está en su rollo y te dan espacio de crear y ser libre". Otro lugar donde goza de plena libertad es en su natal Puerto Rico, al que el cantante donó $1 millón para los esfuerzos de reconstrucción tras el paso del huracán María. "Se ven ciertas personas que han salido del hoyo, pero no es la mayoría", lamenta el intérprete del exitazo "Dura", quien estará de gira por Europa este verano. "Ha sido cuesta arriba, pero poco a poco nos vamos a levantar". —*María Morales*

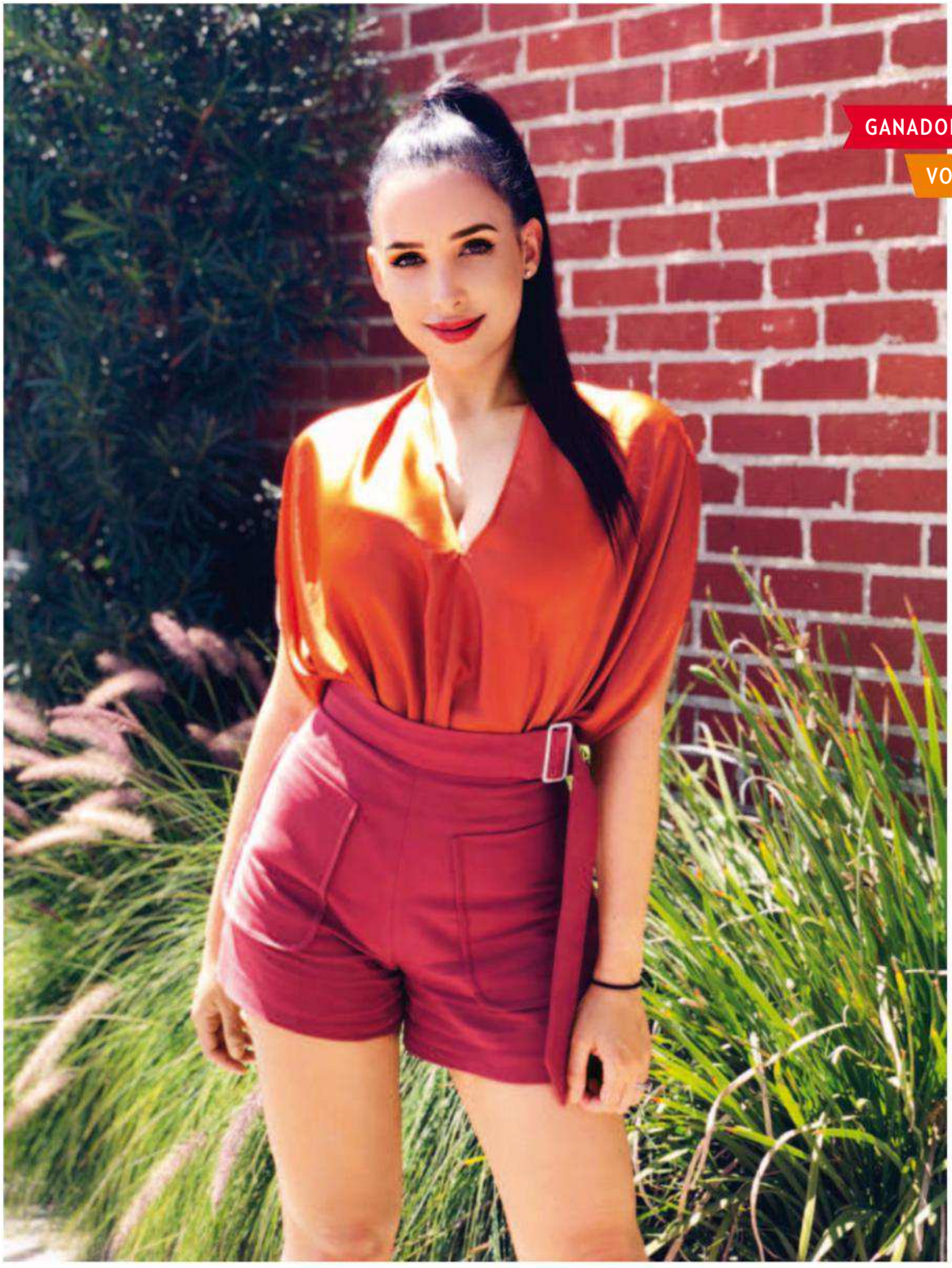
Escanea esta página para que la disfrutes en realidad aumentada

roselyn / sánchez

Dicen que en el mar la vida es más sabrosa y para muestra la actriz Roselyn Sánchez, quien le robó tiempo al tiempo durante las grabaciones de *Grand Hotel* —su piloto para la cadena estadounidense ABC— para darse este chapuzón en el sur de Florida. "Estoy superfeliz", expresa la puertorriqueña de 45 años de su regreso al trabajo con este proyecto y por el estreno de su filme *Traffik* (Lionsgate) tras dar a luz a su hijo Dylan, de 6 meses. Otras cosas que la llenan: seguir ayudando a niños con cáncer en el Hospital San Jorge de su natal San Juan y abogar por la adopción y un mejor trato para los animales en la isla. "Lo hago porque me nace", asevera y añade riendo: "Me gustan más los animales que la gente". —*María Morales*

DADDY YANKEE: PEINADO: VICTOR BORRERO; MAQUILLAJE: SONIA REISIN/TANGO WITH COWS; ESTILISTA: RACHEL JOHNSON/THOMASFAISON.COM; ESTILISTA EN EL SET: VESNA SAVCIC. CAMISA: VERSACE; PANTALON: MONCLER. LENTES DE SOL: CAZAL

FOTOS POR **OMAR CRUZ**



GANADORA DEL
VOTO POPULAR

mariale / marrero

El cariño de sus casi 4 millones de seguidores en Instagram y más de 13 millones de suscriptores en sus tres canales de YouTube es el motor que mueve a Mariale Marrero, quien está en esta lista gracias a sus votos en PeopleEnEspanol.com. "Lo más bello en mi vida son mis amorcitos. Así es como llamo a mi familia de internet", dice la vloguera venezolana de 27 años en Los Ángeles, donde vive. "A ellos les debo lo bueno y bonito que tengo en mi vida, todos mis éxitos". Las ganas de hacer una diferencia en la vida de otros la empujó a abrir su canal de videos. "[Lo hice] para ayudar a otras personas a sentirse mejor consigo mismas. Es algo con lo que he luchado toda mi vida. Me encanta ayudar". —*Yolaine Díaz*

CORTESÍA DE MARIALE MARRERO

sebastián / rulli

No se dejen engañar, detrás de este look de dandi de Sebastián Rulli se esconde un padre dedicado a su hijo, Santiago, de 8 años, y que apoya a organizaciones como Cambiando Modelos, la cual busca que niños con síndrome de Down tengan oportunidades en el mundo de la publicidad y los medios de comunicación en México. "El entretenimiento se ha ido por una rama de mostrar mucha violencia, prefiero apuntar a lo que para mí tiene más valor: la familia, la unión", opina el argentino de 42 años, que vive feliz en la capital azteca y elige proyectos como *Papá a toda madre* (Univision). "Me encanta recorrer la ciudad los días tranquilos; agarro la motocicleta y [doy] la vuelta [en] lugares emblemáticos como el Paseo de la Reforma. Es un lugar que tiene mucha vida". —*Carole Joseph*

FOTO POR **TITO TRUEBA**

PRODUCCIÓN: SHAKTIPROD.COM; ARREGLO PERSONAL: JOSÉ CARLOS MUÑOZ; ESTILISTA: MARCO CORRAL; SACO Y PANTALÓN: HACKETT; CAMISA: PAL ZILERI

dayanara / torres

Si bien la Isla del Encanto la vio nacer y Filipinas, México, Nueva York y Miami han sido paradas obligatorias por su trabajo, Los Ángeles es el lugar donde Dayanara Torres ha construido su nido con sus hijos Cristian y Ryan. "Podemos esquiar un fin de semana, ir a la playa, me encanta el clima; y aparte, si hay una audición estoy aquí al lado", explica la ex Miss Universo de 43 años, quien se llevó el primer lugar en la competencia *¡Mira quién baila!*, en la que no solo recibió 1.2 millones de votos, sino que se llevó $50,000 que donó al San Jorge Children's Hospital de Puerto Rico. "Mis hijos jamás me habían visto hacer tanto y triunfar de esa manera. Es lo más grande que me llevo de eso, cómo me ven: totalmente superorgullosos".

—María Morales

TORRES: PEINADO Y MAQUILLAJE: PAUL ANTHONY; ESTILISTA: BRITTANY HART; TRAJE: ANY OLD IRON; ARETES: JEN HANSEN; SOTO: PRODUCCIÓN: SHAKTIPROD.COM; ARREGLO PERSONAL: JOSÉ CARLOS MUÑOZ; ESTILISTA: MARCO CORRAL; GABARDINA: ALL SAINTS; CAMISETA: H&M; JEANS: PEPE JEANS; BOTAS: CUADRA

FOTO POR **OMAR CRUZ**

gabriel / soto

Para esta sesión de fotos en el barrio de la Condesa en su natal Ciudad de México, Gabriel Soto estuvo tapadito de pies a cabeza y dejó para su Instagram las imágenes de su abdomen al descubierto. "Me gusta mucho el clima [en] diciembre, enero, febrero porque el cielo es muy azul, [hay] un poquito [de] frío", observa el actor de 43 años, que se mantiene en forma gracias a las artes marciales. Justo el amor por ese deporte lo hizo crear junto con empresarios la fundación No Tires la Toalla, que otorga becas a jóvenes mexicanos para que se conviertan en boxeadores y luchadores de artes marciales mixtas profesionales. "Mente sana en cuerpo sano", aconseja Soto, quien está de gira con la obra de teatro *Una pareja de tres*. —*Carole Joseph*

FOTO POR **TITO TRUEBA**

ANUNCIO

BELLOS a cualquier EDAD

CINCUENTAÑEROS℠

Mientras celebramos en esta edición los 50 más bellos, vale la pena preguntar: ¿Qué te hace bello? Claro, los atributos físicos son parte de la ecuación, pero en definitiva no pueden ser la única medida para determinar la belleza. Especialmente porque los ideales físicos han cambiado repetida y drásticamente a través de las épocas, desde las figuras más voluptuosas del renacimiento, cuando se consideraba sensual una figura más llena, hasta las complexiones pálidas y las figuras más frágiles de la era victoriana, donde incluso era común ingerir una lombriz solitaria para mantenerse lo más esbelto posible. Sin embargo no se ha dejado de admirar a las grandes bellezas de otros tiempos. Cleopatra, Raquel Welch y Rodolfo Valentino siempre serán considerados bellos. Tampoco la belleza es exclusiva de la juventud. No solo hay cantidad de ejemplos de belleza física en todas la edades, también hay belleza en la sabiduría, en estar seguro de sí mismo y en la paz espiritual, o sea, las características que definen la madurez moderna. Para nosotros esa es la verdadera belleza. Claro, el estado físico también es importante para nosotros y para envejecer con belleza, y una nueva generación está redefiniendo la capacidad de mantenernos vitales mientras avanzamos en la vida. Por eso ya no vemos llegar a los 50, por ejemplo, como lo veíamos antes. Ahora no vemos el envejecer mejor como una cuestión de vernos mejor que los demás, llevar una dieta estricta, hacer un viaje alrededor del mundo, o abandonar nuestras carreras y abrir el negocio de nuestros sueños… a menos que eso sea precisamente lo que queramos hacer. Ahí está el secreto. Envejecer mejor es sentirte con la confianza de poder vivir tu vida como de verdad quieres, no como otros esperan que la vivas según tu edad.

Para esta nueva era se ha creado un nuevo movimiento: CINCUENTAÑEROS℠

Para esta nueva era se ha creado un nuevo movimiento: **CINCUENTAÑEROS℠**

¿Su misión? Ayudar a los Latinos adultos a seguir aprendiendo, disfrutando la vida, y cosechando logros sin importar la edad. En otras palabras, ayudarlos a vivir con **Salud, Dinero y Amor.**

¿Quieres ser parte de nuestro nuevo movimiento o conoces a alguien perfecto para unirse? Visítanos en **soyAARP.org** y aprende más de **CINCUENTAÑEROS℠** hoy.

AARP Juntos es posible

Únete al movimiento: CINCUENTAÑEROS[SM]

CINCUENTAÑEROS[SM] es un nuevo movimiento de AARP creado para una nueva generación de adultos que se niega a vivir sus vidas bajo las definiciones anticuadas de lo que significa envejecer.
Nuestra misión es ayudarte a seguir cosechando logros, cumpliendo sueños, a vivir con una actitud más positiva y, sobre todo, con salud, dinero y amor.
Aprende más y únete a nosotros en **soyAARP.org**

¿Que significa vivir bien para ti? Comparte tu historia usando ***#Cincuentañeros***

SALUD DINERO AMOR RD

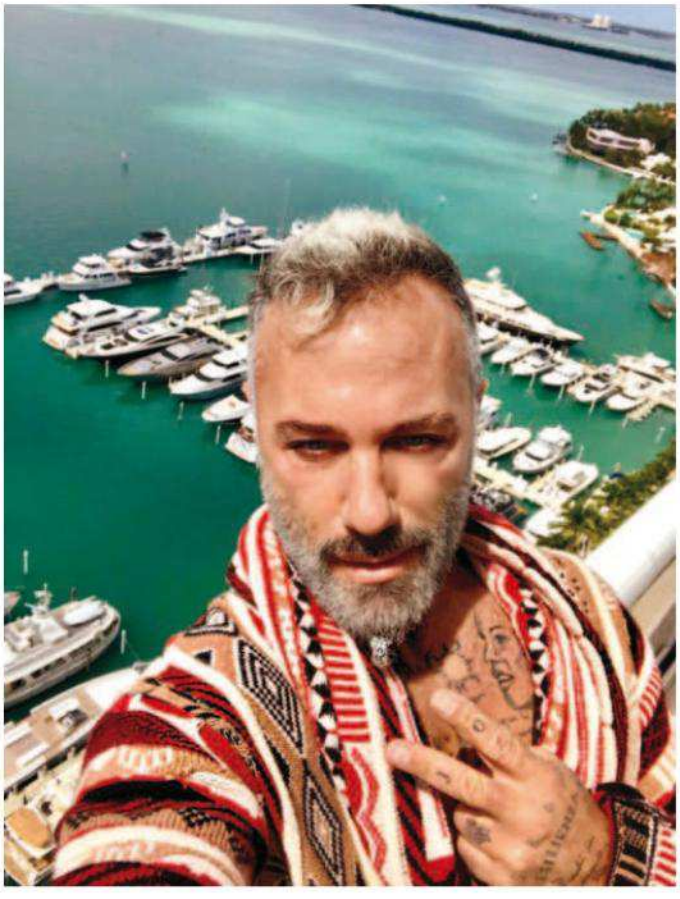
AARP Juntos es posible™

luis / fonsi

"De todos los lugares que he visitado el que más me sorprendió fue el viaje que hicimos a Catar", relata Luis Fonsi, aquí en Ciudad de México, quien gracias a su "Despacito" le ha dado la vuelta al mundo. "Las diferencias culturales, religiosas... ver cómo nos recibieron fue impresionante". El éxito de ese tema ha servido para poner el nombre del artista de 40 años y el de su natal Puerto Rico en alto, y ahora va por más. "En septiembre de este año celebro veinte años de carrera", recuerda el papá de dos, casado con la modelo Águeda López, que también tiene tiempo para las buenas obras. "Estoy abriendo la Luis Fonsi Foundation", informa. "Quiero ayudar a la juventud, a los niños de Puerto Rico". Eso, sin olvidar su trabajo con el St. Jude Children's Research Hospital a favor de los niños con cáncer.

—Mayra Mangal

FOTO POR **OMAR CRUZ**



gianluca / vacchi

A sus 50 años Gianluca Vacchi se siente de 20, lo que su esculpido cuerpo y actitud juvenil reafirman. "Hay que vivir la vida al máximo", afirma el millonario, que vive entre su natal Italia y Miami. El también popular DJ —quien cuenta con más de 11 millones de seguidores en Instagram—ha conquistado internet con sus videos bailando y las fotos de su envidiable estilo de vida, que incluye paseos en yate y viajes en jet privado. Tras triunfar en el mundo empresarial, se reinventó a sus cinco décadas como músico con temas como "Viento" y "Trump-It" que han puesto al mundo a bailar. "Quiero enseñarle a la gente que es posible", menciona. "Nunca es tarde. La edad no importa, solo necesitas entusiasmo y pasión". —*Lena Hansen*

VACCHI: CORTESÍA DE GIANLUCA VACCHI; LEVY: CORTESÍA DE WILLIAM LEVY

william / levy

De que tiene pinta de estrella de cine nadie lo duda. Lo cierto es que William Levy le está poniendo el alma a consolidarse como tal y más. Con varias cintas ya en su haber, el actor cubano de 37 años enfila los cañones hacia *Killing Sarai*, filme que coprodujo y coescribió, y recién completó rodaje en República Dominicana. "Si me voy a separar de mis hijos dos meses [para trabajar, dije:] 'Voy a hacer cine que me guste a mí", afirma Levy, quien apoya la organización A Thousand Joys que ayuda a niños que han pasado por situaciones traumáticas. Los suyos siguen creciendo sanos y salvos. De hecho, su hijo Tophy —con quien ha compartido pantalla— le tomó esta foto en su casa en el sur de Florida. "Le gusta la actuación, pero más el deporte", resalta del beisbolero de 12 años el también padre de Kailey, de 8. "Mientras ellos sean felices, yo feliz". —*María Morales*

yandel /

Al igual que otros artistas puertorriqueños, Yandel mantiene su apoyo a los esfuerzos de reconstrucción de su país tras el paso de María, sin olvidar su compromiso con los niños enfermos de cáncer. "Hace tiempo soy portavoz de mi propia iniciativa", cuenta el reguetonero de 40 años, quien se ha reunido con su excompañero Wisin para ofrecer a sus fans una gira muy especial. "Parte de [la venta] de mi mercancía Soy un duro y Soy una dura va a organizaciones de niños que padecen cáncer". Su energía también la emplea en sus escapadas con su familia para disfrutar de unas merecidas vacaciones. "Ese tiempo es sagrado para mí", subraya el cantante, con este bello paisaje de su isla a sus espaldas. "Me encanta irme con mis dos hijos a esquiar, a una playa y darles la oportunidad de viajar a otras partes del mundo". —*Yolaine Díaz*

YANDEL: LA LAYENDA ENTERTAINMENT; RAMÍREZ: ARREGLO PERSONAL: SASCHA BREUER/STARWORKS ARTISTS; ESTILISTA: BRITTANY HART; CHAQUETA Y CAMISETA: ALL SAINTS

édgar / ramírez

El ombligo lo habrá dejado en Venezuela, pero Édgar Ramírez es todo un ciudadano del mundo. “He tenido la suerte por mi trabajo, mi vida familiar —mi papá fue diplomático— de adaptarme y sentirme en casa en muchos sitios”, aclara el actor de la serie *The Assassination of Gianni Versace: American Crime Story* (FX), quien es embajador de ONU Mujeres y la campaña HeForShe, que aboga por la igualdad de género. “En el momento en que defiendo tu derecho estoy defendiendo mi derecho porque nuestras cargas están entrelazadas”, sostiene el galán de 41 años durante un aparte en Los Ángeles. Si bien no para en un mismo lugar, su patria nunca está lejos de su mente y corazón. “[Espero] que recupere su democracia”, apunta. “El caso venezolano debe ser una advertencia para el resto del mundo sobre cuán frágil puede ser la democracia, cómo la belleza y las ventajas institucionales de la democracia pueden utilizarse para desmantelarla”. —*María Morales*

FOTO POR **OMAR CRUZ**

adrián / lastra

Si bien Adrián Lastra disfruta la vida, tiene claro que quiere seguir trabajando no solo en su natal España, sino en Hollywood, donde se tomó esta foto en su primera visita en enero. "Me da miedo. Pero quiero probar. Siempre hay algo en el subconsciente que dice 'oye, por qué no?' ", comparte el actor de 34 años de la serie *Velvet Colección* (Netflix). "Confío en mí. Soy una persona que puede demostrar muchas cosas, entonces ¿por qué no?". Eso sí, su sueño de abrirse camino en el Nuevo Mundo no le ha quitado su esencia. "Me gusta mucho ayudar", acota Lastra, quien colabora con organizaciones que ayudan a niños en su país. "Si tienes un problema siempre voy a estar ahí para lo que quieras y cuando quieras". —*Yolaine Díaz*

LASTRA: RONDENE PR; ESTEFAN: PEINADO Y MAQUILLAJE: MILLIE MORALES; ESTILISTA: CLAUDIA ZULETA; KIMONO Y BIKINI: SHOP SPLASH; ZAPATOS: GIUSEPPE ZANOTTI; COLLAR: MARICHA BY YESMIN SERULLE/@MARICHA.RD

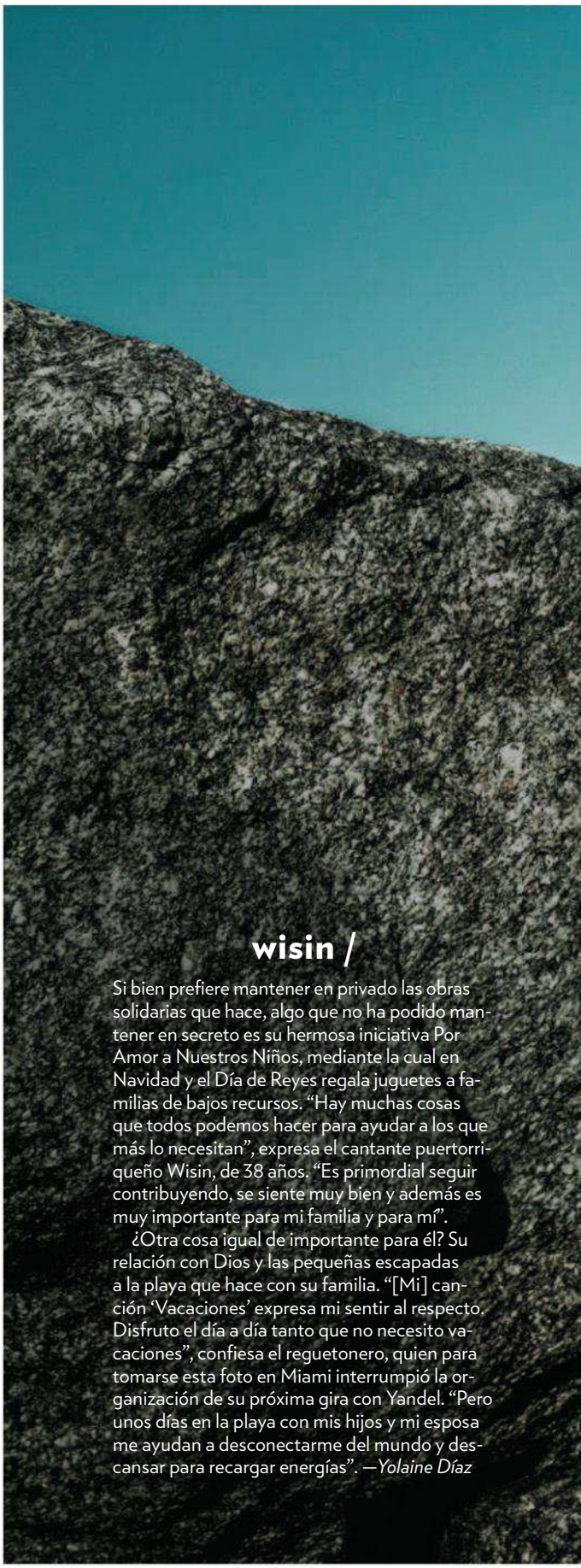
lili / estefan

La cubana Lili Estefan está al timón de su propio barco y a sus 51 años se está redescubriendo. "Después de la muerte de mi madre, es la etapa más difícil que he pasado", admite la copresentadora de *El gordo y la flaca* (Univision) de su separación de su esposo Lorenzo Luaces tras casi tres décadas juntos. "En las etapas más oscuras aprendemos a crecer". El sol comienza a brillar para ella gracias a la terapia, la meditación y el apoyo de sus hijos y amigas, con quienes ha navegado por Miami, la ciudad que la ha visto crecer. Por eso devuelve sus bendiciones apoyando a organizaciones como el St. Jude Children's Research Hospital, que ofrece tratamiento gratuito a niños con cáncer. "Hay que fluir", señala. "No sé qué sorpresas me tiene la vida". —*Lena Hansen*

FOTO POR **HÉCTOR O. TORRES**

clarissa / molina

En su natal República Dominicana, Clarissa Molina se siente en casa. "Siento mi cultura y mis raíces corriendo por mis venas", destaca la reportera de entretenimiento y redes sociales de *El gordo y la flaca*. Si bien vive en Miami, sigue conectada a su patria, donde colabora con The Mariposa DR Foundation, entidad sin fines de lucro que proporciona, entre otros servicios, talleres y comidas nutritivas a niñas. "Para mí es muy importante que las niñas reciban una educación para que sean mujeres empoderadas", agrega la exreina de Nuestra Belleza Latina VIP, de 26 años. "Mi corazón actualmente está libre", concluye la guapa soltera, quien protagonizará la cinta *Qué león* (Caribbean Cinemas) con Ozuna. "El amor va a llegarme el día menos esperado". —*Lena Hansen*



wisin /

Si bien prefiere mantener en privado las obras solidarias que hace, algo que no ha podido mantener en secreto es su hermosa iniciativa Por Amor a Nuestros Niños, mediante la cual en Navidad y el Día de Reyes regala juguetes a familias de bajos recursos. "Hay muchas cosas que todos podemos hacer para ayudar a los que más lo necesitan", expresa el cantante puertorriqueño Wisin, de 38 años. "Es primordial seguir contribuyendo, se siente muy bien y además es muy importante para mi familia y para mí".

¿Otra cosa igual de importante para él? Su relación con Dios y las pequeñas escapadas a la playa que hace con su familia. "[Mi] canción 'Vacaciones' expresa mi sentir al respecto. Disfruto el día a día tanto que no necesito vacaciones", confiesa el reguetonero, quien para tomarse esta foto en Miami interrumpió la organización de su próxima gira con Yandel. "Pero unos días en la playa con mis hijos y mi esposa me ayudan a desconectarme del mundo y descansar para recargar energías". —*Yolaine Díaz*

MOLINA: FOTÓGRAFO: JAVIER CRUZ; PEINADO: ELVIRA SEPÚLVEDA; MAQUILLAJE: ZORANLLY FLORES; ESTILISTA: CLAUDIA ZULETA; VESTIDO: ALEXIS/SHOP SPLASH; SANDALIAS: SOPHIA WEBSTER; JOYERÍA: SILVER ITALY; WISIN: ESTILISTA: ED COREANO

FOTO POR **OMAR CRUZ**

TONI KROOS

El centrocampista alemán del Real Madrid de 28 años sabe lo que es triunfar en un Mundial tras ganar en Brasil en el 2014 con la selección de su país. Fuera del campo, su tiempo es para su esposa Jessica y sus hijos León y Amelie.

JAMES RODRÍGUEZ

Tras un par de malos años en el Real Madrid y su divorcio de Daniela Ospina, el colombiano de 26 años vuelve a sonreír en el Bayern de Múnich y busca deslumbrar en Rusia con sus goles, como lo hizo con los seis que marcó en Brasil. Fans no le faltarán al ahora soltero, a quien se le relacionó sentimentalmente con una modelo rusa.

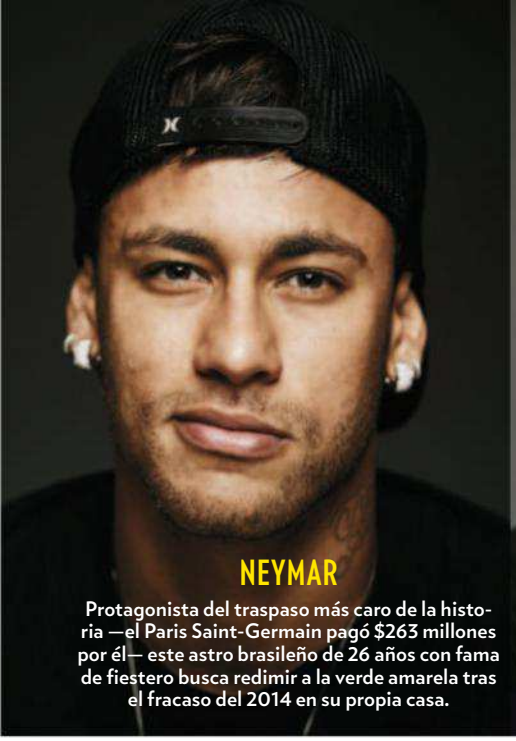
LOS BELLOS DEL MUNDIAL 2018

Por JOAQUIM UTSET

LOS galanes DEL gol

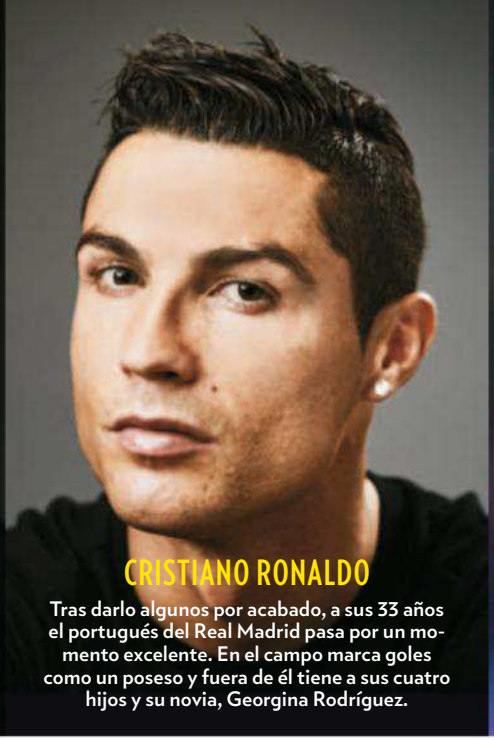
CON TODO A PUNTO DE QUE RUEDE EL BALÓN, ESTOS FUTBOLISTAS QUE PROMETEN BRILLAR EN EL MUNDIAL DE RUSIA 2018 ACUMULAN FANS POR ALGO MÁS QUE SU DESTREZA EN EL TERRENO DE JUEGO. ¿QUÉ TENDRÁN?

DE IZQ. A DER.: BORIS STREUBEL/GETTY IMAGES; BEN WATTS/TRUNK ARCHIVE



NEYMAR

Protagonista del traspaso más caro de la historia —el Paris Saint-Germain pagó $263 millones por él— este astro brasileño de 26 años con fama de fiestero busca redimir a la verde amarela tras el fracaso del 2014 en su propia casa.



CRISTIANO RONALDO

Tras darlo algunos por acabado, a sus 33 años el portugués del Real Madrid pasa por un momento excelente. En el campo marca goles como un poseso y fuera de él tiene a sus cuatro hijos y su novia, Georgina Rodríguez.

GERARD PIQUÉ

Este será el último Mundial del defensa de 31 años que tras Rusia deja la selección española. En casa lo espera su club, el FC Barcelona, y Shakira, con la que tiene dos hijos y a menudo se le ve desmintiendo rumores de ruptura en Instagram.

OLIVIER GIROUD

Más allá de que sus 6'3" le sirven para ser un gran cabeceador, el delantero francés del Chelsea de 31 años siempre está en las listas de los jugadores más agraciados y bien podría pasar de correr en el campo a desfilar en las pasarelas.

ALEXANDRE LACAZETTE

No ha sido una buena temporada para el francés de 26 años y amante de los Ferrari, que sufrió una grave lesión. Ha regresado a punto para ayudar a su selección a tocar de nuevo la gloria en un Mundial.

PAOLO GUERRERO

La última vez que Perú disputó un Mundial, en 1982, a este delantero le faltaban dos años por nacer. Su garra fue imprescindible para que su país regresara a una Copa del Mundo con los mejores.

SERGIO RAMOS

Con una planta que impone fuera y dentro de la cancha, el defensa español del Real Madrid de 32 años lo ha ganado todo. Solo le faltaría coronar el año en que nació su tercer hijo con un gran papel en Rusia.

PAULO DYBALA

Le dicen la joya y lo señalan como heredero de Leo Messi. Hasta tiene una novia que se llama Antonella, como la esposa de su compañero de selección. ¿Será este el año del delantero argentino de 24 años con cara de niño travieso?

CARLOS VELA

Tras una exitosa carrera en Europa, el delantero mexicano de 29 años cruzó el charco para jugar con Los Angeles FC, muy cerca de su tierra. A ver si su habilidad y sus goles llevan lejos al Tri en Rusia.

DE IZQ. A DER., ARRIBA: MICHAEL REGAN/FIFA/FIFA VÍA GETTY IMAGES (2); XAVIER BONILLA/NURPHOTO VÍA GETTY IMAGES; ABAJO: DAVID M. BENETT/DAVE BENETT/GETTY IMAGES; FRANCK FIFE/AFP/GETTY IMAGES; M8 MEDIA/GETTY IMAGES; EDUARDO PARRA/GETTY IMAGES; MARCO BERTORELLO/AFP/GETTY IMAGES; AGUSTIN SALINAS/EL UNIVERSAL DE MÉXICO/NEWSCOM

EMMA GONZALEZ

18 años

Todas mis emociones vienen en olas. Hay momentos en que voy a sollozar tan fuerte... y después me voy a limpiar las lágrimas. Todos los días, a toda hora, alguien viene y pregunta: '¿Qué puedo hacer para ayudar?'. Nos inspiramos el uno en el otro y empleamos el dolor que sentimos poniéndolo [en acción]. Nosotros mismos nos estamos motivando.

NUESTROS AMIGOS NO MURIERON EN VANO

TRAS EL TIROTEO EN LA SECUNDARIA MARJORY STONEMAN DOUGLAS DEL SUR DE FLORIDA, SUS ESTUDIANTES SE HAN ORGANIZADO PARA PONER FIN A LA VIOLENCIA EN LAS ESCUELAS DE ESTADOS UNIDOS

Cientos de miles de personas alrededor del mundo se unieron a la Marcha por Nuestras Vidas el 24 de marzo, una manifestación organizada por estudiantes que sobrevivieron a la masacre en la secundaria Marjory Stoneman Douglas del sur de Florida. Arr. e izq., la marcha en distintos puntos de Washington, DC.

Por seis minutos y 20 segundos, Emma González tomó la palabra y le dedicó un momento de silencio a sus 17 compañeros y maestros de la secundaria Marjory Stoneman Douglas que en ese mismo espacio de tiempo fueron acribillados en el recinto escolar del sur de Florida, un tributo entre los muchos que se vivieron durante la Marcha por Nuestras Vidas que reunió el 24 de marzo a más de 800,000 personas en Washington, DC. "Todos los que estuvimos allí lo entienden", dijo una conmovida González, una de las supervivientes del tiroteo y quien con sus compañeros ayudó a organizar la marcha y el movimiento #NeverAgain, que busca, entre otras cosas, prohibir la venta de los fusiles de asalto que se han usado en masacres como la que cambió por siempre su escuela el pasado Día de San Valentín. "Nadie podría comprender la devastadora secuela o cuán lejos llegaría esto o adónde llegaría esto... Luchen por sus vidas antes de que eso sea el trabajo de alguien más".

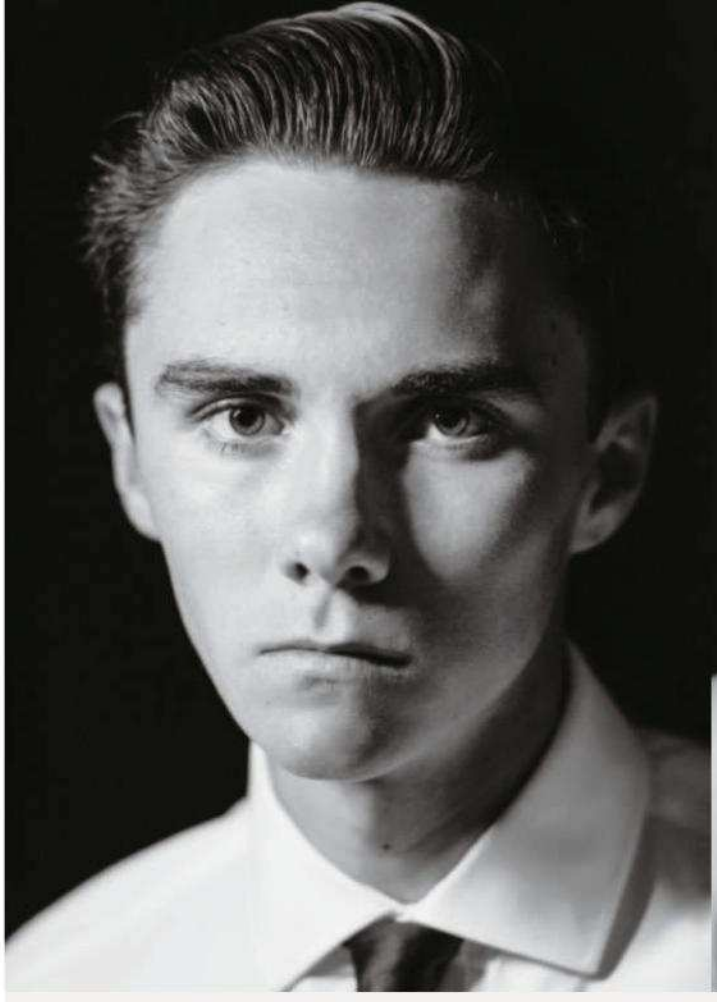
Desde el día en que un exalumno de la secundaria de Parkland, FL, irrumpió en el plantel y empezó a disparar contra sus antiguos compañeros y maestros por igual, sus alumnos no han dejado de recordar a las víctimas, enfrentar a políticos afines a grupos como la Asociación Nacional del Rifle (NRA, por sus siglas en inglés) y exigir un cambio en las leyes que rigen la venta de armas a civiles. De hecho, ellos fueron el motor principal de la adopción el 9 de marzo de una ley en Florida que prohibe la venta de dispositivos que convierten armas semiautomáticas en automáticas, impone un período de espera antes de la entrega de un arma, incrementa la edad mínima para comprar armas y permite a la policía quitárselas a personas con problemas mentales.

La marcha fue un punto decisivo en su lucha, que encontró eco en 800 otras manifestaciones a lo largo y ancho del país, y en seis continentes. "Estamos pidiendo que se llegue a un acuerdo", expresó Samantha Fuentes, quien se dirigió a los reunidos en la capital estadounidense con marcas bien visibles en la cara de las esquirlas de bala del fusil que usó Nickolas Cruz, de 19 años, antes de ser detenido por las autoridades. "Salvémonos los unos a los otros".

Su causa también ha encontrado apoyo entre celebridades como Oprah Winfrey, Steven Spielberg, George Clooney, Lin-Manuel Miranda y Paul McCartney, entre muchos otros, que acudieron a la marcha y han donado millones para financiar el movimiento, que incluye inscribir a jóvenes para que voten por candidatos que apoyen modificar las leyes que regulan la venta de armas. "Esto nos cambió", aseguró José Iglesias, estudiante de 17 años. "Textear a tus padres, tus amigos, tu familia cuánto los amas porque no sabes si volverás a verlos una vez más, te cambia".

Esa experiencia, sin duda, lo impactó a él y a sus compañeros, quienes aseguran que sus amigos no murieron en vano. De hecho, uno de los organizadores de la marcha que sobrevivió la masacre, David Hogg, quiere repetirla cada 24 de marzo y así mantener viva la presión juvenil para impulsar cambios legislativos. "Te vas a ver sucio en los libros de historia", advirtió este a los políticos que apoyan la NRA. "Tu legado se esfuma. Si no estás con nosotros ahora, estarás en contra de nosotros".

JEFF VESPA (1/7); ESTA PÁGINA: SHANNON FINNEY/GETTY IMAGES (2)



DAVID HOGG *17 años*

Los ecos de los balazos de ese día resonarán en mi cabeza para siempre. Cuatro amigas de mi hermana perdieron la vida. No había nada que hacer para revivirlas. Tiene que ser nuestra generación la que diga: 'No, no vamos a soportarlo más'.

JACLYN CORIN *17 años*

Tenía mi clase de Biología AP con Carmen [Schentrup, quien fue asesinada], así que hay un asiento vacío. Estuvimos de acuerdo en dejarlo así y no sentar a nadie más en él porque queríamos recordarla. Fue muy duro hablar de Carmen —ella estaba sentada en esa silla [hace unas semanas].

Jensen Clark
17 años

Estaba tan asustada y tenía miedo por mis amigos y maestros, pero ver lo que salió de esto fue lo más loco. Entre nuestra marcha... y vigilias. Estamos mucho más cerca que antes.

Sam Schneider
16 años

La emoción más importante que siento ahora es rabia. Saber que estoy tratando de hacer todo lo que puedo para tratar de lograr un cambio casi me permite pasar página.

Julia Cordover
18 años

Catorce estudiantes tenían toda la vida por delante. Fueron a la escuela el Día de San Valentín, superfelices, y no regresaron a casa. Tenemos miedo, pero no de alzar nuestras voces.

Emily Burke
15 años

[Su compañera en el equipo de fútbol Alyssa Alhadeff murió en la masacre]. Le dispararon en la mano, el corazón, la cabeza. Todos los que conocíamos a Alyssa nos hemos unido.

Jayden Bier
17 años

Siempre lo ves en las noticias, pero nunca pensé que en mi escuela 17 personas se irían para siempre. No me imagino a ningún padre dándose cuenta de que jamás verá a su hijo.

Ava Schneider
14 años

En un momento pensé: 'Este es el fin. No voy a salir de aquí'. Pero no lo fue. Alguien que estaba conmigo perdió a su mejor amigo. El cambio tiene que venir de nosotros.

LIZZIE EATON *16 años*

[Resumió su sentir en un poema:] Se ha perdido un alma bella tras otra. Este no puede ser el precio de nuestro país. Sé que esto es real, pero no puede ser cierto. Quisiera regresar y deshacerlo. Perdimos 17 ángeles esa noche. Sí, 17 ángeles ya no están, pero continuaremos la lucha.

MADISON LEAL *16 años*

¿Cuántas vidas más tomará para que se haga algo? Parkland recibió 17 balazos directo al corazón. Llegó la hora de hacer un cambio. Somos fuertes en Parkland, fuertes en Douglas, y haremos una diferencia.

Dylan Kraemer

17 años

Vi el cañón del arma que disparaba hacia mí. Vi los impactos en computadoras, la pared, la ventana detrás de mí y después en dos de mis compañeros de clase. Eso es parte de mi vida ahora.

Eden Hebron

14 años

Nadie entiende cómo se siente estar en un cuarto y literalmente sentir que estos son los últimos momentos de tu vida. Creo que jamás podré superarlo.

Maia Hebron

18 años

Parte de mí se siente culpable. Parte de mí siente agradecimiento. Me parece irreal seguir viviendo, que personas en mi comunidad ya no tengan vida por un chico, por un arma.

Erika Koines

15 años

Texteé a mi hermana: 'Estoy llorando ahora y estoy cerca', y ella dijo: 'Te quiero. ¿Estás bien? Estoy llorando histéricamente, tengo tanto miedo'. Conocía a algunos de los chicos [muertos].

Maddie Gaffney

17 años

[Su amigo Luke Hoyer murió]. No puedo explicar la sensación de ver a una madre que conoces tan bien que haya perdido a su bebé. Algo se tiene que hacer. Algo tiene que cambiar.

Joey Cordover

16 años

Siento un vacío por los 17 amigos que perdimos. Nuestra meta es detener la venta de estas armas de asalto que son letales. Como nos pasó esto, creo que podemos hacer cosas.

Con información de las revistas PEOPLE *y* TIME

REINADO EN PELIGRO

TRAS MÁS DE SESENTA Y CINCO AÑOS COMO UNA DE LAS INSTITUCIONES MÁS CELEBRADAS DEL MUNDO, EL CERTAMEN MISS VENEZUELA AFRONTA UN ESCÁNDALO QUE HA LLEVADO A SU SUSPENSIÓN Y COMPROMETE SU FUTURO *Por* **CAROLE JOSEPH**

Desde que entró al concurso Miss Venezuela y se coronó como la reina de su país en el 2013, Migbelis Castellanos sabía que había una regla inquebrantable. "Te dejan claro que si no tienes dinero, te va a costar mucho [trabajo] porque tienes que vestirte bonito, pagar maquillaje, pestañas, cabello y todo lo demás", dijo la modelo de 22 años en marzo en una entrevista en *Un nuevo día* (Telemundo), en la que confesó que durante su reinado, Osmel Sousa, quien fuera el presidente de la Organización Miss Venezuela, le ofreció que un mecenas le pagara sus atuendos. "[En ese momento] decido esto no me gusta. Yo mejor no [sigo] en este mundo de concurso de coronas. Me retiro".

Confesiones como la de Castellanos y otras exmises empujaron al cierre temporal de Miss Venezuela, una de las instituciones más importantes del país, por la supuesta vinculación del certamen con corrupción, prostitución de alto

Patricia Velásquez, quien concursó en Miss Venezuela en 1989, confesó en su autobiografía que consiguió a un "patrocinador" que le pagara las cirugías plásticas que necesitaba para entrar al certamen.

"El trato y la interacción con todas las candidatas no fue por igual, ya que cada quien tiene su propia personalidad", escribió Osmel Sousa en las redes. "Reconozco que alguna de ellas puede haber percibido alguna falla en mi trato hacia su persona y reconozco también que en ese hecho exista una falla de mi parte".

perfil y lazos con el Gobierno chavista. "[Las] empresas responsables del manejo de la Organización Miss Venezuela desean aclarar que no tienen conocimiento de los hechos descritos", declaró a través de un comunicado Cisneros Media, la agrupación dueña del certamen y la televisora Venevisión.

El escándalo se remonta al 2015, cuando sin causar estruendo, la venezolana Patricia Velásquez confesó en su autobiografía *Straight Walk* (Post Hill Press) que se prostituyó con un patrocinador que encontró a través de un amigo para conseguir dinero con el que competir en el certamen en 1989. Sin embargo, no fue hasta este pasado febrero –con la renuncia de Sousa– que se destapó la olla exprés. "Decido retirarme de la presidencia de la Organización por la puerta grande", publicó el llamado zar de la belleza en las redes.

"NO TENGO NADA QUE AGRADECERLE [A OSMEL]. NO TENGO NINGÚN BUEN RECUERDO DE ÉL"

MIGBELIS CASTELLANOS

"SÍ VEÍA COSAS RARAS. GENTE QUE ESTABA PATROCINADA POR EMPRESARIOS EN LA ORGANIZACIÓN"

ALICIA MACHADO

ARRIBA: FEDERICO PARRA/AFP/GETTY IMAGES; ABAJO, DE IZQ. A DER.: VINCENT SANDOVAL/GETTY IMAGES; LARRY MARANO/GETTY IMAGES; PHILLIP FARAONE/GETTY IMAGES

"Por la misma puerta que entré hace casi cuarenta años".

Días después, las exmodelos Annarella Bono y Hannelly Quintero señalaron que algunas de sus compañeras fueron patrocinadas por funcionarios o empresarios con lazos con el Gobierno chavista, algunos incluso en problemas con la justicia. "Las cosas irregulares con las mises sí existían, para nadie es un secreto la situación que está viviendo el país", dice a PEOPLE EN ESPAÑOL Roberto Ramos, que fue maquillista oficial del concurso durante un lustro. "Esto se sabe que pasaba con las personas que las reclutan para llevárselas a Osmel. Ven a una chica bonita y la chica dice 'no tengo recursos para participar'. Aquí, esta persona sí se valía de las mises para las situaciones incorrectas. No sé si Osmel tenía un intermediario".

"A mí nunca me propusieron hacer nada indecente. Respeto la opinión de aquellas que pasaron por eso", aclaró en las redes Sthefany Gutiérrez, Miss Venezuela 2017. "Pero no aplaudo que salgan a decir ese tipo de comentarios porque nos desprestigian a todas".

Hasta el cierre de esta edición, Sousa no respondió a llamadas de PEOPLE EN ESPAÑOL, pero negó en las redes las alegaciones. "En ningún momento yo he actuado en perjuicio de ninguna de las miles de candidatas que pasaron bajo mi mando", escribió el cubano en su Instagram y aclaró que renunció a su cargo por diferencias con los directivos. Alicia Machado lo apoya. "Venezuela tiene una destrucción social y moral producto de un sistema político... lo único que puedo hacer es abogar por Osmel", comentó en una entrevista la actriz de 41 años, quien ganó su corona en 1995. "Durante mi año como Miss Venezuela... el gobierno no aparecía". Raúl González, quien fue invitado al certamen en varias ocasiones, asegura que no vio nada irregular. "Nunca escuché nada", cuenta el venezolano de 46 años a PEOPLE EN ESPAÑOL. "Imagino que la organización Cisneros está investigando".

Mónica Spear, Miss Venezuela 2004, fue asesinada en su país cuando delincuentes asaltaron su auto en una carretera.

Así como reestructurando su organigrama. "Jonathan Blum [presidente de Cisneros Media] estará enfocado en la reorganización completa del Miss Venezuela", anunció en un comunicado Miguel Dvorak, jefe de operaciones de la empresa. Sin duda, muchos anhelan cambios. "Parte de lo que pasó en Miss Venezuela se debe a la situación del país, cada vez vamos más empobrecidos, los que tienen el dinero manejan el poder y quieren manejar todo a su antojo", opina Ramos, el maquillista. "Es triste cómo se han perdido los valores". ●

MISS UNIVERSO

La Organización Miss Venezuela bajo la presidencia de Osmel Sousa logró siete coronas de Miss Universo, siete de Miss Internacional y seis más de Miss Mundo.

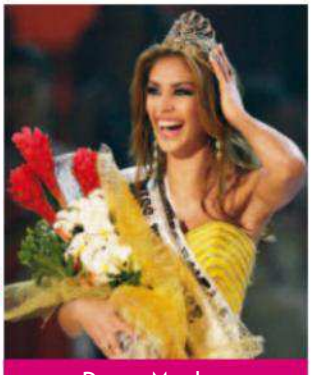
2013

María Gabriela Isler

2009

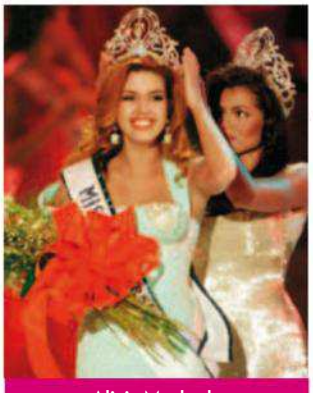
Stefanía Fernández

2008



Dayana Mendoza

1996



Alicia Machado

1986

Bárbara Palacios

1981

Irene Sáez

1979

Maritza Sayalero

DE ARRIBA A BAJO, IZQ.: STR/AFP/GETTY IMAGES; ANDREW ÁLVAREZ/AFP/GETTY IMAGES. CENTRO: TIMOTHY A. CLARY/AFP/GETTY IMAGES. JIM RUYMEN/UPI/NEWSCOM. JERRY ENGEL/NEW YORK POST ARCHIVES /(C) NYP HOLDINGS, INC. VÍA GETTY IMAGES. DER.: ALEXANDER NEMENOV/AFP/GETTY IMAGES; ADREES LATIF/REUTERS/NEWSCOM. DON HALASY/NEW YORK POST ARCHIVES /(C) NYP HOLDINGS, INC. VÍA GETTY IMAGES. FRANK LEONARDO/NEW YORK POST ARCHIVES /(C) NYP HOLDINGS, INC. VÍA GETTY IMAGES

Anuncio

People EN ESPAÑOL

¡TU LUGAR DE INFORMACIÓN FAVORITO!

¿Sabías?

PeopleCHICA

INTRODUCING PEOPLE CHICA!
Our new platform for the Millennial Latino voice.

Visit **People.com/Chica** for more.

EL JUEGO MILAGROSO 3D™ TIMEWISE®
Una estrategia tridimensional contra el envejecimiento de la piel que defiende, demora y demuestra resultados para una piel que luce más joven.
MaryKay.com

MARY KAY

¡AHORRA EN TODO LO QUE TE ENCANTA!
Disfruta descuentos en compras, restaurantes y entretenimiento, 20% de descuento en tarjetas de regalo, reembolso mensual de $10 de tus compras diarias, y más. Únete ahora en **PeopleEnEspanolClub.com**.

People Descuentos y Más

VITRINA

PARA ANUNCIAR AQUÍ LLAMAR A 1.800.938-4660 • WWW.DIRECTACTIONMEDIA.COM

Loving BARDEM

EL ACTOR ESPAÑOL JAVIER BARDEM HABLA DE METERSE EN LA PIEL DE PABLO ESCOBAR EN SU NUEVA CINTA *LOVING PABLO* Y COMPARTIR LA PANTALLA GRANDE UNA VEZ MÁS CON SU ESPOSA, PENÉLOPE CRUZ

Por **LENA HANSEN**

A la hora de interpretar al narco colombiano Pablo Escobar y a su amante, la periodista Virginia Vallejo, en la cinta *Loving Pablo* (On The Lot/Universal Pictures), Javier Bardem y su esposa, la actriz Penélope Cruz, mudan la piel. "La proximidad hace que uno tenga el deber de definir más, de aclarar más lo que es ficción y realidad", asegura a PEOPLE EN ESPAÑOL el actor español de 49 años de trabajar con su pareja.

A la tercera irá la vencida. De solteros, ambos compartieron inolvidables escenas en la pantalla grande en *Jamón, jamón* (1992) y *Vicky Cristina Barcelona* (2008), y esperan repetir esa magia. "Para [los roles de] Escobar y Vallejo era esencial tener a dos actores excepcionales como Javier y Penélope para interpretar a personajes que bordean diferentes abismos", relató a *Variety* Fernando León de Aranoa, director del filme rodado en Colombia, que se estrena en junio en Estados Unidos. "Ha sido muy intenso".

Si bien la intimidad que tiene con su compatriota y madre de sus hijos –Leo, de 7 años; y Luna, de 4– es única, el actor reconoce que grabar escenas subidas de tono no es algo placentero. "Las escenas de amor en general son bastante incómodas", admite. Quizás, pero compartir con ella la pantalla grande sí es de su agrado. "Como productor de la cinta, cuando decidimos el punto de vista y escogimos el de Virginia, la primera actriz –por muchísimas razones y la más importante por el talento que tiene y por como sé que se iba a aproximar al trabajo– fue Penélope", señala. "Es una actriz arriesgada y hace un trabajo extraordinario".

También comparte escenas con ella en la película *Todos lo saben* (Morena Films), que abrirá en mayo el Festival de Cine de Cannes. ¿Se imaginó cuando la conoció hace más de veinticinco años en *Jamón, jamón* que terminaría siendo su esposa? "No, evidentemente no", confiesa risueño, agregando que se siente bendecido. "Agradezco todo: la salud de mis hijos, de mi mujer y tener una familia maravillosa". A lo que añade sobre su exitosa carrera: "Vivo de esto, alimento a mi familia de esto y eso es un milagro. Mi único deseo es que siga siendo así". ●

"Era de un ritmo pausado, energía muy baja y de pronto entraba en un lugar muy violento, bestia y acelerado", dice Javier Bardem del narco que interpreta en *Loving Pablo* (der. e izq., en el set). "Así como la persona me parece deplorable, el personaje, como actor, me parece fascinante".

ESTA PÁGINA: ON THE LOT/UNIVERSAL PICTURES HOME ENTERTAINMENT (2); PÁGINA OPUESTA: GREGG DEGUIRE/WIREIMAGE

"Vales lo último que has hecho, en cualquier disciplina artística es así", considera Bardem. "[Con cada trabajo] intento reconocer lo valioso de mi situación y rendirle homenaje, haciéndolo lo mejor posible. Nunca, nunca des algo por sentado. Ese sería el principio del fin".

Adiós *a una* visionaria

LISA GARCÍA QUIROZ

SU ÚNICA MISIÓN ERA DARLES UNA VOZ A LOS HISPANOS EN ESTADOS UNIDOS. LO LOGRÓ. AHORA SU NOMBRE QUEDARÁ PARA SIEMPRE GRABADO EN UNA BECA EN LA UNIVERSIDAD DE HARVARD PARA FORMAR A LOS FUTUROS LÍDERES DE NUESTRA COMUNIDAD

"Nuestra familia está destrozada por la pérdida de nuestra amiga", tuiteó Lin-Manuel Miranda (abajo, junto a su padre Luis Miranda y Lisa García Quiroz). "Ella amaba a los artistas. Yo aprendí mucho de ella". Arriba, García Quiroz con Ángelo Figueroa, editor fundador de PEOPLE EN ESPAÑOL, y Gloria Estefan.

Por **ARMANDO CORREA**

"Este ha sido un largo viaje", me dijo Lisa García Quiroz la última vez que la vi, en una cena de amigos, sentada en la cocina de su apacible hogar con vista a las montañas en las afueras de la Ciudad de Nueva York. "Quién nos iba a decir que PEOPLE EN ESPAÑOL iba a estar celebrando sus veinte años".

Exactamente dieciseis meses después de ese encuentro, Lisa, la fundadora de PEOPLE EN ESPAÑOL, perdía la batalla contra el cáncer de páncreas a los 57 años.

Recuerdo que cuando comencé en la revista como escritor principal hace dos décadas, Lisa era una voz imparable a favor de nuestra comunidad, no solo en Time Inc., entonces la compañía a la que pertenecíamos, sino en todo el país. En ese momento, PEOPLE EN ESPAÑOL era una pequeña revista con un puñado de lectores y gracias a ella, que fue labrando con minuciosidad el camino, llegó a convertirse en lo que es hoy, la número uno del mercado.

"Siento que mi única misión es darle una voz a la comunidad latina", dijo García Quiroz a *Harvard Magazine* sobre su rol como directora de PEOPLE EN ESPAÑOL.

Si algo hemos aprendido de Lisa, durante todos estos años de apadrinamiento, ha sido la perseverancia. El recorrido no ha dejado de estar lleno de obstáculos, pero ella siempre, ya sea al frente de la Fundación Time Warner, o en las juntas de la Hispanic Scholarship Fund o de la Corporation for National and Community Service, ha estado apoyando a todos los hispanos y a PEOPLE EN ESPAÑOL.

Nacida en Staten Island, NY, hija de padre de origen mexicano y madre puertorriqueña, Lisa fue admitida en la Universidad de Harvard, de la que se graduó en 1983. Incluso antes de terminar sus estudios de maestría en la escuela de negocios de esa prestigiosa institución, fue contratada para trabajar en Time Inc.

"Lisa García Quiroz fue pionera y una feroz activista para el progreso de las mujeres y las latinas", dijo en Facebook la congresista de Nueva York Nydia Velázquez. "Fue mentora de una generación entera".

A Lisa la sobreviven su esposo, el escritor Guy García; su hijastro William García; su hermano, Mark; su hermana, Noreen McLeary; su madrastra Irene Quiroz; y sus padres Armando y Neida.

Tras una donación de Time Warner, Harvard Kennedy School estableció una beca en su honor. "Ella tenía un don de encontrar misiones y nuevos proyectos que nos entusiasmaban a todos y unían a las personas", dijo el presidente de Time Warner, Jeffrey L. Bewkes, a *The New York Times*.

Con el paso de los días estoy cada vez más convencido de que Lisa no solo fue el alma de PEOPLE EN ESPAÑOL, sino que lo es y lo seguirá siendo siempre.

A Lisa le tomó exactamente un año reconocer, en público, que padecía cáncer de páncreas. "Aquí no hay nada por lo que sentir pena", dijo el pasado noviembre después de que la Fundación Nacional del Páncreas le concediera su premio al valor. "Nuestro tiempo en este planeta viene con una fecha de expiración, pero no sabemos cuándo es. Simplemente soy suficientemente afortunada de que me lo hayan recordado y me hayan forzado a apreciar cada día. Y por la parte de mantenerme fuerte... confíen en mí, ser valiente, fuerte y testaruda me ha definido desde que nací". ●

PÁGINA ANTERIOR: JOSEPH MORAN; ESTA PÁGINA, DE ARRIBA ABAJO: MAGGIE RODRÍGUEZ; ELIZA HOYLAND; PETER LARSEN/WIREIMAGE

HAZLO POR TODOS NOSOTROS

Los ensayos clínicos nos acercan al día en el que todos los pacientes con cáncer puedan convertirse en sobrevivientes.

Los ensayos clínicos son un camino esencial para progresar y son las antorchas más brillantes con las que los investigadores cuentan para iluminar el camino hacia mejores tratamientos. Esto se debe a que los ensayos clínicos les permiten a los investigadores probar tratamientos de vanguardia que potencialmente pueden salvar vidas, brindando a los participantes acceso a las mejores opciones disponibles.

Si usted está interesado en explorar nuevas opciones de tratamiento que también pueden iluminar el camino a mejores tratamientos para otros pacientes, un ensayo clínico puede representar la mejor opción para usted. **Hable con su médico y visite StandUpToCancer.org/ClinicalTrials para obtener más información.**

UNIDOS CONTRA EL CANCER™

Sonequa Martin-Green, SU2C Ambassador

Photo Credit: Matt Sayles
Unidos Contra el Cáncer es una división de la Fundación de la Industria del Entretenimiento (Entertainment Industry Foundation, EIF) exenta de impuestos según la Sección 501(c)(3)

Con la frente en alto

ANTE LAS DIFICULTADES POR SU ESTATUS MIGRATORIO Y UNA TRANSICIÓN DE GÉNERO, ESTA UNIVERSITARIA COLOMBIANA HA SURGIDO COMO VOZ DE LOS DREAMERS Y ACTIVISTA LGBTQ

Por **MAYRA MANGAL**

#TODOS SOMOS DREAMers

"No veo ninguna manera de que me vaya de Estados Unidos", dice Ximena Ospina, quien se quedaría sin protección de DACA en el 2019. "No sobreviviría como mujer trans en América Latina. Y ya [mi vida] es suficientemente difícil en Nueva York".

KEVIN CANTON MANCIA

Acompañada de una pariente, Ximena Ospina llegó a los 5 años de Colombia a Elizabeth, NJ. Ahí se reunió con sus padres, inmigrantes indocumentados que trabajaban en fábricas, jardinería y otras ocupaciones para darles una vida mejor a ella y su hermana mayor. Ospina creció y estudió en ese estado, siempre consciente de la situación migratoria de su familia. "Sabía que como no tenía papeles", cuenta la joven de 23 años, "no iba a llegar a ningún lado".

Poder refugiarse en el programa Acción Diferida para los Llegados en la Infancia (DACA, por sus siglas en inglés) en el 2012 le cambió la vida. Ya no estaba en peligro inminente de ser deportada, pudo sacar una licencia de conducir, recibir un permiso de trabajo y pasó a estudiar en la Universidad Columbia, en Nueva York. Pero su estatus migratorio no era lo único que pesaba en su mente y Ospina acabó contándoles a sus padres su verdad: era bisexual y si bien había nacido varón, se sentía mujer y así viviría su vida. "Me llevaron a un sicólogo religioso", explica sobre la reacción de su familia, de la que se ha apartado y la cual desconoce su nueva identidad.

Al verse sin hogar –su familia la echó de la casa en su segundo semestre universitario– Ospina encontró apoyó en la Fundación Point que ayuda a estudiantes gay y transgénero, y le otorgó una beca que costeará la vivienda hasta graduarse en el 2019. "Ximena ya ha logrado tanto como estudiante indocumentada, pero el haberlo conseguido como una orgullosa mujer transexual es especialmente impresionante", explica Jonathan Rosales, director de programas de dicha organización. "Le está dando una voz a una población marginada que necesita líderes con fuerza como ella".

A través de la Undocumented Student Initiative, Ospina ayuda ahora a otros estudiantes de Columbia sin papeles, mientras da una mano a jóvenes trans como ella. "La gente *queer* y trans es la que me inspira", resalta. "El mundo todavía no es para nosotros y lo que quiero es darnos un mundo [mejor]". ●

DR. SOENGAS

DR. PATTON

DR. WEERARATNA

DR. SOSA

DR. SCHUCHTER

ESTAS MUJERES QUIEREN SALVARTE LA VIDA. SALVANDO TU PIEL.

El Melanoma es uno de los tipos de cáncer más comunes en los Estados Unidos. La mayoría de los casos están relacionados con el daño que los rayos ultravioleta (UV) del sol generan en la piel. Cerca de 9,500 personas morirán de melanoma en 2018.

Pero estas cinco científicas están trabajando para solucionarlo.

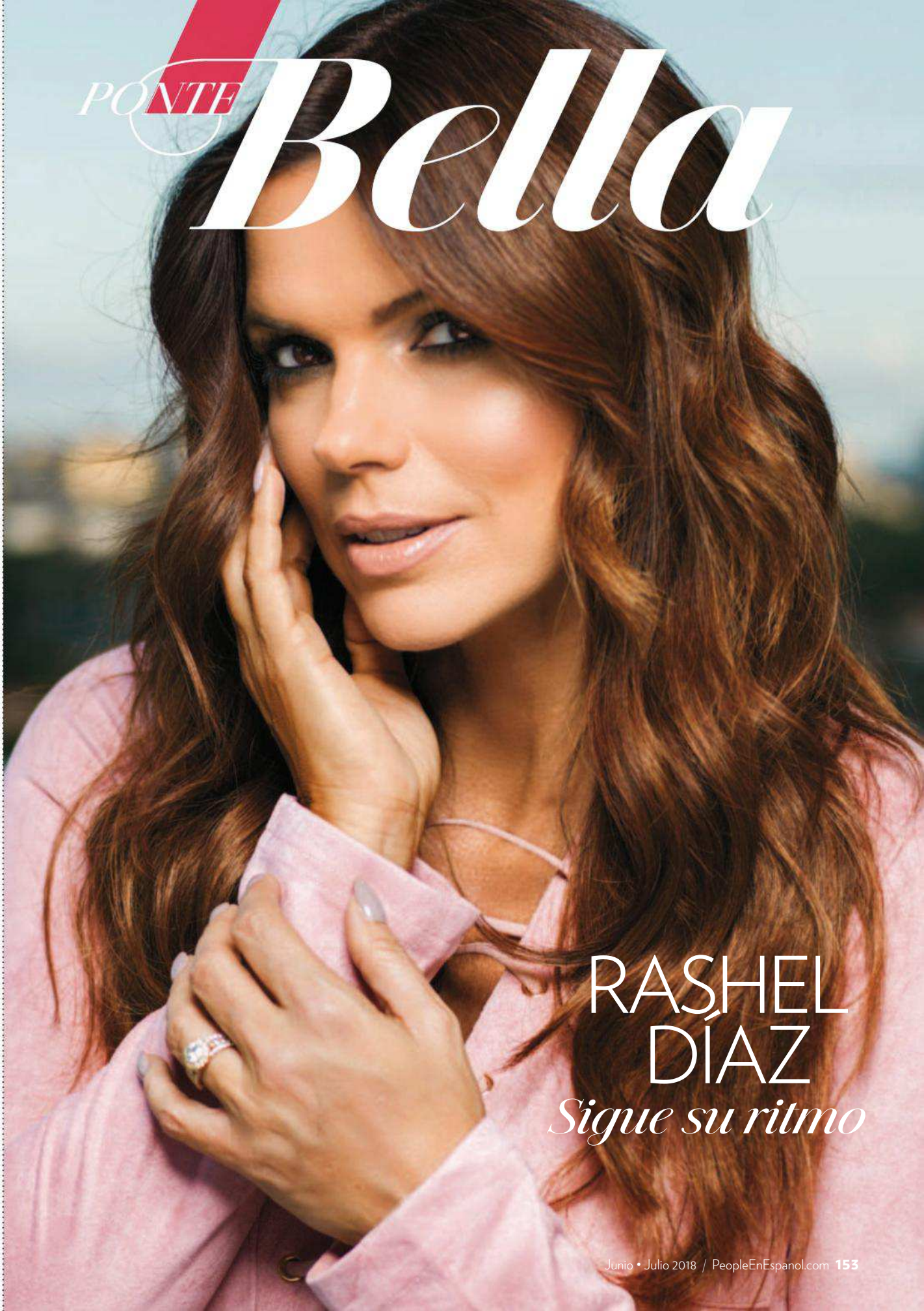
MRA (*Melanoma Research Alliance*), la organización no gubernamental que más donaciones aporta a la investigación del melanoma, ha concedido a estas científicas la beca *Team Science Award for Women in Scientific Research* para avanzar en la detección y tratamiento del melanoma. El proyecto de investigación está liderado por estas cinco brillantes mujeres científicas, tiene una duración de tres años, y está financiado por L´Oréal Paris.

Desde 2013, L´Oréal Paris ha donado un total de 1,5 millones de dólares a la investigación a la que contribuye la MRA.

Con tu ayuda podremos vencer al melanoma. Aprende más sobre la prevención del melanoma y apoya la investigación que está salvando vidas visitando **itsthatworthit.org.**

Que todos los días sean días con factor de protección en tu piel — llueva o haga sol.

Melanoma Research Alliance | L'ORÉAL PARIS



PONTE Bella

RASHEL DÍAZ

Sigue su ritmo

PIPE JARAMILLO

A PUNTO DE CUMPLIR 45 AÑOS, LA PRESENTADORA CUBANA CONFIESA CUÁL ES SU VERDADERA PASIÓN, ADEMÁS DE SUS HIJOS, Y OFRECE SUS MEJORES CONSEJOS PARA PONERLE UNA SONRISA A LA VIDA

Por **IRENE SAN SEGUNDO**

De bailarina en Cuba a presentadora de *Un nuevo día*, ¿recuerdas tus primeros pasos en la televisión? Yo bailaba flamenco profesionalmente en Cuba para una compañía que se llamaba Conjunto de Danza Española. [Cuando llegué a Miami] empecé a bailar en varios restaurantes. En uno de los lugares en los que bailaba llegó una productora de *Sábado gigante*, me vio y me dijo: 'Quisiera probarte para el programa, estamos buscando muchachas que bailen y canten'. Y yo le dije: 'Mira, yo cantar no canto nada, ni el 'Happy Birthday', pero bailar sí bailo'. Me aceptaron y me quedé.

Así que lo tuyo era el baile realmente. Era y sigue siendo, es mi gran pasión y creo que es el don mío. Mi hija también baila flamenco, es algo que llevo en mis venas.

Ahora, ¿dónde encuentras la motivación? Primero que todo Dios. Me convertí a cristiana hace cuatro años por ciertas etapas difíciles que tuve en mi vida. Segundo, mis hijos. Siento que nací para ser madre. Desde muy pequeña ese era mi sueño y quería tener cuatro hijos. Claro que cuando entendí la realidad de la vida me quedé en dos y paré.

También te encanta el *fitness*. Haces mucho ejercicio, ¿cierto? Me pasaría el día entero en el gimnasio. El ejercicio me quita el estrés, me gusta. Mi cuerpo es un típico cuerpo de mujer latina, no es que ando con un abdomen de esos rayados, nada de eso. Yo lo hago por salud y siento que a mí me hace mucho bien a nivel

"Mi mamá fue modelo de pasarela y a ella le encanta [arreglarse]. Siempre lo vi en ella. Yo le digo: 'Tú pareces más joven que yo' ", cuenta Rashel Díaz.

PIPE JARAMILLO

PIPE JARAMILLO

"Me pongo tutoriales para ver cómo se hace [el *beachy wave*]. Yo digo que soy una peluquera frustrada porque me encanta hacer cosas del pelo", admite.

físico, pero también interno, para soltar el estrés que se vive en este país y [las] responsabilidades que se acumulan en el día a día.

Clases, pesas... ¿cuál es tu tipo de ejercicio favorito? He practicado todo tipo de rutinas desde yoga, pilates... [pero] ese tipo de rutina no me da el mismo resultado que otras donde la actividad física está más involucrada y es más rápida, como el boxeo, el *extreme bicycle spinning* o el entrenamiento con pesas. Tengo un entrenador, ya llevo un año con él y el cambio ha sido muy, pero que muy increíble.

¿Cómo lo encontraste? Gaby Espino me había hablado de él, [la estilista] Claudia Zuleta, que es gran amiga, también. Mi talón de aquiles o la parte que más he querido transformar siempre son mis brazos y Gaby me dijo: 'Este entrenador, César, te va a cambiar tus brazos, te lo digo'. Empecé un noviembre y me quedé encantada con su tipo de entrenamiento. Nunca es el mismo, te empuja a dar siempre más. Entreno doble, voy con él a hacer pesas o lo que me tenga [preparado] y por la noche regreso a hacer clases.

¿Cómo eliges tus looks para *Un nuevo día*? Karla Birbragher ha sido mi estilista ya por bastante tiempo y en el programa nos lleva a todas. Es la estilista del programa. Todas somos bien diferentes. Yo soy mucho más atrevida, me gustan mucho los colores, no me da miedo la moda. A lo mejor otras personas del programa son más conservadoras.

¿Tienes una prenda favorita en tu armario? Soy bien despegada con esas cosas. Cuando voy a gastar algo en [ropa] de diseñadores pienso en cuántas universidades y cuántas clases puedo pagarles a mis hijos y no lo compro. No soy de marcas, en Cuba no hay esa costumbre, no hay la posibilidad, así que no está dentro de mí porque me vine ya grande, de 21 años. Soy más emocional.

¿En qué sentido? [Por ejemplo], tengo un solo tatuaje en mi cuerpo y tiene que ver con mis hijos. Somos tres gaviotas, yo voy delante y mis hijos detrás. Ese mismo símbolo lo tengo en una cadena de oro que me mandé hacer y que nunca me la quito, jamás.

"Tengo el pelo ni muy seco ni muy grasoso y uso el mismo champú desde hace seis años, uno de Nioxin que te balancea el cabello y me va muy bien", recomienda.

¿Cómo crees que ser cubana influye en tu forma de entender el estilo y la belleza? ¡Uy, muchísimo! Soy muy colorida, bien caribeña, bien cubana, me encantan las faldas, [...] los collares grandes. Allá [en Cuba], obvio, no existía esa variedad, [era] el mismo *lipstick* para todo, tenías que hacerlo pegar con toda la ropa que te ponías, no había secador... Cuando queríamos que el pelo nos quedara lacio, nos hacíamos un dubi [una técnica casera para alisar sin plancha o secador].

¿Cómo es tu rutina de belleza cada mañana? Ya voy a cumplir diez años que me levanto a las cuatro de la mañana y eso te afecta mucho la piel, afecta todo tu sistema. Lo que hice fue crear una rutina con personas especializadas. Tengo la persona que me hace los faciales, Mariela Alcalá. Voy una vez al mes a hacerme tratamientos con oxígeno, un facial para limpiar...

En cuanto a productos para el cuidado de la piel, ¿cuáles son los que no pueden faltar en tu neceser? Hace algún tiempo me regalaron una crema de La Prairie por un cumpleaños y mi piel cambió tanto durante el tiempo que la usé que dije 'es una inversión y tengo que hacerla' porque le tengo mis temores a la cirugía. Voy a cumplir 45 años en julio y tengo que hacer una inversión. No me acuesto con maquillaje jamás, así llegue a las dos de la mañana [...] Uso también cosas naturales. Si tengo una sesión de fotos, me pongo rodajas de pepino bien frías en los ojos y eso refresca muchísimo.

Mis FAVORITOS

"No pesa y es hermoso, lo uso para todo". Hyper Real Glow Palette, de M.A.C. $39.50. maccosmetics.com

"Le da un *glow* especial a la piel". Dewy Finish Long Lasting Setting Spray, de Nyx. $8. nyxcosmetics.com

"Siempre me preguntan qué perfume llevo". Roses Musk, de Montale Paris. $170. montaleparfums.com

"Un dos en uno, ideal para viajar". Line Interception Power Duo, de La Prairie. $360. laprairie.com

DÍAZ: PIPE JARAMILLO; OTRAS FOTOS: CORTESÍA DE LAS MARCAS

ÚRSULA CARRANZA
Directora de moda+belleza

#BEAUTYCLOSET

Enriquecida con té verde y açaí. Mascarilla de carbón, de Noix de Coco. $27. ndcbeauty.com

Set de manicura con empaque en forma de puro (incluye cortauñas, corta cutícula, pinza y lima). Dapper Digits Tin, de Cricket. $7.99. Disponible en junio en tiendas Sally Beauty.

Actitud *moderna*

CELEBRAMOS EL DÍA DEL PADRE CON PRODUCTOS DE BELLEZA IDEALES PARA LOS HOMBRES QUE AMAN LO CLÁSICO CON UN TOQUE CONTEMPORÁNEO

Lejos quedaron los días en que los productos para el arreglo personal masculino se limitaban al champú, el jabón y la crema de afeitar. Si bien es cierto que su rutina de baño sigue siendo mucho más sencilla que la nuestra, también es verdad que debido al impacto de las redes sociales y la tendencia de la personalización en los productos de belleza existe hoy una mayor cantidad de opciones específicas para ellos. Ingeniosas mascarillas purificadoras, productos para el cabello que prometen peinados de pasarela, frascos de fragancias diseñados de manera sostenible, fórmulas libres de parabenos y una avalancha de ingredientes orgánicos son algunas de las tendencias que se están haciendo notar en dicho campo. Aquí, una selección para el hombre elegante al que le gusta renovarse y estar siempre a la moda.

Con ingredientes como enebro y salvia. Jabón líquido Juniper + Sage, de Method Men. $5.99. Tiendas Target.

Con notas de pachulí proveniente de Guatemala. Acqua di Gio Absolu, de Giorgio Armani. $72. giorgioarmanibeauty-usa.com

Crema de afeitar con quinua y espirulina Neat Cut, de House 99 by David Beckham. $16. ulta.com

Ideal para crear peinados y textura duraderos. Pomada en barra Dart, de R+Co. $19. randco.com

SÍGUEME / twitter.com/@ursulamoda / instagram.com/@ursulamoda / pinterest.com/ucarranz

CARRANZA: CIRO GUTIERREZ; CARBON: ALASDAIRJAMES/GETTY IMAGES; MODELO: CATWALKING/GETTY IMAGES; OTRAS FOTOS: CORTESÍA DE LAS MARCAS

*For new Cooking Light Diet subscribers. © 2018 Time Inc. COOKING LIGHT is a trademark of Time Inc. Lifestyle Group, registered in the U.S. and other countries.

Etc.

SABORÉALO

Aperitivos de campeón

No hay nada como disfrutar del fútbol en casa rodeado de seres queridos y con una buena comida. Para que durante la Copa del Mundo de Rusia vayas más allá de la hamburguesa y el *hot dog*, el chef James Tahhan nos recomienda dos aperitivos de su tierra, Venezuela, que harán las delicias de tus invitados. "[Son las] que prepararía para un partido del Mundial", cuenta el chef de *Un nuevo día* (Telemundo) y gran aficionado al fútbol. "Los sabores de mi país son maravillosos".

Cachapas

(*Rinde unas 4 porciones*)

INGREDIENTES

1 libra de granos de maíz
2 cucharadas de leche en polvo
1 huevo
1 cucharada de azúcar
mantequilla
queso guayanés o de mano
1 taza de agua

PREPARACIÓN

1. Coloca el maíz en un pañuelo y saca todo el excedente de líquido. Llévalo a un procesador con la leche en polvo, el azúcar, el huevo, una cucharada de mantequilla y sal.

2. Comienza a mezclar y mientras se van incorporando el resto de los ingredientes, ve rectificando el agua. Esto se hace hasta obtener una mezcla cremosa.

3. En una plancha caliente, coloca un poco de mantequilla y esparce en forma de círculo sobre la superficie en que se van a cocinar las cachapas. Con un cucharón, toma la mezcla y viértela sobre la plancha. Cocina por ambos lados, hasta que los panqueques estén bien dorados y se les forme una especie de costra. Sirve con un poco de queso encima y dobla justo por la mitad.

TAHHAN: JOHN PARRA/TELEMUNDO/NBCU PHOTO BANK VÍA GETTY IMAGES; NATA_VKUSIDEY/ISTOCKPHOTO/GETTY IMAGES

CENAR EN AMERICA

Una receta de goleador

Si bien su querida selección vinotinto no estará en Rusia, el Chef James no piensa perderse ninguno de los encuentros del Mundial. En esas reuniones ante el televisor, como no podía ser de otra manera, no faltarán los tradicionales tequeños venezolanos. "[Son] una combinación perfecta entre una textura crujiente por fuera y la suavidad del queso derretido al morderlos", explica. ¡Suena muy bien!

Tequeños

(Rinde unas 50 miniporciones)

INGREDIENTES

500 gramos de queso blanco duro
500 gramos de harina de trigo
3 cucharadas de margarina
½ cucharadita de polvo de hornear
1 cucharadita de sal
3 huevos
2 tazas de aceite de maíz
½ taza de agua

PREPARACIÓN

1. Une en un recipiente hondo margarina, harina de trigo, polvo de hornear y sal. Mezcla con una cuchara de madera hasta que empiece a tomar un tono amarillo y textura arenosa.

2. Añade uno por uno los huevos y mezcla. Vierte el agua mientras sigues incorporando la mezcla, hasta que se vaya suavizando.

3. Deja reposar la masa al menos 30 minutos en el mismo recipiente, pero tapado con un paño. Pasado este tiempo, esparce harina sobre una mesa y extiende la masa sobre ella hasta que esté delgada (al menos un dedo). Para lograr ese grosor se puede utilizar un rodillo.

4. Corta la masa en tiras de dos dedos de ancho. Además, corta dedos de queso blanco de 5 cm de largo. Para armar los tequeños, enrolla la masa sobre los dedos de queso, cubriendo cada espacio. Reserva los tequeños armados en una bandeja espolvoreada con harina. Luego en una sartén con abundante aceite o en una freidora, coloca los tequeños y fríelos hasta que estén dorados. Limpia el aceite con papel absorbente y sirve con tu salsa favorita.

XONDRA/ISTOCKPHOTO/GETTY IMAGES

AVISO

La noche de juegos está servida

¿HAMBRIENTO DE MOMENTOS FELICES? CREA RECUERDOS CON LA GENTE QUE QUIERES, ALREDEDOR DE LA COMIDA QUE AMAS.

Consejo

Conecta con tu familia y una deliciosa lasaña STOUFFER'S® alrededor de la mesa con tu juego favorito.

Stouffer's®
¿De qué tienes hambre?™

Stouffer's

Cuando comienzas con

INGREDIENTES SIMPLES Y AUTÉNTICOS

COMO PASTA RECIÉN HECHA, MANTEQUILLA Y QUESO CHEDDAR

obtienes

EL MAC & CHEESE MÁS DELICIOSO

¿De qué tienes hambre?™

Nestlé
Good Food, Good Life

All trademarks are owned by Société des Produits Nestlé S.A., Vevey, Switzerland.

ARRIBA, DE IZQ. A DER.: BILLY COLEMAN; GETTY IMAGES (2); OTRAS FOTOS: CORTESÍA DE CANDELA FERRO (2)

VERANEAR EN CASA

CON CANDELA FERRO Y KHOTÁN FERNÁNDEZ

Si uno tiene un niño de meses y quiere irse de vacaciones sin exponerse a las dificultades de viajar con un pequeñín en brazos, ¿qué se puede hacer? Muy sencillo: quedarse en casa. Esa es la solución que han encontrado el actor mexicano Khotán Fernández y su pareja, la presentadora Candela Ferro, quien dio a luz hace poco más de 6 meses a su hija, Oleta.

Claro, estos papás primerizos tienen la fortuna de vivir en Miami, lugar que recibe a millones de turistas cada año. "Es una ciudad en constante florecimiento. Tiene un clima privilegiado", cuenta Ferro, quien reside allí desde el 2001 y es una fan declarada del sur de Florida.

A pesar de que tiene una ganada reputación de ser un destino para fiestear, la argentina de 44 años advierte que hay mucho más allá de las luces de neón y las discos de South Beach. "Miami se ha convertido en la ciudad de buenos museos y galerías de arte. La carta de restaurantes es privilegiada", sostiene. "Los niños crecen felices rodeados de naturaleza y mar". Estar al aire libre es una de sus actividades preferidas y la pareja carga una pequeña carpa para proteger a Oleta del sol cuando van a la playa de Miami Beach o la menos conocida del Farito en Key Biscayne.

El lugar favorito de la pareja podría ser un bello paraje del nordeste de la ciudad que dio nombre a su hija: el parque estatal del río Oleta. "[Es fabuloso] para hacer actividades como *paddle board* o canoa", dice el actor de 45 años, a quien se puede ver en las series *Al otro lado del mundo* (Telemundo) y *The Oath* (Sony Crackle). "Es un Miami que pocos conocen". **–JOAQUIM UTSET**

COMIDA PREFERIDA
Vaca frita, papas cortadas al cuchillo con salsa de yogur y un buen mojito.

RESTAURANTES
Estefan Kitchen ("No se vayan sin disfrutar de una noche de comida cubana", dice Ferro) y Garcia's para comer pescado al atardecer junto al río Miami.

LUGARES PARA VER
El parque estatal del río Oleta, el jardín del Instituto de Arte Contemporáneo en el Design District o la colección de arte Margulies en Wynwood.

Simple

SENSITIVE SKIN EXPERTS

WATER BOOST™

NUEVO

BEST OF BEAUTY allure THE BEAUTY EXPERT 2017 AWARD WINNER

COMBATE las 5 señales de la PIEL DESHIDRATADA

1. Seca
2. Opaca
3. Áspera
4. Tirante
5. Líneas de deshidratación

Nuevas cremas **WATER BOOST** con infusión de **minerales** y **extracto de planta**.

PARA UNA PIEL SUAVE, FRESCA E INMEDIATAMENTE HIDRATADA.

Unilever

TU Signo

Por WALTER MERCADO

GÉMINIS

mayo 20 → junio 20

Verano de cambios y transformaciones. No te resistas, aprende a fluir con los acontecimientos. Mercurio te devuelve todo lo aparentemente perdido. Quien te amó regresará transformado. Tu vida tomará nuevos rumbos. Seres de gran inspiración te apoyarán a lograr milagros. Se te abren puentes en lo económico.

Tus números: 1, 13, 18, 21

CÁNCER

junio 21 → julio 21

Verano de resurrección y nueva vida. Acaba un periodo de limitaciones y lamentos, y empieza la época más feliz de tu vida. Tu poder de persuasión te llevará a ser rey o reina de corazones. El romance embellecerá toda tu vida. Ama, pero que no abusen de tu generoso corazón.

Tus números: 7, 15, 23, 30

LEO

julio 22 → agosto 22

El Sol, tu regente, hará que brilles y te destaques en todo lo que realices. Lo que sembraste en el invierno dará frutos en este verano. Lo que lucía difícil y hasta un tanto imposible se logra para tu evolución personal y profesional. Confía plenamente en tus recursos internos. La fe en ti y en la divinidad te hará victorioso en lo que te propongas.

Tus números: 5, 8, 11, 17

VIRGO

agosto 23 → septiembre 21

Un verano de sanación de males del alma y del cuerpo se presenta ante ti. Tomarás control absoluto de tu propia vida. Te unes a nuevos seres que te harán ver realidades que te negabas a aceptar. Dos eclipses ocurrirán en julio. El eclipse lunar del 27 de julio te obliga a respetar la autoridad médica y lo que te dicta tu propio organismo. Cuídate y ámate mucho.

Tus números: 2, 6, 10, 15

LIBRA

septiembre 22 → octubre 22

Ante ti, un verano de iniciación. Todo cambiará a tu favor. Sabes exactamente lo que quieres y cómo conseguirlo. Te atreverás a romper con todo lo rutinario y monótono. No dudarás al tomar decisiones trascendentales. No tendrás expectativas y todo llegará a ti como un regalo. Serás el número uno en el corazón de muchos.

Tus números: 3, 9, 18, 22

ESCORPIÓN

octubre 23 → noviembre 21

Disfrutarás como nunca antes de este verano pletórico de diversiones y sorpresas. Te recuperas de experiencias tristes. La buena suerte te visita a partir del 21 de junio con el Sol entrando en Cáncer. Despierta al genio que se encierra en ti y sácale provecho a tus múltiples talentos y habilidades. Lánzate a lo nunca experimentado por ti.

Tus números: 7, 19, 21, 24

SAGITARIO

noviembre 22 → diciembre 20

Dos eclipses impactarán tu vida en este verano. Te pondrán más sensual y romántico, y te harán más valiente y más franco al decir lo que siente tu corazón. A partir del 21 de junio ocurrirán eventos que te harán transformar tu vida. Dinero llegará y saldrás de preocupaciones. Prográmate para que cada día sea de paz, felicidad y amor.

Tus números: 2, 8, 14, 20

CAPRICORNIO

diciembre 21 → enero 18

Ha llegado tu periodo cumbre en un año de logros y sueños realizados; tu buena suerte en conquistas sentimentales. Todo el que llegue a tu vida será tu maestro en el arte de amar, servir y lograr aparentes imposibles. Aprende a escuchar con el corazón a quien desee ayudarte.

Tus números: 7, 12, 16, 24

ACUARIO

enero 19 → febrero 17

Verano de fiesta y alegría. Se acabó tu periodo de angustias y sacrificios inútiles. Te levantarás como el ave fénix de tus propias cenizas. Cuando menos lo esperes, llegará el ser soñado por ti. No repetirás viejos errores al entregar tu corazón. Dinero llegará de fuentes insospechadas. Deja ver todo lo bello que se encierra en ti.

Tus números: 4, 15, 17, 25

PISCIS

febrero 18 → marzo 19

Verano de aventuras y nuevas experiencias para los piscianos. Dile sí a todo lo que el universo tiene para ti. Ríete más y no des tanta importancia a lo que no la tiene. Tu "racha" de logros empieza el 21 de junio con la entrada del Sol en tu signo hermano, Cáncer. El romance y la diversión no podrán faltar en tu vida.

Tus números: 1, 11, 21, 31

ARIES

marzo 20 → abril 18

En este verano estarás más asertivo y decidido. Marte estará retrógrado todo julio. Tendrás tiempo para socializar y divertirte. Tus amigos serán ángeles que te llevarán a lograr lo que te propongas. Te impones por inteligencia, valor, intrepidez y fuerza de voluntad. Seres nacidos bajo Aries, Leo o Sagitario tendrán prioridad en tu corazón.

Tus números: 4, 13, 17, 24

TAURO

abril 19 → mayo 19

Verano de estrenos e innovaciones. Reestructuras tu vida siguiendo los dictados de tu corazón. Con lecciones vividas en relaciones sentimentales estarás sabio al escoger pareja. No cometerás los errores del ayer. Alguien nacido bajo Piscis, Virgo o Capricornio te devuelve la fe en el amor. Darás el máximo en el frente laboral.

Tus números: 2, 11, 20, 27

MERCADO: RAMÓN FELICIANO; DE ARRIBA ABAJO: SHIRLAINE FORREST/GETTY IMAGES; STEFANIE KEENAN/GETTY IMAGES PARA BULGARI; JC OLIVERA/WIREIMAGE; PAOLO DILETTO/IPA/REX/SHUTTERSTOCK

“Yo sufro de pies resecos. Me encanta, los resultados son excelentes.”

- Debbie S.
Nine Valley New York

“The Triad Orthotic positioned my foot perfectly in the shoe.”

- Triad Orthotic user Noell

“I am thrilled.”

- Ljohn21

“I recommend to everyone... my plantar fasciitis was healed.”

- Carolyn R.
Alamogordo, New Mexico

PROFOOT

Nuestro cliente están encantados porque cumplimos nuestras promesas.

PROFOOT ha ayudado a millones de personas a aliviar el dolor. Fundadapor un quiropráctico, la compañía recibe consistentemente las mejores calificaciones y revisiones en comparación con otras marcas de cuidadode los pies. Pruebe nuestra línea completa de productos hoy, y pronto estará avanzando con paso firme.

WELCOME TO
A NEW EXPERIENCE
MADE EXPRESSLY
FOR YOU!
CHICA
People
The new voice of today's Latinas: making you LOL while also being real about the issues going down in our communities
GET INSPIRED ON People.com/Chica
@PeopleChica

CYNDI RAMÍREZ-FULTON

Growing up in Queens, NYC, Cyndi watched her mom work crazy hours as an esthetician who owned her own shops. "I would feel like I couldn't get her attention, especially when I was younger," she remembers. The last thing Cyndi ever thought she'd do was enter the same line of business as her mom. In fact, she dropped out of college twice, became a successful entrepreneur, got married, and launched the popular blog Taste the Style before following in her footsteps. But when the overworked 33 year-old, in need of some TLC, looked for options, she realized there were few high-end-yet-affordable spa treatments. "There was nothing in the middle." Wanting something aspirational, pretty and reasonably priced, Cyndi created Chillhouse, a hybrid-type spa that houses a café, a nail salon and a massage parlor. Today, the Colombiana is teaming up with major brands to create diverse content in fashion, beauty and wellness. And she credits her upbringing for her success. "I was inspired by how my mom strived to provide for me. I will always apply her work ethic to my life."

–DANIELA SÁNCHEZ-HERRERA

Cyndi's newest venture, The Chill Times, a site inspired by her brick-and-mortar Chillhouse, launched in April 2018. It not only offers a personalized guide to self-care, but it's also #goals. "I'm really excited to take my business to the next level. The Chill Times is not just about wellness, it's about taking care of yourself from a 360-perspective."

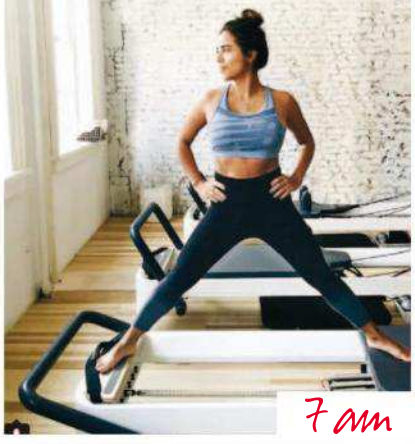
ATISHA PAULSON FOR SIXTY HOTELS

DAY IN THE LIFE OF...

Cyndi Ramírez-Fulton

RISE N' GRIND

"I tend to wake up around 7:30 a.m. I'm trying to get better about waking up early and going to the gym."



7 am

9 am

#MIXINGITUP

"My lifestyle allows me to have a different schedule every day."

DOWN TO BUSINESS

"We didn't really know Chillhouse was going to take off the way it did. I'm really excited to take it to the next level with our new site The Chill Times."

11 am

11 pm

CHILL O' CLOCK

"We go home and kick it, watch one of our shows. I'll throw on a mask sometimes, show my skin some love."

CHILLER-IN-CHIEF

"After finishing work in the office, I run to Chillhouse to grab some content for social media and meet someone there for a mani or matcha."

2 pm

8 pm

POWER COUPLE

"My husband and I have long nights a lot of times because we have bars and tend to frequent them. We're always doing something in the evening."

6 pm

NON-STOP HUSTLE

"I work 24/7, whether that's on a shoot or a personal project, going to an event, or whatever it is, I'm never really off duty."

7 AM: VANESSA GRANDA; 2 PM: SUNNY SHOKRAE; CLOCK: MIRAGEC/GETTY IMAGES; OTHER PHOTOS: COURTESY OF CYNDI RAMÍREZ-FULTON

#MyLustList

THROUGH THICK AND SKIN

"I really love Tata Harper. She has every product that your skin could possibly want." Tata Harper Resurfacing Mask, $58. tataharperskincare.com

BLEND LIFE

"I like the idea of having a stick rather than a sponge. My hands don't get dirty and it's better on your skin." Artis Next Generation Elite Oval 10 Makeup Brush, $77. artisbrush.com

H2O TO GO

"It's a nice addition and it's super easy to remember to take them." Sakara Beauty Water Concentrates, $39. sakara.com

POWER POWDER

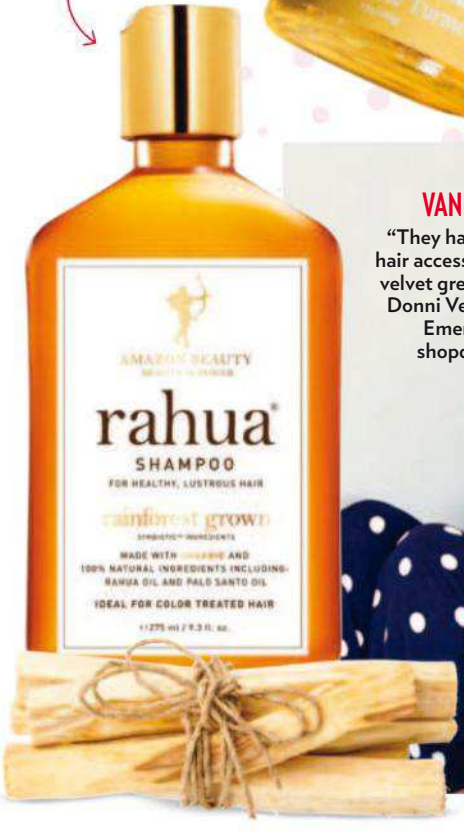
"All the different superfoods included in these wellness powders help me feel a little more balanced." Get Me Golden Chill Blends, $30. In stores only.

SPEAK VOLUMES

"It's volumizing, it doesn't get clumpy and it elongates my lashes." Marc Jacobs Velvet Noir Mascara, $26. marcjacobsbeauty.com

FRESH START

"It's really, really good, and it's all natural and organic." Rahua Classic Shampoo, $34. rahua.com



VANITY HAIR

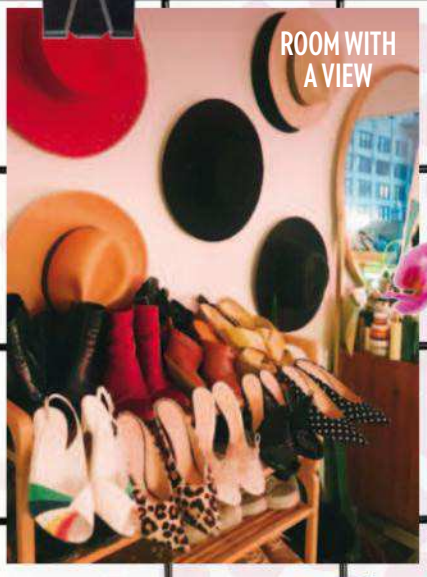
"They have really cute hair accessories, like that velvet green one I love." Donni Velvet Poppy in Emerald, $84. shopdonni.com

THE BIG O

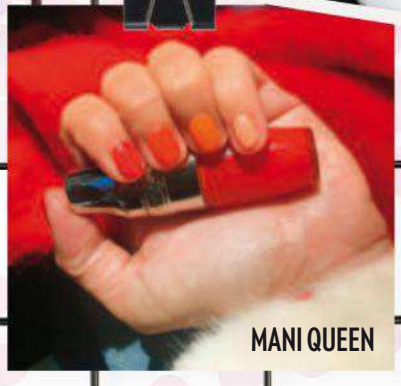
"It looks better on me than any other blush I've put on." Nars Orgasm Blush, $30. narscosmetics.com

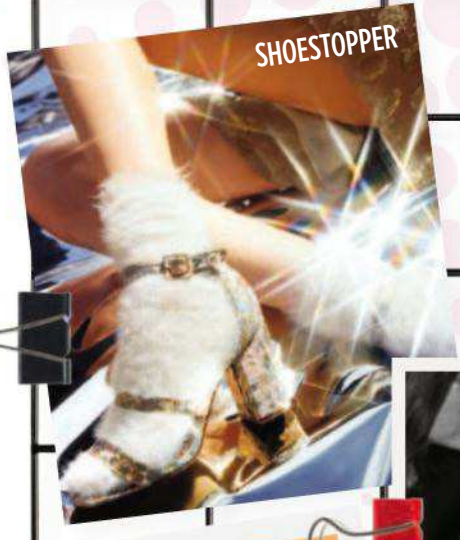
RAMÍREZ-FULTON: COURTESY OF CYNDI RAMÍREZ-FULTON (2); ROSES & PALO SANTO: GETTY IMAGES; OTHER PHOTOS: COURTESY OF THE BRANDS

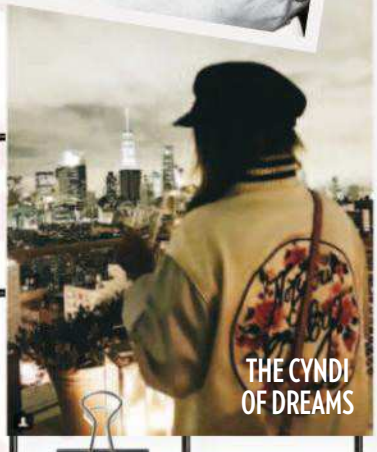
Cyndi's INSPOBOARD

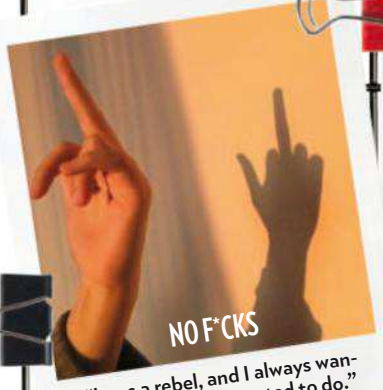

ROOM WITH A VIEW

MAMITA LINDA


MANI QUEEN

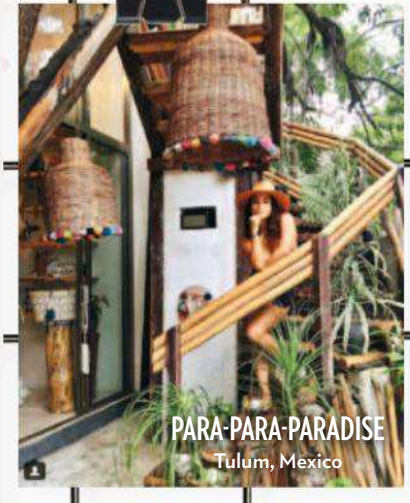

SHOESTOPPER


THE CYNDI OF DREAMS


NO F*CKS

"I was a rebel, and I always wanted to do what I wanted to do."

STYLE QUEEN: BIANCA JAGGER


PARA-PARA-PARADISE
Tulum, Mexico

JAGGER: MICHAEL PUTLAND/GETTY IMAGES; GRID, CLIPS & ORCHIDS: GETTY IMAGES; OTHER PHOTOS: COURTESY OF CYNDI RAMÍREZ-FULTON

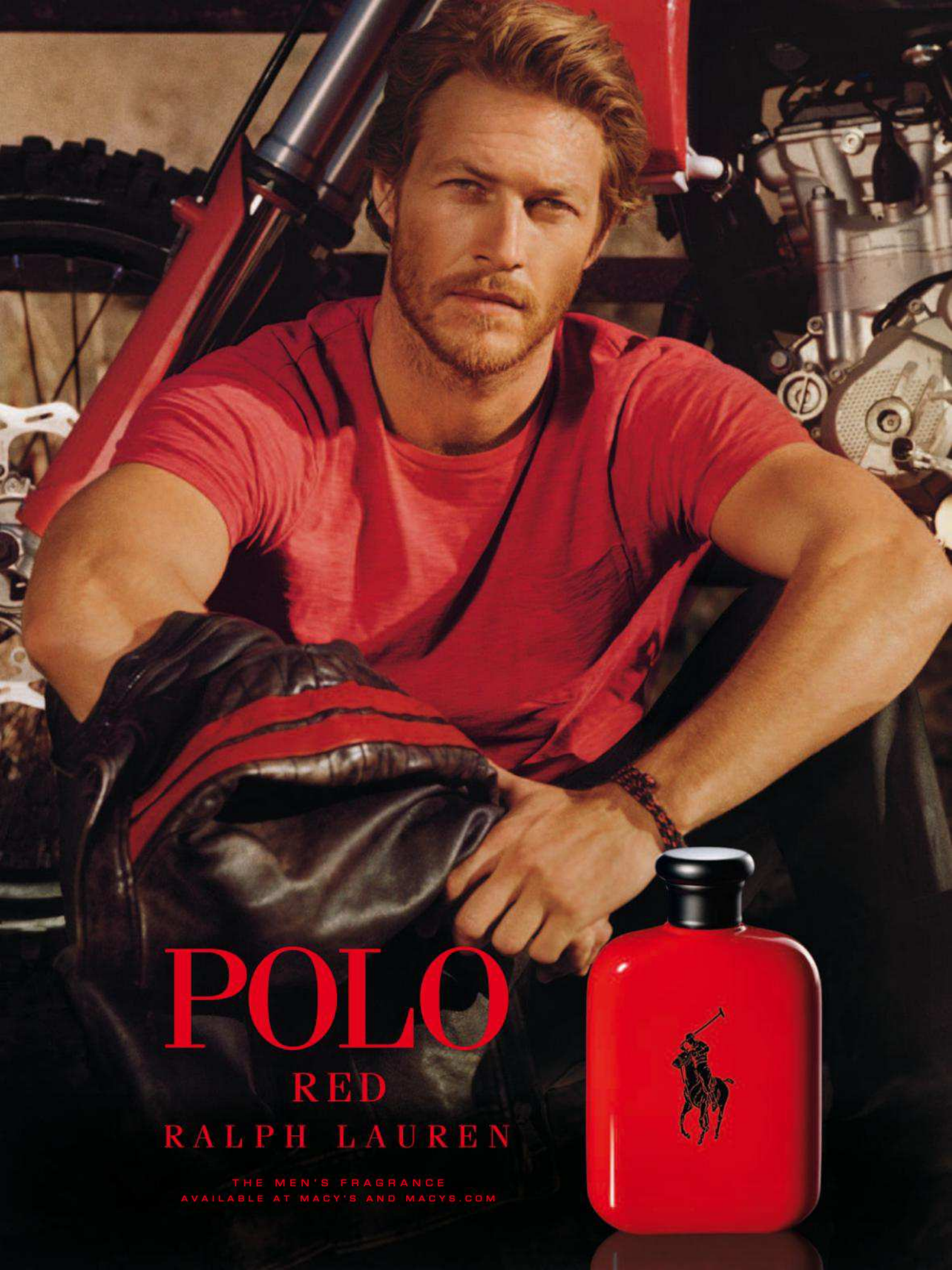
#1 FAVORITE OF MAKEUP ARTISTS. YOURSELF INCLUDED.

One wipe removes 99% of even the most stubborn makeup. So keep those tutorials coming!

Neutrogena®
See what's possible.

© J&JCI 2018

neutrogena.com/wipes


POLO
RED
RALPH LAUREN
THE MEN'S FRAGRANCE
AVAILABLE AT MACY'S AND MACYS.COM